Order Section
National Library of Canada
395 Wellington
Ottawa
B103/0/33/3

El Primer Ministro, Decidido

"La Política de Canadá no Cambiará Bajo Ningún Concepto": Trudeau

AMPLIA INFORMACION EN PAGINA 23

el popular
El Periódico Castellano de mayor Circulación en Canadá

Año VII No. 56 LUNES 12 DE JULIO DE 1976 25 ¢

Rena Messinger recibió con sorpresa la decisión del jurado que la designara Miss Universo 1976. La Rena, representante de Israel, recibió las felicitaciones y los obsequios florales no se hicieron esperar.

AMPLIA INFORMACION EN PAGINA 9

EL PRIMER Ministro de Canadá, Pierre E. Trudeau, dejó muy clara la posición de su gobierno. En consecuencia, las puertas para la China Nacionalista seguirán cerradas.

Intento de Rebelión en Perú

LIMA, Perú, 10 de julio. (AP, AFP y Reuter-Latín) El gobierno militar de Perú dominó rápidamente un intento de rebelión, encabezado por el general Carlos Bobbio, que era comandante militar del Centro de Instrucción Militar, y recibió en seguida el apoyo de las tres ramas de las fuerzas armadas del país.

En un parte de siete renglones, los tres jefes castrenses hicieron patente su apoyo al Presidente, general Francisco Morales Bermúdez, luego del levantamiento sedicioso de ayer en la base de adiestramiento de Chorrillos, situada a 15 kilómetros de esta capital.

Ese anuncio fue la primera confirmación oficial de que habían surgido problemas ayer en esa base, donde al decir de testigos unos grupos rivales se trabaron en fuerte tiroteo.

En fuentes allegadas a los militares se explicó que la fallida rebelión empezó cuando el general Bobbio, que había presentado un planteamiento relacionado con la situación económica ante el primer ministro y titular de Guerra, general Fernández Maldonado, recibió orden —según una versión todavía inconfirmada— de solicitar su retiro de las filas. Bobbio no acató esa orden, sino que regresó al cuartel e inició su "actitud rebelde".

Hasta la tarde de hoy no habia noticias sobre la situación de Bobbio. Se ignora si está bajo arresto domiciliario o si está detenido en alguna dependencia militar.

Las autoridades guardaron silencio absoluto durante horas; pero mientras duraba el tiroteo en Chorrillos fue reforzada la guardia del Palacio de Gobierno en esta capital, y se reunió el Consejo de Ministros, que normalmente tiene sesión los viernes. En ella, se tiene por seguro, se discutió la acción de Bobbio y se acordó emitir los partes oficiales. Estos no dan pormenores sobre la forma en que se desencadenó el hecho, ni sobre lo ocurrido en el Centro de Instrucción Militar. Tampoco se conocen los planteamientos que hizo Bobbio.

La breve acción de Chorrillos fue culminación de días de zozobra para la población que vive bajo el estado de urgencia y el toque de queda impuestos la semana pasada, después de los violentos disturbios de protesta por el alza de precios y por otras medidas gubernamentales para afrontar la difícil crisis económica.

Localizada, una Bomba al Este de Montreal

(Información en Página 23)

Manifestantes Queman Banderas Españolas en Pamplona; más Heridos

PAMPLONA, Jul. 10, AFP, AP y UPI.—Varias banderas españolas fueron quemadas en la madrugada de hoy en Pamplona, tras una manifestación convocada por grupos izquierdistas.

La manifestación pro amnistía se inició de madrugada. Durante la misma, por medio de panfletos, se anunció que una mujer fue muerta a balazos en Bilbao por la guardia civil.

La noticia desató actos de violencia entre los manifestantes que, a los gritos de "¡Amnistía!", "¡Libertad!" y "¡Monarquía asesina!", prendieron fuego a ocho banderas españolas que ondeaban en la plaza del Castillo, en el centro de la ciudad.

Todas las empresas de la localidad vasca de Santurce pararon hoy en señal de duelo por la muerte de la mujer, ocurrida en el curso de la manifestación del pasado viernes.

La víctima, Begoña Menchaca, de 46 años, resultó mortalmente herida de bala por miembros de la guardia civil de paisano.

Después de una asamblea, una manifestación de 700 personas se dirigió al ayuntamiento para hacer entrega de un escrito en el que protestan contra los actos de violencia por parte de "elementos incontrolados" de la extrema derecha, y piden "medidas enérgicas" contra los responsables.

Arzobispo Tulio Botero Pide la Pena de Muerte en Colombia

BOGOTA, 10 de julio. (Latín)—El arzobispo de Medellín, Tulio Botero Salazar, señaló hoy la necesidad de implantar la pena de muerte en Colombia para "castigar delitos atroces", pero su propuesta no tuvo eco entre otros prelados que lo acompañaban en una entrevista de prensa.

"Es un criterio personal mío y desde luego muy discutible", añadió monseñor Botero. "Pienso que con esta medida se salvarian muchas vidas inocentes".

"La pena de muerte ya estaba consignada en el Antiguo Testamento, y contó luego con la aprobación de Santo Tomás", concluyó.

Otro de los dignatarios de la Iglesia Católica denunció a su vez que "el gobierno ataca a la guerrilla, pero estimula a sus promotores".

Monseñor Darío Castrillón, obispo de Pereira, preguntó "por qué el gobierno colombiano es fuerte hasta la destrucción física con los hombres alzados en armas en el norte, y es complaciente con la intelectualidad que sirve de estímulo a la lucha armada".

"¿Por qué razón se ataca y asesina al obrero de la guerrilla, y se instala cómodamente en las universidades del Estado a quienes manipulan la guerrilla? —repitió—. Es una incoherencia de la cual todos somos testigos".

En el marco de la rueda de prensa de la Conferencia Episcopal del país, monseñor Castrillón subrayó, refiriéndose al comunismo, que "estamos en contra del odio que preconiza un sistema ateo, porque si se rompe la columna vertebral de la ética y la moralidad, que es Dios, todo se derrumba".

Mientras se desarrollaba la conferencia episcopal, el baño de sangre que azota a la región de Uraba se intensificó. Ayer murieron tres personas con lo cual se eleva a ochenta el número de personas que han muerto en la región.

CHOLKAR
Realtor 527 Bloor st. W.
Compra-venta de propiedades
Carlos Fernandez -- Miguel Lopez
532-4404

MIRTA ZAMORA
EFICIENCIA
VIAJES
OFRECE LO MEJOR EXPERIENCIA
Vacation World
CONSULTE 741-0434

ESPECIALIZADOS
EN CHAPA Y PINTURA
TRABAJOS GARANTIZADOS
HABLAMOS ESPAÑOL
A & F BODY SHOP
1110 Dupont Street Tel.: 532-4416-7

el popular

Director Responsable: RALPH JANOWITZER, Editor
Gerente de Publicidad: ADRIAN EJGIEL.
Tipografía: EMILIA MODOLO. Fotografía: LALO BORJA. Editorialista: MIGUEL JORGE RAKIEWICZ. Columnistas: LALO BORJA, DIB ASIN. Distribución: JOHN'S DELIVERY. Arte publicitario: ALBERTO ARIAS.
Oficinas Toronto: 380 A Bloor st. W. Teléfono: 967-5326.
Oficinas Montreal: 1117 O. St. Catarines St. # 813. Teléfono: 288-3326.

Los avisos publicitarios, fotografías y artículos producidos por este periódico, son de su exclusiva propiedad, y su reproducción total o parcial queda terminantemente prohibida.
EL POPULAR es el vocero de la expresión latinoamericana y tribuna libre del pensamiento. Mantiene en alto el concepto de la libertad de prensa. Y en aras del respeto a la opinión de sus colaboradores, acepta sus artículos, aunque esto no signifique en muchos casos que tenga que solidarizarse con ellos.

SUSCRIBASE A "EL POPULAR"

NOMBRE: ______
DIRECCION: ______
CIUDAD ______ ZONA ______ PROV. ______
NACIONALIDAD: ______ TELEFONO: ______

6 MESES	1 AÑO	2 AÑOS
$ 10.00	$ 18.00	$ 32.00

Se ruega enviar a nuestra Casilla Postal el cheque por el término deseado con este cupón.

P.O. BOX 1108 – ADELAIDE STREET STATION TORONTO 1, ONTARIO/CANADA

COMUNIQUE EN LA MAYOR BREVEDAD POSIBLE SU CAMBIO DE DOMICILIO

PRESENTE

por miguel jorge rakiewicz

"SE SUPONE QUE ESTE ES UN PAIS LIBRE" (MONTREAL, 1976)

"ES MI DERECHO ELEGIR EL IDIOMA EN QUE MI HIJA ESTUDIARA. SE SUPONE QUE ESTE ES UN PAIS LIBRE". (Señora Mary Burelli, una de las madres que no puede enviar a su hija a escuelas en idioma inglés en Montreal. Su otro hijo ya está estudiando en una de ellas. 1976)

La cuestión del idioma de enseñanza en las escuelas de Quebec recibió desde el comienzo de su discusión un tratamiento demagógico por parte del gobierno Liberal de la provincia.
Robert Bourassa encontró fácil utilizar este tema para encubrir la ausencia de reales cambios en la estructura socio-económica de Quebec. El temor real de los Franco-Canadienses a la absorción por parte de lo "anglo" está mayormente localizado en Montreal porque es allí donde, por número y poder económico, los anglo-parlantes pueden ignorar a la mayoría francesa. En el resto de Quebec, el francés predomina con naturalidad y no se registra fobia anti-anglo. Solamente algún resquemor contra los Protestantes por parte de la inmensa mayoría numérica que constituyen los Católicos Franceses.

Entreteniendo a los franco-parlantes con una minucia legislativa el gobierno Liberal de Bourassa introdujo para su aprobación en la Asamblea Nacional (Parlamento) de Quebec el llamado Bill 22, durante 1974. Aprobado y puesto en funcionamiento bajo el nombre de "Acta del Lenguaje Oficial", establece que en la provincia el único idioma a utilizarse es el francés, especialmente en transacciones comerciales, y canaliza a todo niño no anglo-parlante hacia escuelas de idioma francés.

En 1975 se produce la primera aplicación del Bill 22 en el área de la educación. Existe el temor entre los franco-parlantes de que la mayoría de aquéllos que inmigran a Canadá, estableciendo residencia en Montreal, adopte como idioma el inglés en lugar del francés. Esta situación se genera porque en la estructura social y económica el francés es el idioma de aquéllos en los niveles más bajos, y sin mayores posibilidades de progreso real. La economía provincial pasó de estar dominada por los anglos ricos, a la dependencia en los anglos al sur del paralelo 49, pero el odio de clase hacia los poderosos se mantiene dirigida contra los anglos en Montreal, con varias generaciones de residencia en Quebec.

Los inmigrantes, en la esperanza de conseguir para sus hijos un futuro mejor, tienden en su mayoría a enviarlos a escuelas en idioma inglés. En la sutil lucha por la prevalencia de un lenguaje sobre otro los anglos se encontraron con el tácito respaldo de los miles de nuevos canadienses. La baja tasa de natalidad entre los francos en aquél momento, sumada al constante influjo de inmigrantes que adoptaban al inglés como idioma, creó el necesario caldo de cultivo para hacer posible la aplicación del Bill 22. Había que detener la anglicización de la provincia y el gobierno decidió hacerlo en forma compulsiva.

La aplicación detallada de la Ley se dejó en manos de los burócratas. Todo comenzo, entonces, en la ciudad de Quebec.

Para seleccionar a aquéllos alumnos que deberían concurrir a escuelas en francés o inglés, las autoridades de la ciudad crearon tests de conocimientos de inglés a ser tomados por las Juntas Escolares a los aspirantes. El nivel a partir del cual se consideraría aprobado a un alumno fue dejado por el Ministerio de Educación provincial a las Juntas Escolares, que aplicaron sus propios y, en varios casos diametralmente opuestos, criterios de selección.

Las escuelas en áreas predominantemente de habla inglesa se encontraron en libertad para aceptar hijos de inmigrantes, en tanto que en el caso de zonas mayoritariamente franco parlantes las escuelas pueden si lo desean, canalizarlos arbitrariamente en dirección opuesta.

La aplicación del Bill 22 levantó protestas tanto por parte de los maestros anglo-parlantes porque, según ellos, los tests violan el derecho de los padres de elegir el idioma de instrucción de sus hijos, como de los maestros de habla francesa, que opinan que únicamente los niños que pertenecen a familias anglo-parlantes tienen el derecho a asistir a escuelas en inglés.

La reacción más potente contra los tests surgió en el Distrito Escolar Católico Jérome Le Royer, situado en el Nordeste de Montreal, que contiene un alto porcentaje de familias de origen italiano y de otros países. Sobre 648 alumnos a los que les fue tomado el test, sólo se aprobó el ingreso de 75, debido, afirmaron las autoridades a que ése era el máximo número de vacantes disponibles en el área.
Los padres protestaron, consiguiendo que el gobierno aceptara 221 alumnos más. Pero, rechazando cualquier "solución parcial" el Consejo Italo-Canadiense de Educación organizó un boycot por alumnos del primer año. Frente a ésto la Comisión de Escuelas Católicas de Montreal tuvo que cerrar once escuelas de educación elemental hasta que la situación se aliviase.
La aplicación desigual del Bill 22 recibió la condena casi unánime por parte de los diarios de Quebec. "Todo lo que era arbitrario, mezquino e innecesario en el texto del Bill 22 acerca de las provisiones sobre educación está ahora presente en el espíritu de sus aplicaciones", señaló el periódico en inglés "Gazette" de Montreal.
En el sector francés de los servicios informativos, también hubo severas críticas para el gobierno Liberal. Un editorial en el diario "La Presse" culpó al Premier Bourassa por las contradicciones en la ley y achacó a la xenofobia de los Franco-Canadienses la tendencia de las familias de inmigrantes a enviar a sus hijos a escuelas inglesas: "no podemos reprochárselo. Los Franco-parlantes no han hecho nada para darles la bienvenida, hacerlos sentir como en su casa y asimilarlos culturalmente".
El puntaje de los tests va de cero a cien, aquéllos que obtengan menos de 45 puntos se ven privados de asistir a escuelas en inglés. Los que sean calificados con 60 o más son enviados directamente a dichas escuelas. Y los alumnos con entre 45 y 60 puntos en su haber quedan en una "zona gris", dejándose la decisión final en manos de la Junta Escolar local.
Cifras del Ministerio de Educación de Quebec muestran que este año 14.265 alumnos presentaron por primera vez su solicitud para asistir a escuelas en idioma inglés. 6.922, el 48,5%, fueron aceptados directamente una vez que el departamento de educación analizó los formularios presentados comprobando que los alumnos tenían familias de habla inglesa.
Más del 50%, 7.343 aspirantes, debieron pasar los tests de competencia en el idioma. De ellos, sólo fueron aprobados (obteniendo 60 puntos o más) 2.062, el 28%; 2.728, 37%, fueron rechazados, y un 18.7%, 1.373 alumnos quedó dentro de la "zona gris".
Si bien el test es relativamente simple para los que entrarán en el grado 1 de la escuela primaria, consistiendo en la identificación de juguetes y dibujos de animales y frutas, no es claro el criterio de aplicación de puntaje a los resultados. Muchas madres que pudieron ver cómo les tomaban el test a sus hijos afirman que los niños respondían correctamente a la gran mayoría de las preguntas, resultando inexplicable los bajos puntajes obtenidos.
Además, el resultado de los tests depende en mucho del estado anímico del alumno en el momento de serle tomada las preguntas, y de la amplitud de lo que ha aprendido en el pasado no se puede hacer predicciones sobre lo que se podrá aprender en el futuro. Muchas injusticias se han cometido. Por ejemplo, un aspirante que resultó rechazado fue Bruce Parent, que vino con sus padres Estadounidenses desde USA en Febrero del corriente año y que ha hablado inglés desde siempre.
Casos como éste marcan el erróneo manejo de la aplicación del Bill 22.
Si bien existe la posibilidad de apelar los resultados de tests en el departamento de educación del gobierno, la injusticia seguirá existiendo en la compulsión explícita del establecimiento del francés como único lenguaje en un país hecho bilingue para respetar el derecho de la minoría francesa. Específicamente, si es sistema de tests de idioma continúa, el sector inglés de la Comisión Católica de Escuelas de Montreal tendrá hacia 1987 solamente 10.000 alumnos en comparación con los 40.000 que cuenta al presente.
Es comprensible el deseo de los Franco-Canadienses de mantener su cultura e idioma en la provincia. Por años se encontraron con que al pedir algún tipo de servicio en el centro de Montreal la respuesta era muchas veces "Sorry, we don't speak French here".
Pero tomar el extremo opuesto y obligar a los inmigrantes y sectores de los Franco-Canadienses a enviar sus hijos a escuelas en francés en contra de su voluntad es igualmente injusto.
Si la situación socio-económica de la provincia se cambia, poniendo los beneficios que el trabajo produce al servicio de los trabajadores, y no de patrones voraces, nacionales o extranjeros, todo inmigrante sentirá naturalmente el deseo de que su hijo participe de esa nueva situación.
No habrá problemas de convencer a nadie y mucho menos de obligar a ninguno a obedecer leyes arbitrarias.
Ese es el tipo de solución humana y justa que Bourassa teme porque sabe que marcaría su fin en el gobierno de Quebec.

"Tienen la Legion Extranjera con ellos" "Señor, si les damos una buena razón para estar con nosotros podríamos ganar la batalla".

ULAR"

FONO:

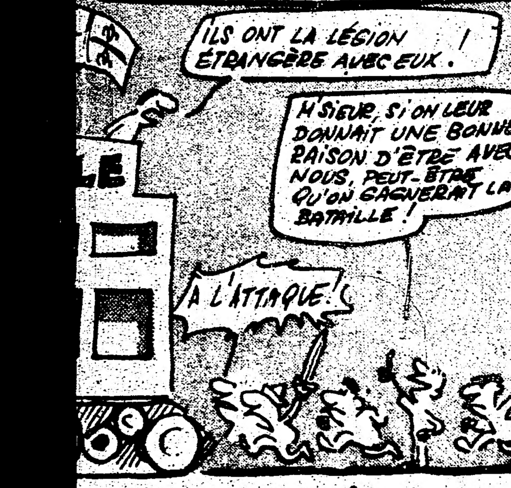
2 AÑOS
$ 32.00

o deseado con este cupón.

NTO 1. ONTARIO/CANADA
AMBIO DE DOMICILIO

UN
976)

juguetes y dibujos de animales
o es claro el criterio de apli-
untaje a los resultados. Muchas
pudieron ver cómo les toma-
a sus hijos afirman que los ni-
ían correctamente a la gran ma-
s preguntas, resultando inexpli-
jos puntajes obtenidos.
resultado de los tests depende
del estado anímico del alumno
nto de serle tomada las preguntas,
plitud de lo que ha aprendido en
no se puede hacer predicciones
e se podrá aprender en el futu-
as injusticias se han cometido.
o, un aspirante que resultó re-
Bruce Parent, que vino con sus
adounidenses desde USA en Fe-
corriente año y que ha hablado
e siempre.
o éste marcan el erróneo manejo
ación del Bill 22.
iste la posibilidad de apelar los
de tests en el departamento de
del gobierno, la injusticia segui-
ndo en la compulsión explícita
cimiento del francés como único
un país hecho bilingüe para res-
erecho de la minoría francesa.
mente, si es sistema de tests de
tinúa, el sector inglés de la Co-
tólica de Escuelas de Montreal
ia 1987 solamente 10.000 alumnos
ación con los 40.000 que cuenta
.
ensible el deseo de los Franco-
s de mantener su cultura e idio-
provincia. Por años se encon-
que al pedir algún tipo de ser-
el centro de Montreal la res-
muchas veces "Sorry, we don't
ch here".
r el extremo opuesto y obligar
grantes y sectores de los Fran-
nses a enviar sus hijos a es-
francés en contra de su volun-
lmente injusto.
ción socio-económica de la pro-
cambia, poniendo los beneficios
bajo produce al servicio de los
es, y no de patrones voraces,
o extranjeros, todo inmigrante
turalmente el deseo de que su
ipe de esa nueva situación.
problemas de convencer a na-
cho menos de obligar a ninguno
leyes arbitrarias.
l tipo de solución humana y jus-
ourassa teme porque sabe que
su fin en el gobierno de Quebec.



na buena razón para

Ruptura Democrática

Unica "vía Española" Hacia la Libertad

POR MANUEL ORTUÑO

AL producirse el discurso de Arias por televisión dos días antes del primero de mayo, la oposición democrática española presentaba la siguiente configuración:

Un organismo unitario que reúne a la gran mayoría de los partidos y grupos ilegales existentes. Se llama Coordinación Democrática y deriva de la integración de la Junta Democrática. Aparecen en este organismo los partidos más significativos de la oposición (Partido Comunista y Partido Socialista), otros partidos de esas mismas familias (Movimiento Comunista, Partido del Trabajo, Partido Social Demócrata, Partido Socialista Popular, Unión Social Demócrata Española), el Partido Carlista, el Partido Demócrata Popular y el grupo Independiente, en el que militan las personalidades procedentes de la Junta. También están integradas en él dos formaciones sindicales importantes, la UGT y Comisiones Obreras.

En curso de incorporación de pleno derecho a este organismo, cuando se discutan y acepten las condiciones que plantean, se encuentran la Izquierda Democrática, de Ruiz Jiménez; la Federación Popular Democrática, de Gil Robles; la Federación de Partidos Socialistas y otras fuerzas de menor importancia.

- Un conjunto de partidos y formaciones de carácter y orientación socialdemócrata, entre los que destacan los ya mencionados USDE y PSD, con el Partido Social Demócrata Español, el Reagrupament Socialista catalán, el Partido Socialista Gallego y otros grupos menos estructurados, además de Reforma Social Española.

- Los partidos y grupos que se autodenominan liberales y están a punto de constituir una llamada Alianza Liberal de carácter centrista en la que figuran la Unión Española, el Partido Liberal, el Partido Demócrata, Esquerra Democrática de Catalunya, la Unión Liberal Española, etc.

- Los organismos regionales y autonomistas de mayor tradición oposicionista, como el Consell de Forzas Políticas, la Assemblea de Catalunya y la Asamblea Democrática de Euzkadi o los más recientes, Taula valenciana y Consello y Xunta gallegas.

- Sin pertenecer a ninguno de esos organismos o a formaciones en proceso de integración, pueden señalarse otros grupos de la oposición, en situación transitoria y que en un plazo más o menos corto tendrán que definirse por una u otra de las formaciones mayores. Son el PSOE (sector histórico), USO, ORT, Confederación Socialista, IDC, Tácito, etc.

La multiplicación de siglas y membretes no debe ser un dato que confunda excesivamente al observador. En realidad, a lo largo de los últimos tres meses se ha producido un movimiento unificador y de acercamiento evidente entre los líderes y representantes de esta enorme proliferación de formaciones, cuya aparición y definición pueden considerarse como una de las servidumbres del franquismo.

Es muy probable que en el enfrentamiento cada vez más enérgico y lleno de contenido político entre el gobierno y la oposición, el proceso unificador se acentúe, ya que una de las exigencias más claras de este momento político reside en la posibilidad de que el régimen tenga un interlocutor válido con el que pueda negociar esa "alternativa democrática" o "ruptura pactada", que cada día aparece con mayor nitidez como la única forma viable de resolver el complejísimo problema institucional y político de España.

En este punto es interesante subrayar que las condiciones que plantean Ruiz Jiménez y Gil Robles para su incorporación a Coordinación Democrática. De ser aceptadas posibilitarían la entrada en ese organismo de la mayoría de los grupos y partidos que están a la expectativa y que esperan conocer el desarrollo práctico y la capacidad de formulación de alternativas válidas por parte del colectivo más poderoso de la oposición.

CUATRO CONDICIONES DEMOCRISTIANAS

Las condiciones de los demócrata-cristianos son: 1a. Que se logre la incorporación de los organismos opositores representativos de las regiones y países que aspiran a la autonomía. 2a. Que no se excluya de Coordinación Democrática a ningún partido o federación de partidos socialistas, socialdemócratas o liberales que deseen entrar en ella. 3a. Que se renuncie a la utilización de métodos violentos para obtener la ruptura democrática. 4a. Que los acuerdos del organismo se tomen por unaniimidad, y 5a. Que Coordinación Democrática se autodisuelva cuando se convoque a las primeras elecciones auténticamente libres, para que cada partido quede en libertad de establecer las alianzas electorales que más le convengan.

Al parecer, el único punto que ha dado lugar a ciertas tensiones internas es la demanda de la regla de unanimidad, ya que hasta ahora se procedía a tomar acuerdos por votación mayoritaria de los dos tercios. Sin embargo, los comunistas, a quienes más puede perjudicar la unanimidad, acaban de expresar su posición favorable. En cuanto a los socialistas, el punto que más les preocupa es el que se refiere a la incorporación de otros partidos y fuerzas con el mismo membrete o parecida denominación, ya que dificultaría el proceso unificador de todos los grupos socialistas, proceso que está en marcha actualmente.

Puede pensarse que resueltas esas dificultades y superados sus tropiezos iniciales, Coordinación Democrática podrá desarrollar una marcha efectiva y muy sólida, de afirmación democrática y de lucha por la conquista de las libertades. Quedará pendiente el punto 1o. de las condiciones democristianas, que se refiere a la integración de un solo bloque opositor en el que junto a CD se encuentren los colectivos de la oposición en las regiones y países que constituyen el Estado español: Cataluña, Euzkadi, Valencia y Galicia. Este tema se va configurando como uno de los aspectos más conflictivos y difíciles de la realidad política española.

Cataluña y el País Vasco fueron las regiones que, con una larga tradición de lucha y enfrentamiento al poder central, desarrollaron muy pronto organismos y partidos de oposición. En el País Vasco nunca cesó de actuar y tuvo un amplio carácter representativo el Gobierno vasco (en el exilio) lo que ha permitido y ha facilitado la formación de organismos unitarios en los que se encuentran integrados todos los partidos regionales, con la excepción de los grupos armados de carácter violento. En Cataluña, a través de un largo proceso unificador, se ha llegado a la situación actual en la que se presentan el Consell (restringido a los partidos regionales) y la Assemblea, en la que figuran todos los partidos de la oposición, incluidos los sectores regionales de fuerzas a nivel del Estado español.

En cuanto a Valencia, las fuerzas políticas se han logrado reunir en un solo colectivo, la Taula (la Mesa) de partidos y sindicatos democráticos. Por lo que toca a la región gallega, subsisten dos organismos, el Consello y la Xunta, representativos, al igual que en Cataluña, de los grupos autonomistas y de todos los grupos de la oposición.

Estos organismos de nivel regional plantean a la imaginación y voluntad de las demás fuerzas políticas del Estado español un reto importantísimo. El de ser o no capaces de articular una solución federal que permita la convivencia de las regiones autonomas dentro de un mismo Estado. Sus lenguas, culturas, historias y tradiciones avalan la legitimidad del propósito. Pero se trata de uno de los temas que mayor encono suscita en ciertos cuadros del Ejército y en los grupos conservadores y reaccionarios de las demás regiones del país. Sería necesario llevar a cabo una amplia y generosa, abierta y confiada discusión general, que permita conocer y comprender las aspiraciones de esos pueblos, el alcance exacto de sus exigencias y el sentido más profundo de su deseo de solidaridad, a partir del reconocimiento pleno de su personalidad y de su autonomía.

MULTIPLICACION DE PARTIDOS

La floración inmediata y la multiplicación exagerada de partidos y grupos ha sido una de las notas más destacadas de estos seis meses desde la muerte de Franco. En medio año, la vitalidad, energía, voluntad política y exigencia de un lugar al sol, por parte de la "clase política" de España ha sido asombrosa. Puede decirse que, obedeciendo con ello a uno de los clichés acuñados desde siempre, cada español concientizado ha querido fundar su propio partido. Se trataba de un sarampión, lógico y natural, tras de cuarenta años de abstinencia obligada. Ha sido un empacho partidista que se empieza a digerir y que retorna a los límites naturales y obligados de la necesaria y conveniente racionalidad.

La oposición democrática, se está diciendo ya en los periódicos y en las revistas, tiene que ser el verdadero "motor del cambio". Es una respuesta que alude a las recientes declaraciones de Areilza en Barcelona, atribuyendo al rey este título de "motor". El rey, antes del discurso de Arias, cuando la pelota todavía estaba en el tejado, aun podía ser por sí solo ese motor. Después del discurso, con un calendario a largo plazo y sobre todo tras los exabruptos y destemplanzas del Presidente,, que ha negado el menor papel y la menor importancia a la oposición democrática, los organismos unitarios que representan a esa oposición tendrán que responder con habilidad, imaginación y energía al reto del gobierno.

BURDO INTENTO DE ARIAS

Las flores de Arias a esos partidos son muy claras: "subversivos" "se creen ungidos por la democracia", "violentos", "rencorosos" "alborotada y disonante gritería" "quienes nada o poco representan", "utópicos y audaces", etc. Frente a esta imagen negativa y como la otra cara de la misma moneda, Arias subrayó el papel protagonista del pueblo, ese pueblo que expresa la voluntad popular diciéndole adiós a su Caudillo, visitando multitudinariamente la tumba del Valle y que aclama a los reyes durante sus visitas a Cataluña y Andalucía.

La contraposición y el intento son tan burdos, tan manoseados y tan pobres, que el recurso a la "mayoría silenciosa" no se planteaba como necesario. Y sin embargo Arias ha sido incapaz de no caer en la vulgaridad de esgrimirlo para volver a insistir en sus viejas ideas de la "vía española a la democracia". Pero dada la estrechez y las limitaciones de esa vía, pasado el primer momento de estupor, los periódicos y las revistas se han llenado de comentarios despectivos y jocosos, que anuncian, una vez más, la unanimidad de la opinión desfavorable y condenatoria del Presidente.

En las próximas semanas el proceso unificador de la oposición se va a fortalecer en varias direcciones. En primer lugar, se producirá una mayor claridad y simplicidad en el interior de cada familia política. En segundo lugar, habrá resultados favorables en el proceso de coordinación y colaboración entre los grandes colectivos nacionales y de países dentro del Estado español. Finalmente, la oposición, mejor articulada y más solidaria, proyectará sobre el régimen y sobre el rey sus planteamientos y exigencias de rápida evolución y cambio, para definir con toda precisión ese concepto controvertido y difícil que es la "ruptura democrática".

La clarificación interior es evidente. Está en marcha el programa reunificador de las fuerzas democristianas. A partir de los congresos de abril de Izquierda Democrática y de la Federación Democrática Popular, tanto Ruiz Jiménez como Gil Robles recibieron el encargo de sus respectivos partidos de lograr lo que de cada lado se define como Confederación de Partidos Democristianos, como la Izquierda Demócrata Cristiana de Alvarez de Miranda y Cavero los grupos regionales e incluso Tácito, ese núcleo de personalidades de inspiración demócrata cristiana, presente en la vida política del país desde hace algo más de tres años.

Entre los socialistas, la tendencia es similar. Se encuentran muy adelantadas las conversaciones entre los dos PSOE, el histórico (Víctor Salazar) y el renovado y mayoritario (Felipe González), así como los contactos, personales de momento, entre Felipe González y el profesor Tierno Galván, presidente del Partido Socialista Popular. En el interior del socialismo los escollos más graves proceden de la existencia e importancia que han llegado a adquirir los partidos regionales y autonomistas, sobre todo Convergencia Socialista de Catalunya, Convergencia Socialista del País Valenciá, y el Partido Socialista Gallego. Hay otras fuerzas regionales, en Euzkadi. Andalucía, Castilla, Aragón, etc., y un partido más, emanación de la USO, que plantean problemas de muy difícil solución.

Cerca de estos núcleos socialistas aparecen las formaciones socialdemócratas, que tendrán que optar por su integración en un gran partido socialista o su inclinación hacia el centrismo liberal o demócrata-cristiano.

La definición de lo que la oposición entiende por "ruptura democrática" ha dado lugar a diversos movimientos de opinión y de crítica. Desde el gobierno se ha pretendido señalar el carácter destructivo, violento y revanchista de la oposición dispuesta, al parecer, a acabar por la fuerza con la paz y la tranquilidad que disfrutan los españoles. Algunos sectores, los más conservadores, de la oposición han preferido hablar de "alternativa", y Gil Robles, figura que se afirma cada día como el hombre clave de unas posibles negociaciones entre el régimen y la oposición, acaba de avanzar el tema de la "modificación pactada". En realidad, todos los partidos democráticos, y en primer lugar el PSOE, que acuñara el término hace ya dos años, han dicho muy claro que la "ruptura democrática" no significa la violencia sino un proceso de cambio que permita la transformación fundamental de las instituciones de modo que sea el pueblo quien recobre su protagonismo y se convierta en la fuente de la que proceda toda legitimidad.

La "ruptura democrática" es la "vía española" de la democracia, es necesario decirle al señor Arias. Una vía que la oposición está dispuesta a recorrer en paz y en orden, si el Gobierno y el régimen quieren y lo aceptan. La violencia, como casi siempre, sigue siendo un patrimonio del poder.

Pero esa ruptura, el llamado "cambio político" o "reforma política" supone solamente una parte, un aspecto, que se tiene que completar y que alcanza su perfección cuando se le suma lo que cada día se entiende con mayor claridad como "ruptura sindical". ¿En qué conssite y qué alcances tiene esta ruptura sindical?

CARTAS

Sr. Dib Asin
"Cuál es su problema"
Periódico El Popular
Toronto.

Apreciado Sr. Asin :

Debido a la importancia de los medios periodísticos para la creación de un pensamiento sólido en los lectores y a la gran responsabilidad que tenemos los sacerdotes y pastores con nuestras comunidades, queremos hacerle conocer nuestra inconformidad y desagrado por la mentalidad y el espíritu con que Ud. respondió en su última entrega al caso de "Mujer Moderna" (30-6-76). Nuestra protesta ante Ud. se basa en dos aspectos mutuamente relacionados : primero, la Biblia como fuente de autoridad para la humanidad y, segundo, el mensaje total de la Biblia con respecto a la mujer.

LO.) Ud. interpreta la Biblia en una forma literal y fundamentalista, y ésa no es la única corriente de interpretación que existe para el estudio de la misma. Una pregunta que Ud. no se ha planteado, por lo visto, es : Qué es lo inspirado por Dios en la Biblia y qué en la Biblia no es más que el reflejo de la cultura de Israel de hace 30 siglos? Para una cultura que mantenía a la mujer como animal de carga, para una cultura en la cual el hombre cada mañana agradecía a Dios "no haber nacido mujer" (como si en ello hubiera algo deshonroso) era perfectamente "lógico" que el Génesis se escribiera esa forma. Pero, Sr. Dib Asin, la nuestra no es una cultura que tengaque reflejar necesariamente los valores de una cultura de hace 3.000 años! A Ud. y a nuestros amigos latinoamericanos que lo desean les recomendamos fraternalmente la lectura del libro editado por la famosa teóloga norteamericana Rosemarie Ruether "Religión y Sexismo : imagen de la mujer en las tradiciones cristiana y judía" (en inglés). Allí encontrarán un estudio serio de la Biblia en su conjunto de relación a la temática de la mujer y una sólida crítica a la cultura en la cual se formó la Biblia.

2o.) Ud. saca de contexto un pasaje de Génesis 3:16 sin entender que ése es un pasaje tremendamente marcado por el fenómeno de "la caída", relatado en todo el capítulo 3 del Génesis. Pero, Sr. Asin, del hombre y la mujer se habla ya desde mucho antes en la Biblia. "Sed fecundos y multiplicaos, llenad la tierra y sometedla..." (Génesis 1:29) Ambos, hombre y mujer, en los planes originales del Dios Creador, están llamados a ser señores de la tierra, a vivir en una relación de "señorío colectivo" sobre la naturaleza. La Caída (o el pecado en el lenguaje religioso) es lo que explica que Dios sancione a la mujer en los términos en que Ud. nos lo ha recordado; pero, otra vez, aquí vale también la pregunta anterior. : es éso la voluntad de Dios ó el reflejo de la cultura "machista" de Israel al tiempo de escribirse el Génesis?

Además, a la luz del Nuevo Testamento es que entendemos mejor la orientación que según la Biblia Dios da al hombre y a la mujer. Hace falta mencionarle a Ud. el escándalo que significa para las autoridades judías el hecho de que Jesús se junte con mujeres y prostitutas? Hace falta recordarle que son mujeres las primeras que tienen el privilegio de encontrarse con el Cristo resucitado? Siguiendo con el Nuevo Testamento, sería interesante un estudio de I Corintios 6:16 y 7:4-5. Y esto en un autor como Pablo, que en general tiene un concepto bastante conservador y fariseo de la mujer!

En Efesios 5:21-22 el mismo Pablo habla de la sujeción de la mujer al hombre "como Cristo es Cabeza de la Iglesia" y usted y nosotros sabemos que la Iglesia no es "esclava" de Cristo. Es sólo en este contexto que los hombres tendremos derecho a reclamar la así llamada "voluntaria obediencia" de la mujer : cuando el marido sea también el hombre que se entregue por ella, que se dedique a ella y que esté dispuesto a jugarse hasta la última gota de su sudor y de su sangre por ella, como Cristo lo hizo por la Iglesia y por la humanidad. No hay mejor manera de lograr esa voluntaria obediencia a que nos referimos que a través del amor (no del mando autoritario), de la fidelidad (no del engaño ni los celos) y de la mutua responsabilidad frente a los hijos y en la sociedad.

Con la Biblia, Sr. Asin, creyentes y no creyentes han pretendido justificar las atrocidades más espantosas (como las guerras de religión y la conquista de los pueblos nativos en Africa y América Latina) así como las actitudes más sublimes; la Biblia ha sido el respaldo a la autoridad casi sobrenatural que muchos religiosos todavía hoy tienen en América Latina y que mantienen a muchos millones de fieles en la ignorancia y la superstición. Con su mención a las palabras del Génesis Ud. Sr. Asin, está recurriendo a la Biblia y a su autoridad para justificar la explotación y la falta de autonomía que la mujer sufre actualmente. Pero queremos que quede claro que lo que Ud. sostiene no lo dice la Biblia.

Que quede claro que ésa es su personal y muy discutible interpretación de un texto sagrado.

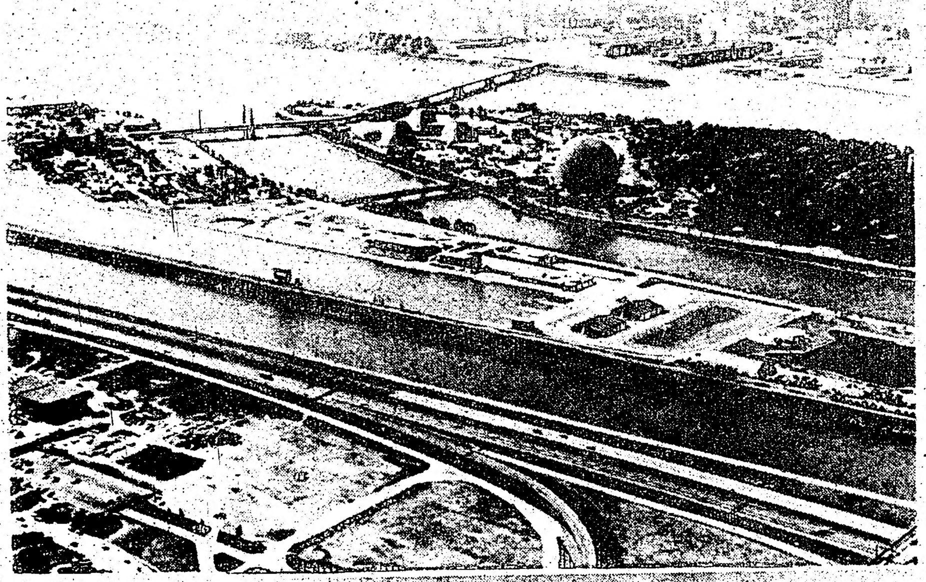
Con nuestra consideración más distinguida le saludamos,

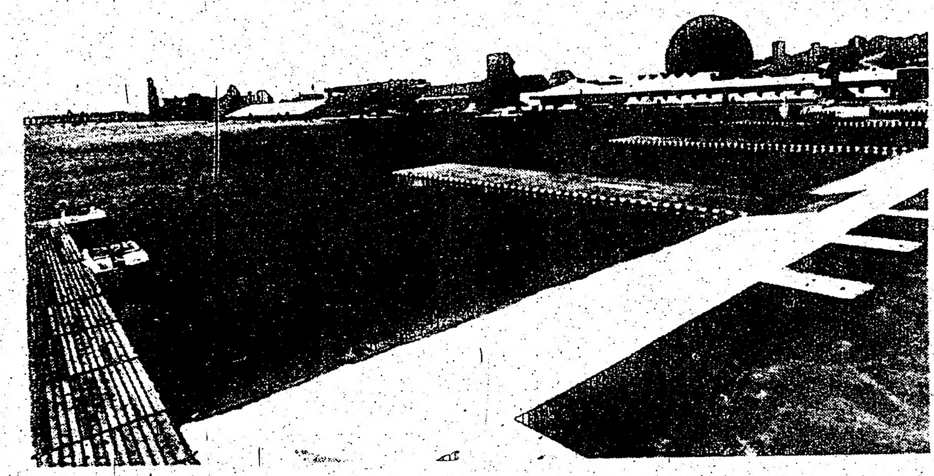
Pbro. Alejandro Hurtado, Rector Misión Católica Latina, 941A Dundas St. W, Toronto

Pastor Néstor W. Castro, M/Secretariado Centro Ecuménico Pastoral Latinoamericano.

45 Bellwoods Ave. Toronto

Juegos de Montreal





Cuenca Olímpica. Ubicada en Montreal (Isla de Notre Dame) a 9,6 kilómetros de la Villa Olímpica, tiene capacidad para 30.000 espectadores. Aquí se llevarán a cabo las competencias de Remo y Canoeísmo.

Fútbol. Competencias Preliminares.

Africa. Clasificados : Ghana, Nigeria y Zambia.
Eliminados : Algeria, Lybia, Marruecos, Túnez, Mali, Egipto, Mauritania, Etiopía, Sudan, Tanzania, Senegal, Togo, Alto Volta, Zaire, Gambia, Guinea, Liberia, Malawi, Mauricius.

Partidos jugados por Ghana:
Ghana 6 Liberia 0; Liberia 1 Ghana 4; Guinea 1 Ghana 0;, Ghana 6 Guinea 2; Senegal 0 Ghana 0; Ghana 2 Senegal 1.
Nigeria :
Nigeria 3 Marruecos 1; Marruecos 1 Nigeria 0.
Debido al retiro de Camerun y Mali, Nigeria se enfrentó a un solo oponente.

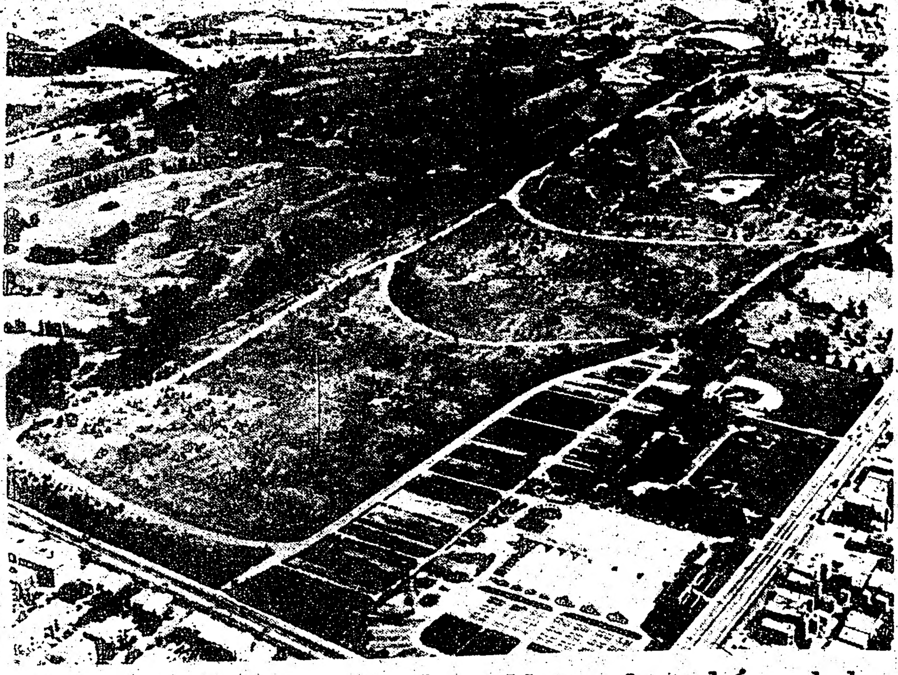
Zambia :
Zambia 5 Mauricius 0; Mauricius 0 Zambia 4; Malawi 1 Zambia 1; Zambia 4 Malawi 1; Sudan 2 Zambia 2; Zambia 0 Sudan 0*
*Zambia ganó 5-4 luego de tiros penales.

Sud América. Clasificados : Brasil, Uruguay.
Eliminados : Argentina, Colombia, Chile y Perú.
Partidos jugados por Brasil:
Brasil 4 Uruguay 1; Brasil 4 Colombia 0; Brasil 2 Chile 1; Brasil 3 Perú 0; Brasil 2 Argentina 0
Uruguay:
Uruguay 1 Brasil 1; Uruguay 1 Chile 1; Uruguay 3 Perú 0; Uruguay 2 Argentina 0; Uruguay 2 Colombia 2.
El equipo uruguayo se ha retirado de la competencia siendo reemplazado por la representación de Cuba.

Asia/Oceanía. Clasificados : Corea del Norte, Iran e Israel.
Eliminados : Bahrein, Iraq, Kuwait; Arabia Saudita, Indonesia, Singapore, Malasia, Papuaia-Nueva Guinea, Filipinas, Japón, República de China, Corea.
Partidos jugados por Corea del Norte:
Corea 2 Malasia 0; Corea 2 Indonesia 1; Corea 4 Papuasia 0; Corea 2 Singapore 0.
Iran :
Iran 3 Bahrein 0; Iran 1 Kuwait 1; Iran 3 Saudi Arabia 3; Iran 1 Iraq 0.

Israel :
Japón 0 Israel 3; Israel 4 Japón 1; Corea del Sur 1 Israel 3; Israel 0 Corea del Sur 0.

Concacaf. Clasificados : Canada, Guatemala y México.
Partidos jugados por Mexico: México 8 USA 0; USA 2 México 4; Mexico 4 Cuba 2; México 4 Guatemala 1; Cuba 1 México 1; Guatemala 3 México 2.
Guatemala :
Honduras 0 Guatemala 0; Guatemala 2 Honduras 0; Guatemala 2 Costa Rica 1; Costa Rica 1 Guatemala 1; Guatemala 1 Cuba 1; Cuba 1 Guatemala 1; Guatemala 3 México 2; México 4 Guatemala 1.



Pista de Marcha. Situada en Montreal en el área de los Jardines Botánicos, cercano a la Villa Olímpica. La marcha de 20 kilómetros comienza y finaliza en el estadio Olímpico.

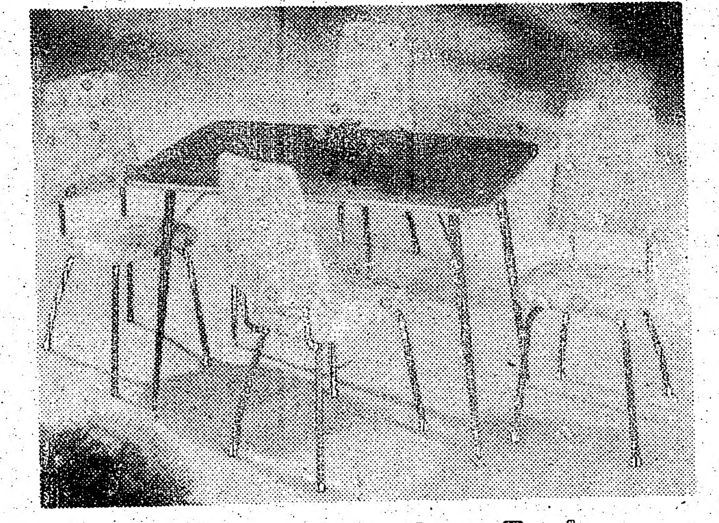
Curiosidades . Se llevará a cabo un concurso para elegir la canción Olímpica y el jurado que hará la elección será el público. La canción electa será anunciada al final de los Juegos el día lo. de Agosto.

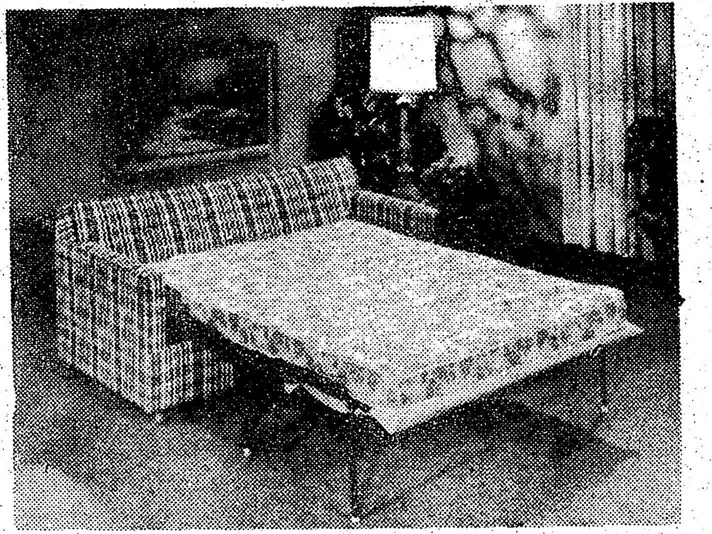
Llámenos ahora mismo!!
Hablamos español
FORUM
TRAVEL AGENCY LTD.
Jane-Finch Mall
3861 Jane st.
CARLOS PETOSA 630-4044
INCOME TAX

Ahora usted puede comprar
3 NUEVOS CUARTOS de MUEBLES
por sólo $25.00 al mes ó $549.00

Juego de dormitorio; 5 piezas

Juego de sala; 5 piezas


Juego de comedor; 5 piezas

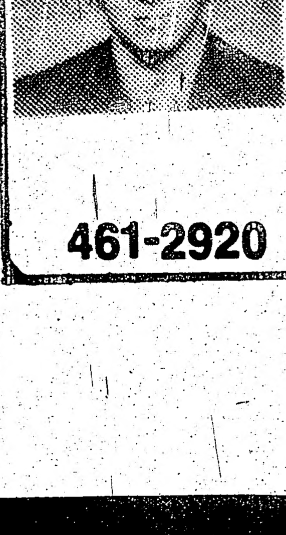

Sofa-cama

GRATIS Alfombra lanuda por la compra de 3 cuartos
TV COLOR DESDE $399
STEREOS DESDE $99
MAQUINAS DE COSER DESDE $88

Harding's Furniture
2784 Yonge St. 481-5228
HABLAMOS ESPAÑOL

photo-rapid
ESTUDIO
CAMARAS FOTOGRAFICAS
Y ESTUDIO DE ARTE
REPORTAJES
MATRIMONIOS
PASAPORTES
Bienvenidos amigos latinos!

3503 BOUL. ST. LAURENT
TEL. 288-0344 MONTREAL



inmigración
Si usted tiene algún problema de Inmigración, o necesita ayuda para encuestas llame a
Giovanni Boscarino
559 College st. piso 4°
461-2920 922-0793 449-1677

Mientras brilla el sol,
mulan la cosecha que
se presenta bajo muy b

BUSCADO.
TORONTO.- Un ex resid
te de esta ciudad fue
portado de los Esta
Unidos luego de descub
se que estaba envuelto
una estafa de $60.000
lares, hecho ocurrido
Toronto.
El acusado es Frank M
crieff, de 62 años, co
cargos de defraudación
impuestos durante 1
1974 y 1975.

QUE ES LIMPIE
A VAPOR DE
ALFOMBRA?

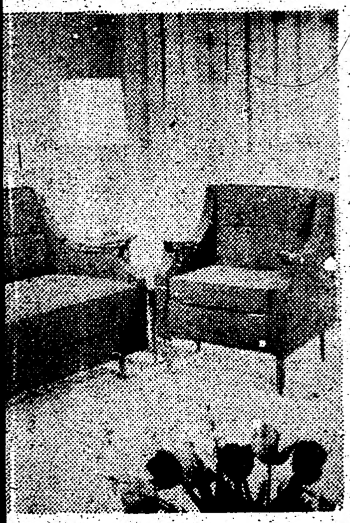
"Limpieza a Vapor de
fombra" es el nomb
un sistema de limpie
no la descripción de
Es un termino gen
aplicado a un sistem
sando agua caliente o
por Humedo" que co
una solucion de limp
Equipo de "Limpie
Vapor" aplica "v
humedo, saturado co
formula de limpieza
sional bajo presion a
trol para penetrar p
damente en las fibr
las alfombras. La so
afloja la suciedad su
cial y profunda y la
tiene suspendida.
instantaneamente la
ESTIMACIONES G
SANDY JANITORI
STEAM CLEANIN
CARPET, 2275 W
Rd. Ste. 212 – Se
español, 241-0

en Montreal en el área de los
a la Villa Olímpica. La mar-
enza y finaliza en el estadio

a cabo un concurso para ele-
y el jurado que hará la elec-
canción electa será anuncia-
ía lo. de Agosto.

mismo!!!
Hablamos español
DRUM
VEL AGENCY LTD.
OS PETOSA 630-4044
E TAX

iprar
IUEBLES
49.00



ala; 5 piezas

a-cama
R DESDE $399
S DESDE $99
IAS DE COSER
SDE $88

ire

Mientras brilla el sol, los granjeros acumulan la cosecha que según los cálculos se presenta bajo muy buenos auspicios este año en las provincias de la pradera canadiense. La foto fue tomada a unas 20 millas al este de Winnipeg.

PEDIDO.

MONTREAL.- La empresa aérea Air Canada ha recibido cerca de 300 pedidos de transferencia de mecánicos de habla inglesa que se oponen a la decisión de sus sindicatos de apoyar el control de tráfico aéreo bilingue.
Un vocero de la compañía declaró que aún no recibió de vuelta ninguna de las aplicaciones de transferencia completadas.

CUIDADO.
TORONTO.- De acuerdo a una declaración emitida por la Ontario Hydro, un acondicionador de aire es capaz de iniciar un incendio en una casa. Los seis departamentos de bomberos de la ciudad informaron que en lo que va del año no se han producido fuegos serios debido a estos aparatos, pero la Ontario Hydro dijo que cada acondicionador debe tener su propio enchufe capaz de recibir 15 amperes de potencia.

QUEBEC.- Algunos vendedores de billetes de lotería de la Loto-Quebec llegan a tener ganancias de $ 50.000 dólares por año, con muy poco trabajo y menos riesgos financieros, según las declaraciones de un grupo que llevó a cabo un estudio de la materia.
El reporte preliminar, el cual hizo notar que también la política es a veces uno de los factores preponderantes en la selección de receptores de las franquicias

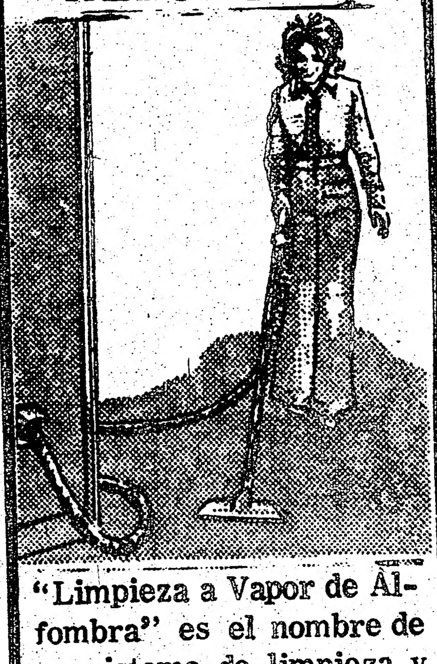
ESTIMADA AMA DE CASA:

ESTIMADA AMA DE CASA : Como Ud. sabe, muchas comidas latinoamericanas requieren leche de coco. Hasta ahora Ud. le ha estado martillando al coco seco, quebrándose sus lindas uñas y quizás quebrando pedazos de crema de coco helada. Damas, ahora es el tiempo de liberarse.
Goudas tiene una nueva idea : leche de coco fresca y natural, preparada y enlatada a su conveniencia. Se lo debe a sí misma de probar leche de coco de Goudas. Puede ser usada en pasteles, puddings, cereales de arroz, vegetales y en su sandwich. La leche de coco de Goudas está en forma líquida, por lo tanto se disolverá fácilmente. Se mantiene refrigerada por mucho tiempo, fácil de medirse y no tiene quimicos. Puede usarse como mezcla en el licor.

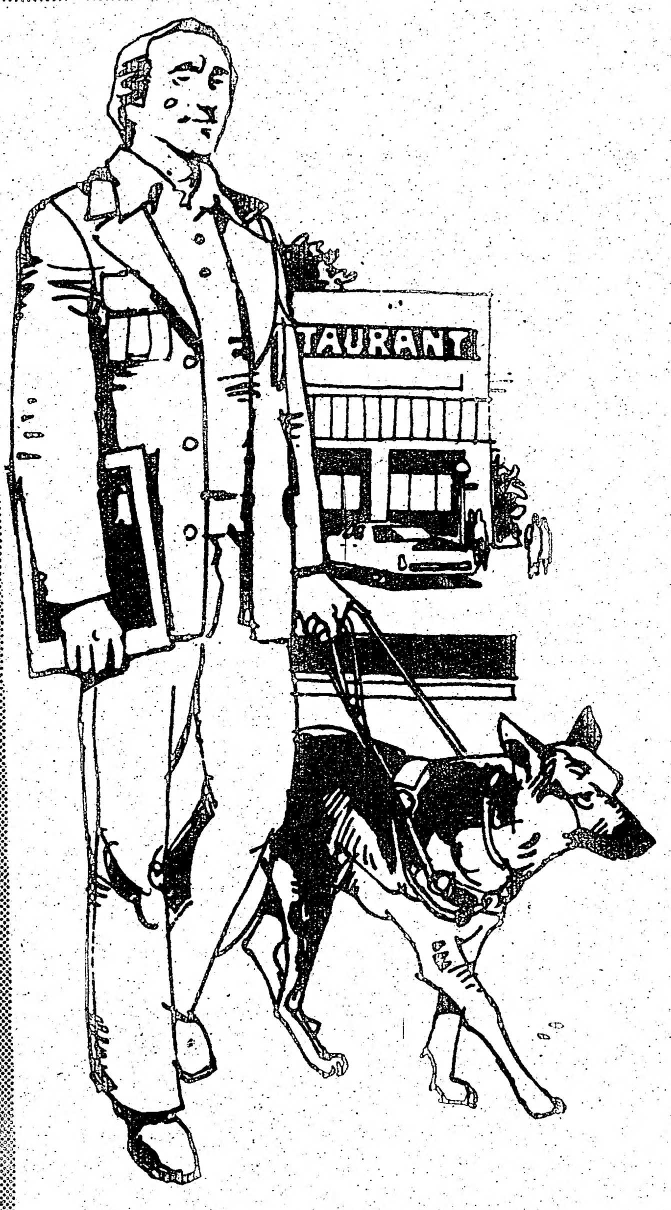
Y para complementar la despensa de su hogar no deje de pedir también Arvejas de Mr. Goudas.

BUSCADO.
TORONTO.- Un ex residente de esta ciudad fue deportado de los Estados Unidos luego de descubrirse que estaba envuelto en una estafa de $60.000 dólares, hecho ocurrido en Toronto.
El acusado es Frank Moncrieff, de 62 años, con 5 cargos de defraudación de impuestos durante 1973, 1974 y 1975.

QUE ES LIMPIEZA A VAPOR DE ALFOMBRA?



"Limpieza a Vapor de Alfombra" es el nombre de un sistema de limpieza y no la descripción de ello. Es un termino genérico aplicado a un sistema usando agua caliente o "Vapor Humedo" que contiene una solucion de limpieza. Equipo de "Limpieza a Vapor" aplica "vapor" humedo, saturado con una formula de limpieza profesional bajo presion a control para penetrar profundamente en las fibras de las alfombras. La solucion afloja la suciedad superficial y profunda y la mantiene suspendida. Luego instantaneamente la extrae
ESTIMACIONES GRATIS
SANDY JANITORIAL STEAM CLEANING CARPET, 2275 Weston Rd. Ste. 212 – Se habla español. 241-0.81



El Acta de Derechos de las Personas Ciegas se convirtió en Ley el lo. de Julio de 1976.

Aquí está lo que dice la nueva Ley y cómo pueden ayudar los residentes de Ontario.

Esta nueva Acta provee que una persona ciega acompañada de un perro guía tiene los mismos derechos, privilegios y obligaciones -con respecto a los lugares públicos- que cualquier otra persona. El o ella no pueden sufrir discriminaciones en contra y no se le pueden negar ninguna acomodación, servicio o facilidades disponibles en ningún lugar donde el público es normalmente admitido.

Es importante que el propietario de un perro guía conozca sus derechos bajo el Acta y que el público, especialmente los empleadores y sus empleados, tengan conocimiento de las provisiones del Acta y sus responsabilidades bajo la misma.

El Procurador General de Ontario emitirá tarjetas de identificación a los propietarios de perros guía. La tarjeta llevará una fotografía del perro y su dueño, como así también sus nombres, y también llevará un sumario de los puntos principales del Acta.

Para mayor información, aplicaciones para tarjetas de identificación o copias del Acta, póngase en contacto con :

Office of the General Manager
Ministry of the Attorney General
18 King Street East
Toronto, Ontario M5C 1C5

Ministry of the Attorney General
R. Roy McMurtry, Attorney General

William Davis, Premier

Province of Ontario

Denuncia de la Liga Canadiense de los Derechos del Hombre

MONTREAL, 10 de julio (AFP)—La liga canadiense de los derechos del hombre presentó una denuncia contra el comité de organización de los Juegos Olímpicos que expulsó, al parecer por razones políticas, a cuatro de sus empleados.

Los cuatro empleados, dos muchachas edecanes y dos jóvenes del servicio administrativo pertenecen a organizaciones como el grupo marxista revolucionario, la liga de los jóvenes socialistas o la liga socialista obrera, de signo maoista o trotzkista.

El COJO significó que habían sido expulsados por motivos de seguridad y porque "las órdenes venían de arriba", indicó la prensa.

Uno de los expulsados era también militante de un "comité homosexual antirepresivo".

La denuncia de la liga de los derechos del hombre fue recibida por la comisión de los derechos de la persona del gobierno de Quebec creada para velar para que no se practiquen en el país discriminaciones por razones raciales, religiosas o políticas.

Esta comisión entró en funciones el pasado 28 de junio y este es el primer caso que le fue presentado.

Peligra la Transmisión del Evento

Por PAULINO CARDENAS C.

MONTREAL, 10 de julio—Los Juegos Olímpicos de Montreal han dado la pauta a cientos de trabajadores de la provincia de Quebec, para exigir aumentos de salarios forzando para esto al Gobierno Federal, recurriendo a las huelgas. Bajo esta sombra olímpica, esta ciudad padece otra pesadilla, que se propala como epidemia. Quizá la más grave sea la de las enfermeras y personal médico especializado que ha provocado una crítica situación en los hospitales locales.

Por otra parte, además de las huelgas que ya han estallado como la de la Sociedad del Alcohol, que ha obligado a una "ley seca" para propios y extraños, amenazan también con declararse, de un momento a otro la de los operarios de la empresa de telecomunicaciones canadienses Tele Globe, la del Sistema Colectivo de Transporte (Metro), y el cierre del Aeropuerto Internacional de Dorval, éste a causa de una discrepancia de criterios sobre si debe emplearse el inglés o el francés.

Trescientos cincuenta técnicos de Tele Globe amenazan con ir a la huelga el próximo viernes, si no hay arreglo en las negociaciones sobre un nuevo contrato colectivo de trabajo con la empresa que se llevarían a cabo en los primeros días de la semana próxima. En caso de no llegar a un arreglo, los trabajadores se irían al paro y, consecuentemente, las transmisiones mundiales sobre los Juegos Olímpicos serían bloqueadas. Por lo tanto, sólo Canadá tendría transmisiones directas por radio y televisión del evento.

Además de esto, hace unas horas se anunció que los trabajadores del Sistema Colectivo de Transporte (Metro), amenazan con ir a la huelga también, lo cual provocaría una grave situación en toda la ciudad para el traslado de miles de gentes que están de paso aquí para ver las competencias deportivas, pero los anfitriones también sufrirían del caos.

Otra más que ya tiene una semana de haberse declarado es la de la Sociedad del Alcohol que controla el gobierno federal, cuyos trabajadores también quieren aumento en sus salarios. Por lo pronto, la gente se ha tenido que conformar con tomar cerveza. Si quieren tomar otro tipo de bebidas alcohólicas, tienen que ir hasta la frontera con la provincia de Ontario para conseguirla. Se ha sabido de muchos que deciden ir hasta allá.

Una situación que puede definirse en contra es la que prevalece alrededor del posible cierre del Aeropuerto Internacional de Dorval, ya que hay dificultades de los controladores aéreos y el ministerio de Transportes y Comunicaciones, a causa de diferencias lingüísticas.

Los canadienses de habla francesa asignados en Dorval no aceptan someterse al reglamento del Ministerio de Transportes y Comunicaciones, que los obliga a realizar su trabajo solamente en lengua inglesa. El gobierno federal amenazó con cerrar en las próximas horas el Aeropuerto Internacional, si no se llega a un acuerdo, y alega que las operaciones de tráfico aéreo corren mucho riesgo al llegar al Aeropuerto de Dorval, en virtud de que los pilotos en su mayoría dominan el inglés.

Quizá lo más grave por ahora sea la huelga de enfermeras y personal médico especializado que tiene ya cuatro semanas de haberse declarado. Esto ha provocado una gravisima situación dentro de los hospitales locales. El motivo de lucha en este caso, más que el trabajo y su mejor remuneración, está circunscrito en las condiciones de mejoramiento en cada labor, a beneficio de enfermeras y médicos.

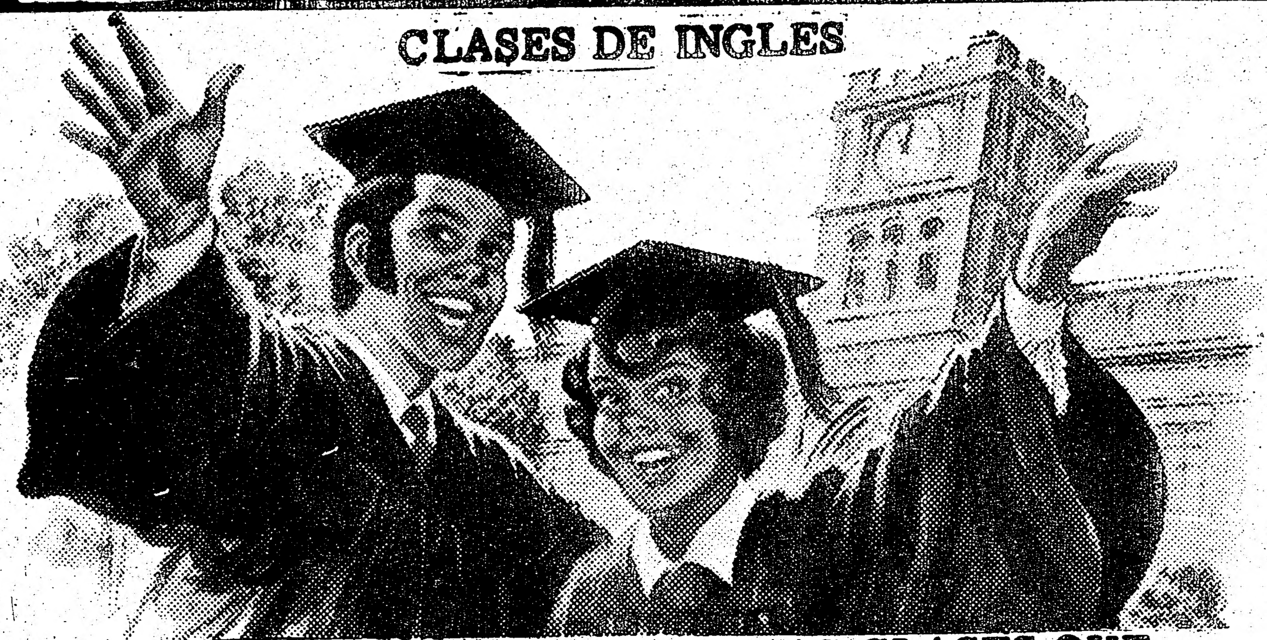
Asimismo, existe una acentuada crisis habitacional aquí, motivada en parte por los Juegos Olímpicos, la cual puede agravarse en los próximos días.

La razón es que los trabajadores de las construcciones de los escenarios olímpicos, fueron contratados en su totalidad para acelerar esa labor. Pero, se descuidó el programa de construcción de viviendas colectivas del presente año.

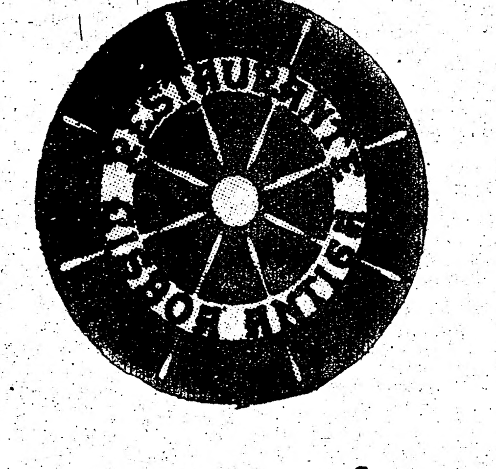
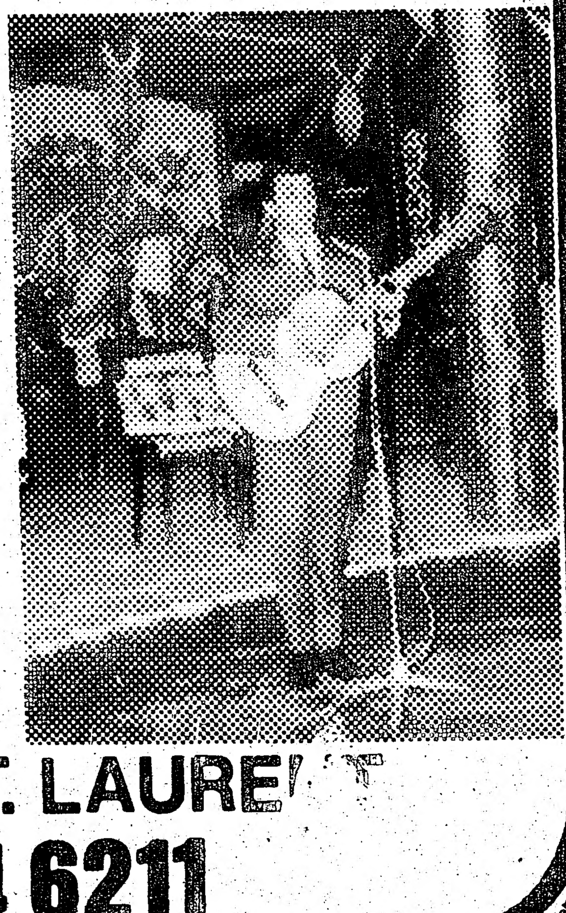
Los afectados acusan que mientras que algunas empresas privadas han obtenido anuencia del gobierno para derribar más de cien mil casas habitación el año pasado para construir edificios, centros comerciales, estacionamientos, etcétera, con fines de lucro, no se han construido viviendas para la población.

La crisis ha llegado a su climax, si se toma en cuenta que por ahora ha aumentado la población flotante en la ciudad de Montreal, con motivo de los Juegos Olímpicos.

Decenas de familias montrealenses han tenido que ser alojadas por esa crisis habitacional, en locales escolares que por ahora se encuentran en periodo de vacaciones de verano, los cuales son nombrados por sus moradores como "hoteles siniestros". Los mismos afectados han elevado hoy una enérgica protesta al gobierno federal para que les sea resuelto el problema "o de otra manera, nosotros mismos tomaremos nuestras providencias, pese a los Juegos Olímpicos".

CLASES DE INGLES

ENROLESE AHORA PARA LAS CLASES QUE COMIENZAN
CLASES PEQUEÑAS DE 2 a 6 ESTUDIANTES
CUPO LIMITADO. CLASES DIURNAS O NOCTURNAS. CURSOS DE ESTUDIO EN SU CASA. EN INGLES, FRANCES, ESPAÑOL, ETC.
TELEFONO: 961-2636
Linguistic Schools of Canada Inc. 30 Bloor St.W. #406

MONTREAL, Canada, 10 de julio.—Representantes del gobierno canadiense aparecen en la gráfica entrando al elevador del edificio donde se reunieron con el Comité Olímpico Internacional, encabezado por lord Killanin, en donde trataron el problema de Taiwan. De derecha a izquierda: Andre Bissonnette, cabeza de la delegación y secretario de Estado para asuntos externos; Glen Shortliffe, asistente especial para comunicaciones, y Ed Skrabec, coordinador olímpico para asuntos externos.

RESTAURANTE
Lisboa Antigua

Especialidades de comidas españolas y latinoamericanas.

Servicio de casamientos y bautizos.
Prestamos la sala gratuitamente. (Música española y latinoamericana)
3702 BOUL. ST. LAURENT
TEL. 844 6211

El Popular, Lunes 12 de Juli
LISBON PRINTIN
958 College st.
537-6573
IMPRESION DE:
Invitaciones, Panfletos, Sobres
Tarjetas matrimoniales
y todo tipo de impresiones de calidad superior.
Res
au petit
Especialic
Lo invitamo
nuestra mesa
Abierto de Lune
2115 Rachel Est
52
REST
El Rincon
1201 RACHEL E. M
Platos típicos:
Chorizo, Morc
letas, Empanac
morra con boca
Abierto de Martes a V
8 am a 12 pm. Sábado
de 1pm a 6 am.
Domingo y Lunes de
1 pm a 12 pm.
EXCEL
Po
este j

SOFA-CA
APR
a
3433 W
Finch W
745-

la
sión
nto

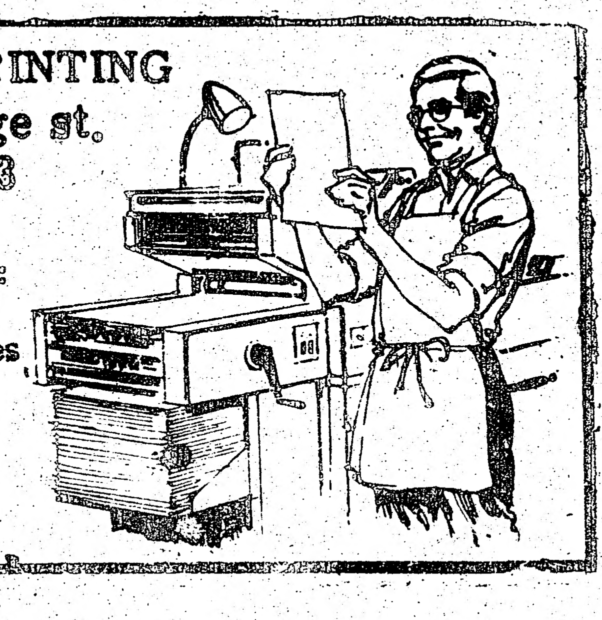
es aéreos y el ministerio
y Comunicaciones, a cau-
as lingüísticas.
nses de habla francesa
Dorval no aceptan some-
mento del Ministerio de
Comunicaciones, que los
r su trabajo solamente en
El gobierno federal ame-
r en las próximas horas el
ernacional, si no se llega
alega que las operaciones
o corren mucho riesgo al
uerto de Dorval, en virtud
os en su mayoría dominan

ás grave por ahora sea la
rmeras y personal médico
ue tiene ya cuatro sema-
declarado. Esto ha provo-
ísima situación dentro de
ocales. El motivo de lucha
más que el trabajo y su
ación, está circunscrito en
de mejoramiento en cada
cio de enfermeras y mé-

xiste una acentuada crisis
uí, motivada en parte por
picos, la cual puede agra-
óximos días.
s que los trabajadores de
es de los escenarios olím-
ontratados en su totalidad
sa labor. Pero, se descuidó
construcción de viviendas
resente año.
los acusan que mientras
presas privadas han obte-
del gobierno para derribar
il casas habitación el año
onstruir edificios, centros
stacionamientos, etcétera,
cro, no se han construido
la población.
llegado a su climax, si se
que por ahora ha aumen
ión flotante en la ciudad
on motivo de los Juegos

familias montrealenses han
alojadas por esa crisis
en locales escolares que
encuentran en periodo de
verano, los cuales son
sus moradores como "ho-
". Los mismos afectados
oy una enérgica protesta
deral para que les sea re-
lema "o de otra manera.
s tomaremos nuestras pro
a los Juegos Olímpicos".

del gobierno canadiense
dificio donde se reunieron
or lord Killanin, en donde
ierda: Andre Bissonnette,
ra asuntos externos; Glen
Ed Skrabec, coordinador


LISBON PRINTING
958 College st.
537-6573
IMPRESION DE:
Invitaciones,
Panfletos, Sobres
Tarjetas
matrimoniales
y todo tipo de
impresiones de
calidad superior.

Terminó la Huelga de Correos en España

El Gobierno Llegó a un Arreglo con los Huelguistas y Ordenó la Libertad de Algunos Dirigentes.— Se Considera la Posibilidad de Legalizar las Comisiones Obreras que Dirige Marcelino Camacho

(AFP, AP, IPS y PL)

MADRID, 10 de julio. — Desde esta mañana se reincorporaban a sus actividades los carteros de toda España, tras el acuerdo a que llegaron con la Dirección General de Correos.

En Madrid se trabaja con casi absoluta normalidad, y se espera que comience pronto el reparto de los cientos de miles de envíos acumulados durante los 3 últimos días como consecuencia de la huelga.

Noticias procedentes de diversas provincias confirman la incorporación de los empleados postales al trabajo y la progresiva normalización de las entregas. Se estima que se tardará todavía un tiempo en dar salida a las cartas que se han acumulado.

La comisión española de empleados de correos (comisión de los 16), anunció que aceptó las propuestas hechas por la administración con el fin de normalizar la situación en sus servicios.

Estas propuestas comprenden un aumento mensual de 3 mil pesetas (45 dólares), a partir del primero de julio, y otro aumenta del 18 por ciento sobre el salario de base, a partir del primero de septiembre próximo.

El gobierno dio ayer viernes una indicación de una nueva política laboral al solucionar la huelga nacional de los servidores postales reuniéndose en un café de Madrid con los dirigentes de la huelga.

Después de las negociaciones, el gobierno aceptó las demandas salariales y ordenó la libertad de algunos dirigentes sindicales. Estos habían permanecido encarcelados desde que el anterior gobierno los enroló en el servicio militar con el fin de desbaratar una huelga similar en enero.

POSIBLE ENTENDIMIENTO CON LA OPOSICION

De esta manera, el nuevo gobierno del primer ministro Adolfo Suárez ha superado el problema planteado por los empleados postales aun cuando continúa enfrentándose a una grave intranquilidad política.

Fuentes cercanas a Suárez informaron que el gobierno está considerando la legalización de los sindicatos de trabajadores controlados por los comunistas.

Las informaciones de que el nuevo gobierno desea un entendimiento con la oposición izquierdista, incluyendo al Partido Comunista, que ha sido declarado ilegal desde la guerra civil española, empezaron a revelarse inmediatamente después que el rey nombró a Suárez.

Al respecto, el periódico independiente **El País**, expresó hoy que la posible ruta podría ser el reconocimiento por el gobierno de las Comisiones Obreras, que son sindicatos clandestinos.

Dirigidas por Marcelino Camacho, se calcula que las Comisiones tienen unos 400 mil miembros. Algunos líderes dicen que sus registros señalan un millón de miembros.

El periódico también informa que el gobierno podría reconocer al Partido Socialista Unificado de Cataluña que, en realidad, es el Partido Comunista en la región de Barcelona.

ENTREVISTA CON MORODO

Por otra parte, al mediodía de hoy circuló la versión, en Madrid, que el nuevo jefe del gobierno español se habría entrevistado con el secretario del Partido Socialista Popular, Raúl Morodo, lo cual encajaría en el marco de las instrucciones dadas ayer por el rey al nuevo gabinete.

Raúl Morodo y Adolfo Suárez son políticos de la misma generación, son dos "españoles del 40" y los pisos donde habitan están en el mismo edificio, de modo que en muchas oportunidades, en los últimos años, han dialogado.

El partido de Morodo es la organización opositora que toma más en serio al nuevo gobierno de casi desconocidos, ya bautizado por otras franjas de la oposición como el "peor es nada" de Juan Carlos.

OBSTACULOS A MANIFESTANTES

No obstante estas consideraciones, la represión continúa. Una manifestación proamnistía anunciada para mañana en Madrid será reprimida enérgicamente, dijeron a la agencia *Cifra* fuentes allegadas al Ministerio de Gobernación.

Según esas fuentes, la manifestación no ha sido autorizada y es incierto que el ministro, Rodolfo Martín Villa, recibiera a alguno de sus organizadores, como dice hoy un diario de la tarde.

De acuerdo a esta línea, 5 miembros de la comisión gestora de la asociación pro-amnistía de Guipúzcoa fueron detenidos por la guardia civil.

Los detenidos son: Antony Elizondo (ex entrenador del equipo de la Real Sociedad de la Primera División Española), Jesús María Erguín, Gotzón Ezpitia Amiliria, Loren Goenaga Mendioa y Luis Elizegui Mendizábal.

Según las autoridades, en el vehículo en que viajaban los detenidos hallaron cierta cantidad de material propagandístico ilegal.

ENFRENTAMIENTOS EN SABADELL

Paralelamente, se informó que unas 12 personas resultaron heridas en un enfrentamiento que se produjo hoy en Sabadell, centro industrial de las cercanías de Barcelona, entre la policía y unos 2 mil manifestantes.

La manifestación, convocada por diversas organizaciones sindicales ilegales, no había sido autorizada por las autoridades.

La policía se abstuvo de intervenir durante la primera parte del acto, en que varios oradores se pronunciaron en favor de la unidad sindical.

Al término de los discursos, los manifestantes trataron de dirigirse en cortejo hacia el centro de la ciudad.

La policía cargó entonces contra la manifestación, lo que produjo en los primeros momentos un movimiento de pánico.

Poco después, los asistentes al acto contraatacaron, lanzando piedras contra las fuerzas de seguridad.

Estas últimas dispararon balas de goma y detuvieron a 3 manifestantes.

Hubo 12 heridos, 3 de ellos de cierta gravedad.

Y en Bilbao, todas las empresas de la localidad vasca de Santurce pararon hoy en señal de duelo por la muerte de una persona, ocurrida en el curso de la manifestación del pasado viernes.

La víctima, Begoña Menchaga, de 46 años, resultó mortalmente herida de bala por miembros de la guardia civil de paisano.

636 PRESOS POLITICOS

Por otra parte, el diario **Informaciones** dice hoy que existen en España en la actualidad 636 personas encarceladas por delitos contra la seguridad del Estado, de los que sólo unas 350 serían favorecidas por una posible amnistía. Atribuyendo la versión a "fuentes bien informadas". El periódico agrega que de esa cantidad de presos políticos, 272 lo son por delitos de terrorismo, 121 por asociación ilícita, 87 por tenencia ilícita de armas, 47 por atentados y el resto por otros motivos.

En la jurisdicción del juzgado de orden público están 371 de los 636 expedientes, y los 224 restantes están bajo jurisdicción militar.

El diario añade que si se excluyera de la posible amnistía los delitos de terrorismo, de rebelión militar y de atentados contra las fuerzas del orden, sólo serían favorecidos 350 presos políticos.

Hay 272 presos por acciones de terrorismo, de los que 185 están en la jurisdicción militar, 80 en la de orden público y los 7 restantes en la ordinaria.

Restaurante
au petit chaudro
Especialidades Latinas
Lo invitamos a disfrutar de
nuestra mesa Latinoamericana
Abierto de Lunes a Sábados de 10 a 12.
2115 Rachel Est Montreal.
524 0509

RESTAURANTE
El Rincon de Colombia
1201 RACHEL E. MONTREAL TEL. 522 3276
Platos típicos: Frijoles, Mondongo, Chorizo, Morcilla, Sancocho, Chuletas, Empanadas, Tamales, Mazamorra con bocadillo.
Abierto de Martes a Viernes de 8 am a 12 pm. Sábado de 1pm a 6 am.
Domingo y Lunes de 1 pm a 12 pm.

VEA LA OFERTA ESPECIAL EN PAGINA 13

EXCEPCIONAL OFERTA!
Por sólo $17.00 al mes
este juego de sala es suyo.

SOFA-CAMA • SURTIDO DE ESTILOS Y COLORES
TELAS DE PRIMERA CALIDAD
APROVECHE ESTA OFERTA!
albion furniture
3433 Weston Rd
Finch West Mall
745-8652
1889 Albion Rd
678-0518
ABIERTO DE 9AM A 9 PM
SE HABLA ESPAÑOL

El Gobierno de Colombia Levantó la Sanción a UPI

BOGOTA, 10 de julio (PL).— El gobierno revocó la suspensión de la agencia noticiosa estadunidense **UPI**, decretada el sábado anterior por haber trasmitido una falsa noticia sobre el presunto asesinato del presidente Alfonso López Michelsen.

Igualmente levantó la cancelación de la credencial de corresponsal al representante de la agencia española **EFE** en Colombia, Guillermo Tribín Piedrahita, al comprobar que el periodista no participó en la difusión de la versión de **UPI** retrasmitida desde Madrid.

El gobierno aceptó las disculpas que presentaron voceros de la agencia norteamericana y sus explicaciones sobre presuntos errores que originaron la trasmisión de la falsa versión.

La entidad periodística, además, anunció que su actual gerente en Colombia, Peter Van Bennekon, saldrá en breve del país para ocupar un cargo en otro lugar.

A pesar de la sanción vigente, la agencia noticiosa continuó operando normalmente durante la semana pasada, mientras preparaba una apelación contra la medida gubernamental.

El Gobierno Estimula a Promotores de Guerrillas

Denuncia de la Iglesia Católica en Colombia.- La Violencia Recrudece en el País; Insiste el Arzobispo de Medellín en la Pena de Muerte Para Castigar Delitos Atroces

BOGOTA (Latin).— Un alto dignatario de la Iglesia Católica denunció ayer que el gobierno ataca la guerrilla pero estimula a sus promotores, mientras la violencia recrudecía en la región nororiental de Uraba con tres nuevos asesinatos, entre ellos el de un inspector de policía.

Por otra parte, el arzobispo de Medellín, Tulio Botero Salazar, insistió en la necesidad de implantar la pena de muerte en Colombia para castigar delitos atroces, pero su posición no halló eco entre un grupo de prelados que lo acompañaron en una conferencia de prensa.

"Es un criterio muy personal mío y muy discutible, desde luego", dijo monseñor Botero. "Pienso que con esta medida se salvaría la vida de muchas personas inocentes.

"La iglesia nos deja la libertad de opinar y la pena de muerte ya estaba consignada en el antiguo testamento y contó luego con la aprobación de Santo Tomás", subravó.

Por su parte, monseñor Darío Castrillón, obispo de la ciudad de Pereira, manifestó por qué razón el gobierno colombiano es fuerte hasta la destrucción física con los hombres alzados en armas en el monte y es complaciente con la intelectualidad que sirve de estímulo a la lucha armada.

Por qué razón se ataca y se asesina al obrero de la guerrilla y se instala cómodamente en las universidades del Estado a quienes manipulan la guerrilla, se preguntó el prelado. Es una incoherencia de la cual todos los ciudadanos somos testigos.

Las declaraciones fueron formuladas por monseñor Castrillón y Tulio Botero en el marco de una reunión de prensa de la conferencia episcopal del país.

Si algo nos separa del marxismo (que la iglesia denunció se había enseñoreado de la universidad en Colombia) no es que estemos en contra del compromiso con los humildes, ni en contra de una búsqueda ansiosa y audaz de igualdad, subrayó Castrillón. Estamos en contra del odio que preconiza un sistema ateo. Porque si se rompe la columna vertebral de la ética y la moralidad que es Dios, todo se derrumba.

Desafió a cualquier marxista —inclusive a los más reconocidos dentro de su movimiento— para que informe qué ha hecho el marxismo por el país en contraposición de lo que ha hecho la Iglesia por los humildes en Colombia.

El baño de sangre que azota a la región de Uraba, se intensificó la víspera cuando tres personas, entre ellas el inspector de policía, William Yepes Betancur, fueron asesinadas por desconocidos, según algunas informaciones guerrilleras que incursionan en la zona. Unas ochenta personas han muerto en la región en lo que va delaño.

Encadenado, fue Hallado el Cadáver de un Alto Oficial

BUENOS AIRES. — Fuerzas de seguridad irrumpieron en un escondite de presuntos guerrilleros izquierdistas, después de un intenso tiroteo, y hallaron en el lugar el cadáver, encadenado, de un alto oficial de la Fuerza Aérea secuestrado a mediados de abril.

En el tiroteo murió uno de los presuntos secuestradores y otro resultó herido.

Un comunicado de la Fuerza Aérea, difundido esta tarde, expresa que el vicecomodoro Roberto M. Echegoyen "fue ultimado por subversivos", pero al mismo tiempo da cuenta de que la muerte se produjo cuando se "efectuaba un procedimiento" a cargo de elementos de seguridad.

Echegoyen, de cuyo secuestro se tuvieron datos extraoficiales a mediados de abril, fue capturado por un grupo guerrillero en José C. Paz, donde aquél ocupaba un departamento dentro de un complejo habitacional destinado a oficiales alejados momentáneamente del grupo familiar.

Los guerrilleros atacaron a tiros a Echegoyen y otro oficial cuando salían para dirigirse juntos a una base aérea, y consiguieron secuestrar al primero.

KATMANDU, Nepal (Latin-Reuter).- Noventa muertos fue el saldo de los aludes ocasionados por las intensas lluvias en la zonas oriental y sudoriental de Nepal la semana pasada, según noticias llegadas recién ayer a esta capital.

Por las Lluvias Declaran Zona de Desastre en Nicaragua

MANAGUA, Jul. 10 AFP.— La región noreste de Nicaragua fue proclamada hoy zona de desastre luego de que el desbordamiento de varios ríos, tras cuatro semanas de lluvias, dejó sin hogar a 23,000 personas.

Después de sobrevolar el lugar, funcionarios gubernamentales manifestaron que de 40 poblaciones afectadas por las inundaciones, 21 están totalmente bajo las aguas.

La fuerza aérea de Estados Unidos envió este día desde Panamá un avión transporte con helicópteros que servirán para rescatar personas y suministrar alimentos y medicinas a los damnificados.

El ex jefe de la defensa civil de Colombia, general Jaime Rodríguez se unió a las operaciones de socorro.

En Este mes se Designará al Nuevo Presidente de Uruguay

MONTEVIDEO, 10 de julio. (AP)—Posiblemente en el curso de este mismo mes, un nuevo Presidente asumirá el cargo, según se supo hoy después que el "Consejo de la Nación" entró ayer en sesión permanente para designar al nuevo Mandatario.

El nuevo Jefe de Estado remplazará a Alberto Demicheli, quien asumió interinamente la Primera Magistratura el 12 de junio, a raíz del derrocamiento, por los militares, del Presidente Juan María Bordaberry.

El Consejo de la Nación fue instituido por el "Acta Institucional número 2" y lo forman los 25 consejeros de Estado y los 20 miembros de la Junta de oficiales generales de las fuerzas armadas.

Por el "Acta Institucional número 1" se suspendieron sin plazo las elecciones presidenciales que, según la Constitución, deberían efectuarse en noviembre próximo.

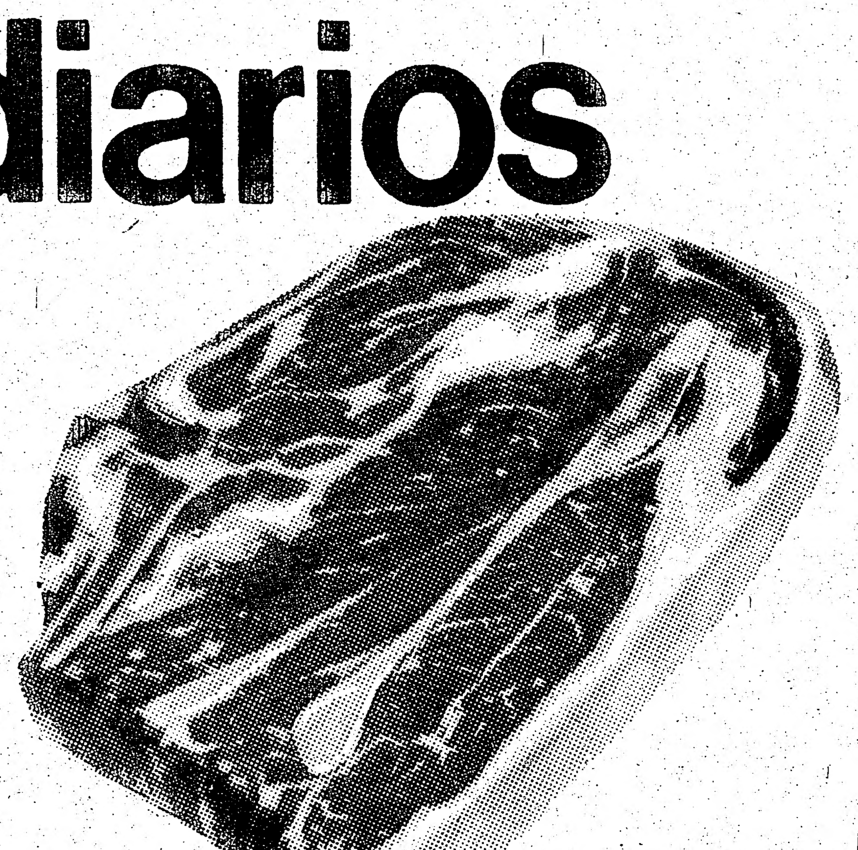
Fuentes informadas dijeron que pronto se emitirán nuevas "actas institucionales", las cuales se convertirán en la "base política" del proceso que sigue el país.

Iban a Asesinar a H. Kissinger en Chile, Dicen

BUENOS AIRES, julio 10 (UPI).— El gobierno de Chile habría desbaratado un complot destinado a asesinar al secretario de Estado Norteamericano Henry Kissinger y al secretario del tesoro de ese país William Simon, durante la reciente asamblea de la Organización de Estados Americanos (OEA), según dice hoy el diario La Razón.

El vespertino, que con su tirada diaria de medio millón de ejemplares es el de mayor venta en América latina.

la macelleria del popolo
(CARNICERIA DEL PUEBLO)
Carne directamente para usted sin intermediarios



Con nuestro sistema le aseguramos la carne de mejor calidad en una de las carnicería mas grandes de Norteamerica.

Poseemos matadero propio y los dueños han decidido vender directamente, sin intermediarios, carne de muy superior calidad a precios bajos.

La Macelleria Del Popolo Ltd.
(UNA CUADRA AL ESTE DE OLD WESTON RD)
1747 ST. CLAIR AVENUE WEST Tel. 656-0486
HABLAMOS ESPAÑOL

El Popular, Lunes 12 de Julio de

VEA LA OFERTA ESPECIAL EN PAGINA 13

Aten
Comerc
Somos los más grandes
latinoamericanas y estamo
con comerciantes interesa
artículos.
Para mayores informes esc
LAS AMERICAS, 720 King
M5V 2T3 ó llámenos al (416)

REVEST
DE CHER
POR EXPERTO
DE EXPE
Ofrece
para es
garanti
Centenni
& Uph
2927 Dufferi

"LOS TR
auténtic
con musica L
Ven
de miérco
PLACE
Restaura
4050 P
(es
TEL. 522-3

...uerrillas

...xismo (que la Iglesia denunció se había enseñoreado de la universidad en Colombia) no es que estemos en contra del compromiso con los humildes, ni en contra de una búsqueda ansiosa y audaz de igualdad, subrayó Castrillón. Estamos en contra del odio que preconiza un sistema ateo. Porque si se rompe la columna vertebral de la ética y la moralidad que es Dios, todo se derrumba.

Desafió a cualquier marxista —inclusive a los más reconocidos dentro de su movimiento— para que informe qué ha hecho el marxismo por el país en contraposición de lo que ha hecho la Iglesia por los humildes en Colombia.

El baño de sangre que azota a la región de Uraba, se intensificó la víspera cuando tres personas, entre ellas el inspector de policía, William Yepes Betancur, fueron asesinadas por desconocidos, según algunas informaciones guerrilleras que incursionan en la zona. Unas ochenta personas han muerto en la región en lo que va delaño.

...olo
...nte
...n
...s
...y los due-
...ectamente,
...e muy su-
...os.
...o Ltd.
...56-0486

Rina Messinger, de Israel, Nueva Señorita Universo

VEA LA OFERTA ESPECIAL EN PAGINA 13

Cuatro Latinoamericanas, Entre las Cinco Finalistas

Rina Messinger, representante de Israel, fue elegida ayer Miss Universo 1976, en el concurso celebrado en Hong Kong, y en el cual la bella israelí fue seleccionada entre 12 semifinalistas del certamen mundial de belleza.

La representante de Venezuela, la vice-reina Judith Josefina Castillo de 18 años de edad fue seguida por las enviadas de Gales, Escocia y Australia.

Asimismo, en la última etapa del certamen figuraron Lilian Noemí Beasti de Argentina, Aria Verónica, de Chile y María Elena Reyes de Colombia, así como la de Inglaterra, Curazao, Hong Kong y Noruega.

"La mujer más bella del mundo", Rina Messinger de 20 años, recibirá un premio de 10 mil dólares, y seguramente, como ocurrió con las elegidas anteriores, una serie de valiosos regalos, algunos contratos de cineastas o proposiciones para modelar.

La representante de México en dicho concurso, quien participara entre 72 bellezas de diversos países del mundo, no logró ocupar un sitio decoroso.

Un funcionario del concurso dijo que "va a ser un monumental problema de seguridad durante todo el año", al comentar la victoria de Miss Israel sobre las otras 71 reinas de belleza del mundo entero.

Miss Israel era considerada como la más popular de las participantes entre observadores, pero se le había dado poca posibilidad de ganar el título, mientras que los funcionarios de la compañía Miss Universo Inc. que promueve el certamen sostenían que la política no tiene que ver nada con la decisión de los jueces.

La joven israelí ha estado acompañada por estrechas medidas de seguridad durante todo el desarrollo del certamen, iniciado el 3 de julio y se espera que reciba medidas de protección más severas que las usuales durante los viajes que forman parte de su reinado.

Miss Israel, de la ciudad de Tivión, ha tenido preparación en el ejército de su país, ha estudiado aeronáutica, considera su ocupación como estudiante y su mayor ambición es "estudiar".

La flamante Miss Universo, que lucía un fino vestido blanco de noche, dijo que "me gustaría ir al Africa para ver a la gente en la selva". Sus aficiones incluyen el ballet y volar en planeador, y considera a la ex primer ministro de Israel, Golda Meir, como la mujer más importante en el mundo actual.

La nueva reina mide un metro 71 centímetros y pesa 54 kilos, con medidas anatómicas de 86.3-64.7-90.6 centímetros, acompañados por su obvia inteligencia y personalidad.

Funcionarios del certamen Miss Universo anunciaron ayer que el próximo evento en 1977 será celebrado en Santo Domingo, capital de la República Dominicana.

Atencion Comerciantes

Somos los más grandes importadores de artesanías latinoamericanas y estamos buscando contactarnos con comerciantes interesados en la venta de estos artículos.
Para mayores informes escribir a:
LAS AMERICAS, 720 King st. W. #418, Toronto, Ont. M5V 2T3 ó llámenos al (416) 364-5717.

BOMBAZO DESTINADO A UN AVION

KINGSTON, Jamaica (UPI).- Una bomba estalló antenoche en una valija que iba a ser cargada en un avión de la aerolínea Cubana de Aviación a punto de levantar vuelo con destino a La Habana, pero no causó víctimas, según informaron ayer fuentes policiales.

La explosión, que ocurrió antes de que la valija fuera cargada en el avión junto con otras piezas de equipaje, envió por el aire el contenido de la maleta —prendas de vestir en su mayor parte— en el edificio terminal del aeropuerto Norman Manley.

DETUVIERON AL ASESINO DEL HOLANDES

BUENOS AIRES (EFE).- Pese a la reserva oficial, pudo saberse ayer que la policía federal detuvo, después de numerosas diligencias, a Sibharm Maris, holandés de 20 años, imputado por el misterioso asesinato de su compatriota Geert Kamphius.

Su detención se habría producido en el Hotel Cosmos, de esta capital.

Como se recordará, el cuerpo sin vida de Kamphius, fue hallado en el interior de una pesada caja de embalaje, cubierto con mantas y cal viva, para evitar las emanaciones del cadáver en descomposición.

COLLEGE OPTICAL
Lentes de prescripción
Trabajos garantizados
Servicio en el mismo día en la mayoría de los casos.
324 COLLEGE STREET
TEL. 922-4705

VOLCAN EN GUADA LUPE

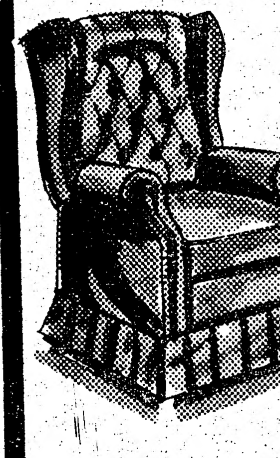
POINT-A-PITRE, Isla Guadalupe (Latin-Reuter).- El volcán Soufriere de esta colonia francesa en El Caribe no registró actividad ayer, después de una pequeña erupción ocurrida el jueves último que provocó la precipitada huida de 30,000 personas de sus hogares hacia zonas más protegidas de la isla.

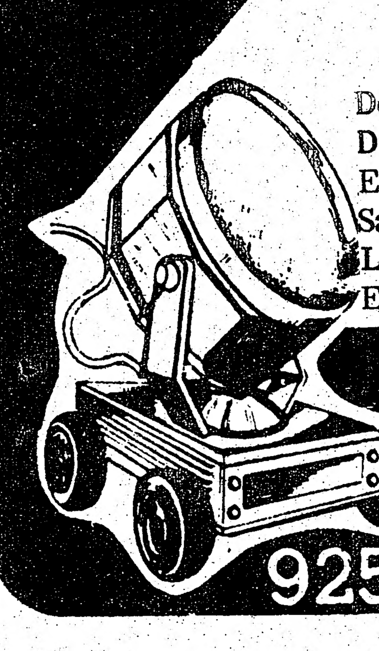
El jueves en la mañana apareció una grieta en una ladera de la montaña, de la cual salieron espesas columnas de humo negro y cenizas volcánicas, que se elevaron a varios cientos de metros.

"ALEJENSE LOS FOTOGRAFOS"

WASHINGTON (AP).- A pesar de una protesta hecha directamente al presidente Gerald Ford, la Casa Blanca rehusó ayer anular una nueva disposición por la cual los reporteros y fotógrafos deben estar a una distancia mayor del radio de acción de las cámaras fotográficas y de televisión cuando Ford aborde un helicóptero.

La medida de mantener a los periodistas a unos 80 metros de distancia se debe a la filmación de varias ocasiones en que Ford se golpeó la cabeza al subir a un helicóptero.

REVESTIMIENTO DE CHERTERFIELD
POR EXPERTOS CON 15 AÑOS DE EXPERIENCIA

Ofrecemos más de 600 materiales para escoger, todos los trabajos garantizados, 1 ó 2 semanas de servicio de recolección y entrega gratuita, estimaciones gratuitas.
Llámenos y lo veremos en su hogar sin ningun compromiso
Centennial Furniture & Upholstery
2927 Dufferin St. Tel. 781-1777

CINE AMERICA
presenta a:

Domingo a Miércoles
Drácula 72 y
Enter the Dragon con Bruce Lee
Sábados y Domingos 2 pm.
Lunes a Viernes 8 pm.
Entretenimiento adulto
344 College esq. Augusta
925-9450

A LEJO EN PARIS

PARIS (AFP).- El secretario mexicano del Patrimonio Nacional, Francisco Javier Alejo, llegó ayer aquí, con miras a adquirir maquinaria pesada y tecnología, para la utilización de la energía atómica en las centrales eléctricas de México.

Alejo, quien llegó al aeropuerto parisiense de Charles de Gaulle encabezando una delegación de su país, declaró que visitará con ella Francia, Gran Bretaña y Unión Soviética, con vistas a obtener cooperación económica y tecnológica para varios proyectos mexicanos sobre construcción de unos diez reactores, en los próximos años.

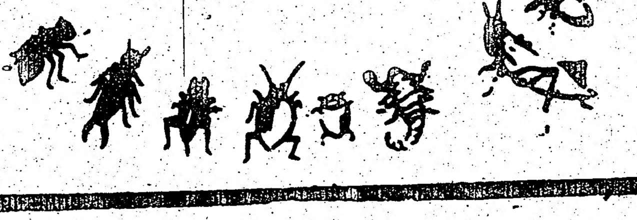
RECORD DE HIPNOTISMO

NIZA, Francia (AFP).- El hipnotizador francés Jacques Nuguet batió ayer aquí el record mundial de su especialidad al conseguir que cuatro de sus pacientes pasen 168 horas de sueño ininterrumpido.

El record anterior estaba en posesión del maestro de Nuguet, Yvan Yva, con 167 horas.

Pero el nuevo "rey del hipnotismo" no se da por satisfecho y cree que sus cuatro "dormilones" llegarán a las 200 horas.

"LOS TROPICALES"
auténticos Peruanos
con musica Latina e Internacional
Venga a bailar
de miércoles a domingo
PLACE LAFONTAINE
Restaurante-Bar-Salón
4050 Parc Lafontaine
(esq. Duluth)
TEL. 522-3439 MONTREAL

Bikoe
A LEADER IN PEST CONTROL SERVICES AND PRODUCTS
CONTROL DE ROEDORES E INSECTOS
Nuestro establecimiento en 434 Queen St. E. (esquina Sackville) puede abastecerle con el producto adecuado e instrucciones para destruir escarchos, hormigas, ratas, ratones, chinches y todo tipo de insecto hogareño.
Si usted desea podemos solicitar a uno de nuestros empleados licenciados y experimentados a eliminar estos insectos de su hogar o negocio.
ESTIMACION GRATUITA — TRABAJO GARANTIZADO
BIKOE MFG. CO. LTD. 434 QUEEN ST. E. TORONTO.
363-8821


LA REINA EN CONNECTICUT

NEW HAVEN, Connecticut (UPI).- La reina Isabel II, de Gran Bretaña y su esposo, el príncipe Felipe, hicieron ayer una visita relámpago al estado de Connecticut, en el quinto día de su recorrido por Estados Unidos con motivo del bicentenario.

La breve visita apenas duró el tiempo necesario para disparar los tradicionales 21 cañonazos con que se recibe a los jefes de Estado visitantes.

La reina saltó elegantemente de la lancha real y saludó en el muelle a la gobernadora del estado, Ella T. Grasso.

VIAJARA VESCO A PARAGUAY

SAN JOSE, Costa Rica (EFE).- Un ex piloto del financista estadunidense Robert Lee Vesco, quien radica en Costa Rica desde 1972, revela la posibilidad de que el controvertido personaje viaje a Paraguay antes de fin de año.

El diario La República, de esta capital, publica en su edición de ayer el texto de una entrevista hecha a "Ike" Eisenhauer, quien por años fue el piloto particular de un gigantesco jet con el que Vesco vino a radicar en San José.

SENADOR ESTADUNIDENSE EN CHINA

PEKIN (ANSA).- Hugh Scott, jefe del bloque republicano en el senado de Estados Unidos, llegó ayer a China para una visita de dos semanas, por invitación del Instituto del Pueblo Chino para las Relaciones Exteriores.

Al llegar al aeropuerto de Pekín el senador declaró a la agencia ANSA que emprendió el viaje "por sugrencia del presidente" Gerald Ford.

Motín de Roberto Carlos

Cobraron Caro por su Actuación y lo Iban a Linchar

MEXICO, julio 10 (UPI).—El cantante y compositor brasileño Roberto Carlos "por poco pierde la vida linchado anoche en la ciudad de Coatzacoalcos, Estado de Veracruz.".

Añadió que una muchedumbre invadió la escuela secundaria "Miguel Alemán González" rompiendo las puertas y "casi demoliendo" el edificio, gritando que Carlos sólo cantaba para los ricos.

La policía y la Infantería de Marina tuvieron que intervenir para restablecer el orden.

Según se informó, habían contratado a Carlos para que cantara en la función de graduación de la escuela secundaria, donde se cobraban precios muy altos por las entradas, y la muchedumbre se enfureció culminando la protesta en el ataque contra la escuela poco antes de que empezara la función.

El músico salió de la escuela amenazado por los iracundos protestantes, y logró escapar de la población, sin cobrar sus honorarios y perdiendo todos sus instrumentos musicales.

Coatzacoalcos, puerto petrolero, está a unos 700 kilómetros al sudeste de México.

"The Doobie Brothers", es uno de los conjuntos de rock norteamericano de más consistencia, con su estilo de influencias negras, en donde el ritmo "Funky" sirve de platafoma para las interpretaciones del grupo

Roberto Carlos

Garage Gomez

50 MACK-SCARBOROUGH
TEL. 691-3674

REPARACIONES DE AUTOMOVILES

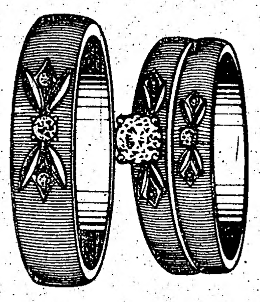
CMF
Clinique Médicale Fátima
251 MONT ROYAL, EST (esquina Laval)
Medicina general de urgencia
Lunes a viernes de 10 a 10
Sábados de 10 a 5pm.
Hablamos Español 849-2391

714 COLLEGE ST. TEL 535-1924
Agencia de Viajes Los Cinco Continentes
A VUESTRO SERVICIO
VIAJES ESPECIALES TODO EL AÑO A SUDAMERICA ESPECIALMENTE A: CHILE, URUGUAY, ARGENTINA, ECUADOR, COLOMBIA
VIAJE AHORA Y PAGUE DESPUES. TAMBIEN INMIGRACION, VISAS Y PASAPORTE.

ROBERT
AUTOMOTIVE SUPPLY & HARDWARE LTD.
Seccion Automotriz
Piezas para su motor y pinturas
Sección de Ferreteria
con linea completa de ferreteria, pinturas y utensilios de cocina.
531 College Street, 929-0909

Garage Iberia
Reparaciones mecánicas
Operado por Nicolas Gomez
803 BROADVIEW AVE. 465-4191

RUBY JEWELLERY
670 COLLEGE ST. 537-5390



Relojes, Anillos, Cadenas, Brazaletes, Aretes, etc.
Por cada compra participará en un sorteo para un viaje a Portugal.

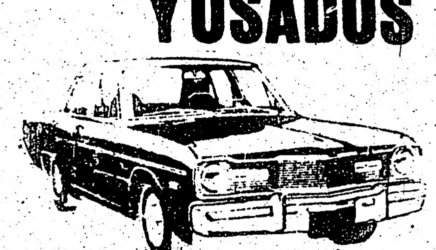
Rembrandt Photo Studio
4083 BOUL. ST. LAURENT
MONTREAL, Que.
Tel. 849-3123

FOTOGRAFO ESPECIALIZADO EN Reportajes de matrimonios, bautizos y otros acontecimientos sociales. Servicio rápido y de mas alta calidad.
REPRODUCCION DE FOTOGRAFIAS ANTIGUAS

La Farmacia de los Hispanos en Toronto
Servicio a Domicilio
Prescripciones-cosmeticos-medias elásticas cintas ortopedicas 3 LOCACIONES
FARMACIA CENTRAL CHEMISTS
537 College st. (esq. Euclid)
347 College st. (esq. Augusta)
344 Bathurst st. (norte de Bloor)
924-7717
Bajos Precios

Jaime Monteiro un amigo que habla su idioma.

ONTARIO CHRYSLER LTD.
CARROS NUEVOS Y USADOS



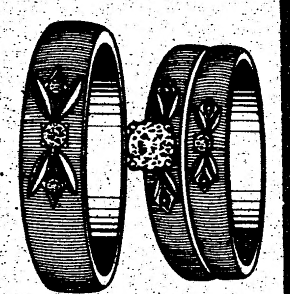
1001 Bay St. Toronto.
922-6161

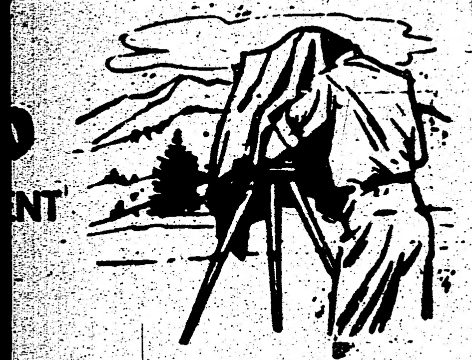
122 BRO
REJA
CEDRO
2"x 4" 12 y 14 pi largo sol
4"x 4"
1"x 6"
AÑADA UNA HERMOSA
SELECTONE Q
CEDRO
CALIDAD S
PRECIO FA
PUERT
INTER
DE CA
24"x80"x1
26"x80"x1
28"x80"x1
30"x80"x1
32"x80"x1
34"x80"x1
36"x80"x1
AHORRE EN GASTO DE ENTRE

…os

…k norteamericano de más
…de el ritmo "Funky" sirve
…el grupo

…WELLERY
…37-5390
…adenas,
…, etc.
…ará en un
…tugal.





…NT

…SPECIALIZADO EN
…, bautizos y otros aconteci-
… rápido y de mas alta calidad.
…FOTOGRAFIAS ANTIGUAS

…de los Hispanos
…ronto
…a Domicilio
…cosmeticos-medias elásticas
…s 3LOCACIONES
537 College st. (esq. Euclid)
347 College st. (esq. Augusta)
344 Bathurst st. (norte de -Bloor)
924-7717
Bajos Precios

ONTARIO CHRYSLER LTD.
CARROS NUEVOS Y USADOS

1001 Bay St. Toronto.
922-6161

CITY-WIDE LUMBER COMPANY LIMITED

122 BROCK AVENUE TORONTO [AL OESTE DE DUFFERIN SUR DE DUNDAS] 533-2386

Temprana Venta de Verano

TERMINA EL 31 DE JULIO 1976

SUPER AHORRO!

REJAS

A PRECIOS DE SU ALCANCE!

CEDRO			ABETO	
2" x 4"	12 y 14 pies de largo solam.	19¢ PER FT.	2" x 4"	13¢
4" x 4"		49¢ PER FT.	4" x 4"	32¢
1" x 6"		21¢ PER FT.	1" x 6"	10½¢

AÑADA UNA HERMOSA TERMINACION A SU REJA CON NUESTRO
SELECTONE QUALITY EXTERIOR STAIN
CEDRO, SEQUOIA Y NOGAL A 4.99 EL GALON.

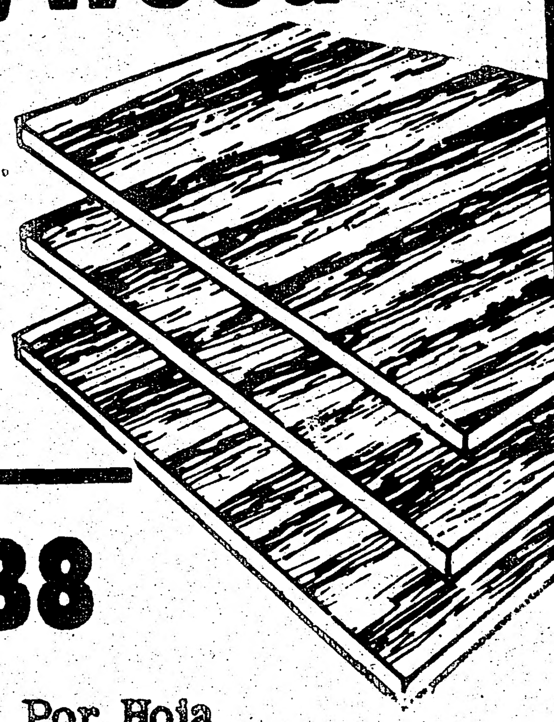
Abeto de Plywood

LIJADO 4' x 8' x ¼"

A Precio de Regalo

5.95 Por Hoja

Ligeramente dañado



4' x 8' x ⅝"
ASPERO
PLYWOOD 8.88 Por Hoja

COMPRA BONUS!

GRAN AHORRO!

CALIDAD SUPERIOR!
PRECIO FANTASTICO!

PUERTAS INTERIORES DE CAOBA

24"×80"×1⅜"	9.50
26"×80"×1⅜"	10.05
28"×80"×1⅜"	10.55
30"×80"×1⅜"	10.40
32"×80"×1⅜"	10.70
34"×80"×1⅜"	15.40
36"×80"×1⅜"	16.50

80 lb.

Cemento Portland

2.19 Por Bolsa

Retiros Personales Solamente

Límite de 20 Bolsas por Cliente

PLYWOOD ALAMO

INFERIOR

4' x 4' x ¼"

REG 2.95

Nuestro Precio 2.29

Por hoja

AHORRE EN GASTOS DE ENTREGA

HORARIO DE ATENCION
8 am. a 6 pm. Lunes a Vier
8 am. a 9 pm. Jueves y Vier
8 am. a 4 pm. Sábados

Nosotros aceptamos
master charge
CHARGEX

Amplio estacionamiento para todos nuestros clientes.

ENTREGAMOS GRATIS!

SI OXIDO ES EL PROBLEMA, Tremclad® ES UNA SOLUCION®

Sin necesidad de lijar o raspar. Pinte directamente sobre la herrumbre.
Fórmula especial que evita la herrumbre con poco trabajo.

No se necesita impresión en la mayoría de las aplicaciones.
A pincel o en aerosol.

Sella contra la humedad.
Evita la herrumbre en metal limpio o herrumbrado.

Tremco Parche Instantaneo

UNA CAPA DE REPARACION DE TECHOS PARA TODO TIEMPO.

Tremco Instant Patch posee fibras orgánicas e inorgánicas de tal modo que cuando seca se transforma en una membrana de larga duración que detiene las goteras, protege los techos reacondicionados.
El pincel corre fácilmente y se adhiere a superficies secas o húmedas... puede aplicarse aún bajo la lluvia!

CARACTERISTICAS:
Sólo pase el pincel.
No se congela.
Aplicable en todo tiempo.
Sella agujeros de hasta 1/4 in. de diámetro.
Sirve para toda superficie.
Dura por años.
Contiene vidrio y fibras orgánicas.
No se necesitan herramientas especiales, clavos, papeles de techo u otros materiales.
Disponible en galones imperiales, cuartos y 5's.

USOS:
Techos, juntas defectuosas.
Chimeneas.
Canaletas.
Techos de camiones y Trailers.
Cimientos.
Techos de metal.
Vertederos.
Impresión para autos.

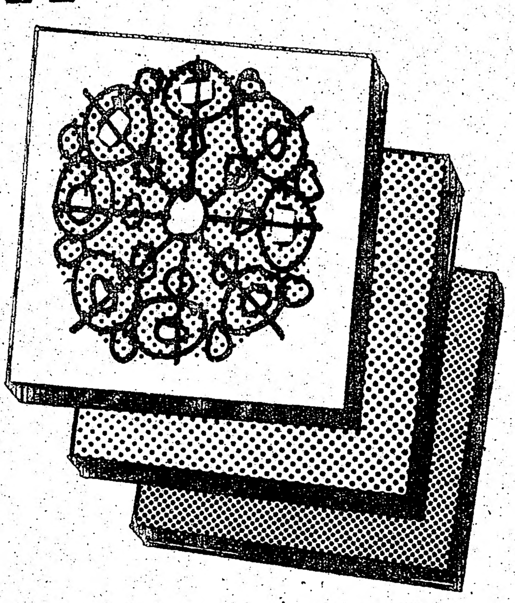
Artesanía Italiana en su mejor expresión.

LINDAS
BALDOSAS DE CERAMICA

PARA PISOS Y PAREDES

6"×6" **69¢**

8"×8" **1.35**



TAMBIEN BALDOSAS DE MOSAICO CERAMICO
12" x 12" **69¢** cada una

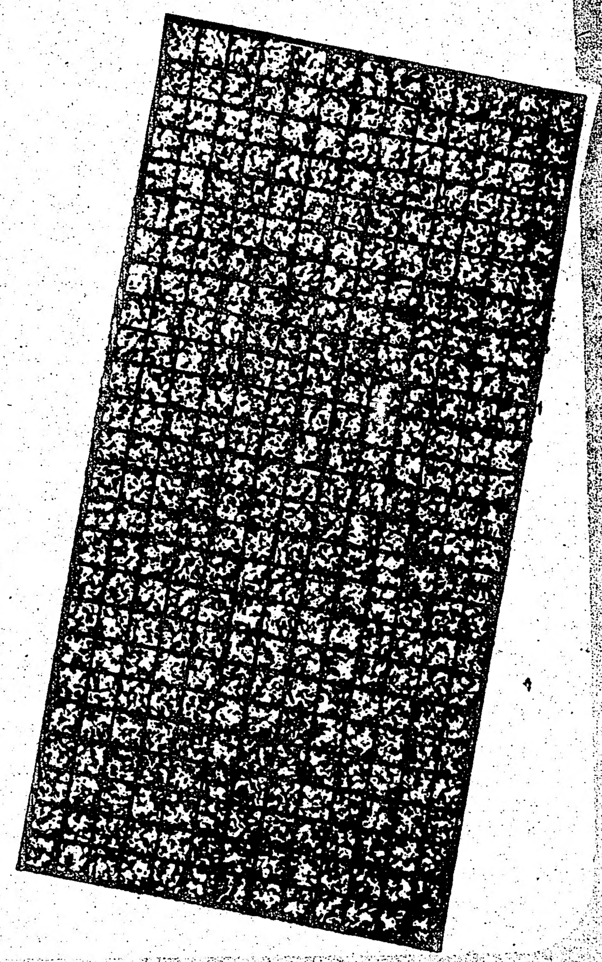
EMBELLEZCA SU HOGAR CON
TABLAS EMBALDOSADAS

HOJAS DE 4' x 8'

Calidad templada con cuadrados de 2"

REG 14.95

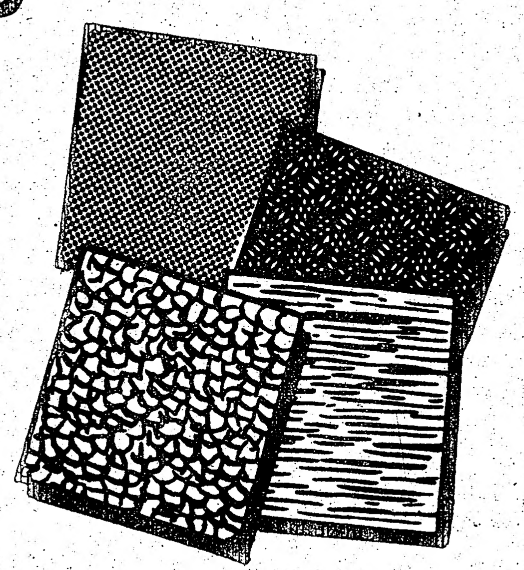
AHORA **9.95**



GRAN VARIEDAD

DE FLINTKOTE

AUTO-ADHESIVO
MOSAICOS PARA PISO
DE ASBESTO VINILICO



también

FLINTKOTE Cushionflor

Otros azulejos regulares desde **19¢** cada uno

DRYWALL (GYPROC)

PARTIDORES

4' x 8' x 3/8" **2.95**

4' x 8' x 1/2" **3.25**

Otras medidas disponibles en stock

ENTREGA GRATIS!

RECUERDE QUE USTED PUEDE USAR SU

CHARGEX

master charge

Mad
Pre

1×2	3
1×3	5
1×4	7
1×6	1
1×8	1
1×10	2
1×12	2

AHORRO
Bald
Tech

12"×12"

24"×48"

MAS D
DISEÑ

Es
Jofai

REG. 27

PAGUE

MIENT

Tambien
PLOME
HERRA
Asegure
CENTR
pintura
Hom

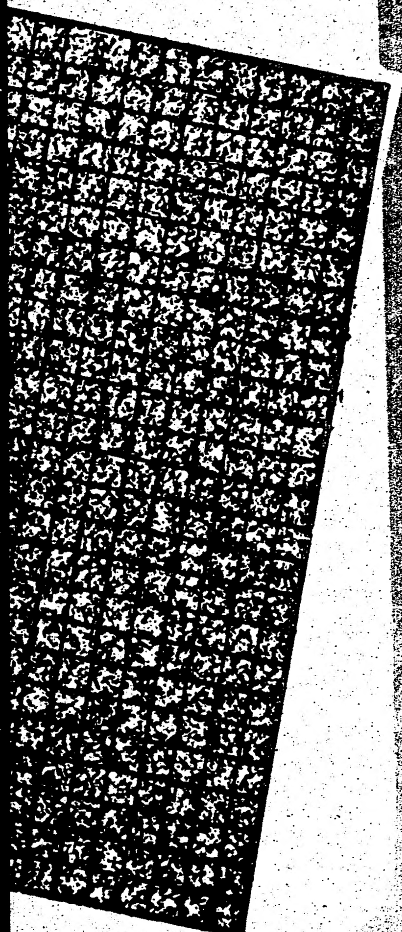
NOSOTROS TENE
RECIBIR SU PEDI

co
he
ntaneo

PARACION
TODO TIEMPO.

ee fibras orgánicas
que cuando seca
mbrana de larga
goteras, protege
ios.
e y se adhiere a
das... puede apli-

AS
AS



YPROC)

½″ Otras medidas disponibles en stock

Madera Abeto

Precios por pie lineal

1×2	3¢	2×2	6¢
1×3	5¢	2×3	10¢
1×4	7¢	2×4	13¢
1×6	10½¢	2×6	21¢
1×8	14¢	2×8	32¢
1×10	20¢	2×10	44¢
1×12	28¢	2×12	56¢

PLYWOODS

4′×8′ Hojas

RECUERDE ENTREGAMOS GRATIS!

	RUSTICO	LIJADOS
¼″	—	8.95
⅜″	6.49	10.60
½″	8.49	12.95
⅝″	8.88	14.90
¾″	12.16	16.95

Nosotros aceptamos

CHARGEX

master charge

AHORRO EXTRA GRANDE!

Baldosas de Techo Blancas

12″×12″ 10.99 Caja de 64 baldosas

24″×48″ 1.39 cada una

MAS DE UNA DOCENA DE DISEÑOS DIFERENTES

VENTA DE PUERTAS DELANTERAS DE CAOBA

Disponibles en : ORNAMENTALES LIVIANAS Y ORNAMENTALES TALLADAS

Muchos diseños en stock 34″ x 82″ x 1¾″ Todas a 49.95

VENTA DE PUERTAS DAÑADAS!

PUERTA TABLA 1⅜″ 4.19

PUERTA TABLA 1¾″ 6.19

PUERTA PERSIANA 6.91

(HERRAJES NO INCLUIDOS)

Estuches de Jofaina con color

REG. 27.95

PAGUE SOLO 10.95

MIENTRAS EXISTAN EN STOCK

Empapelado

PRE-EMPASTADO QUITABLE EN SECO

REG. 4.95

AHORA 1.29 ROLLO SIMPLE

Una completa gama de colores y diseños disponibles.

CUBRE PISOS

SELECCIONADOS Y BUENOS.

ROBLE ROJO

59¢ Pie Cuadrado.

Tambien tenemos

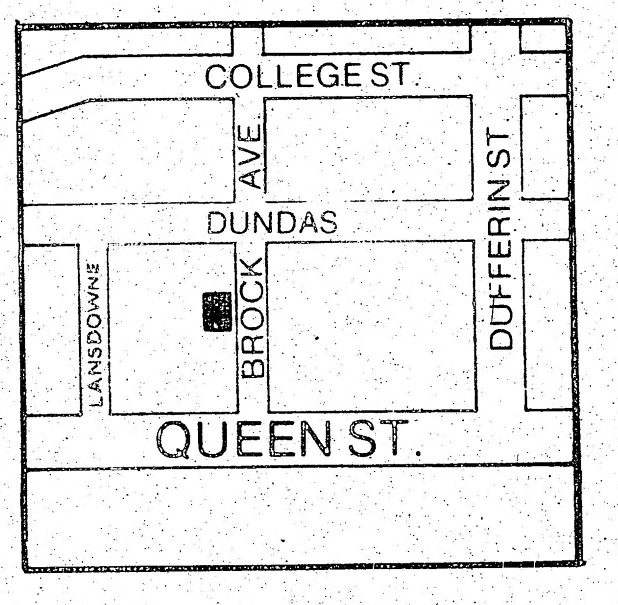
PLOMERIA – ELECTRICIDAD – HERRAMIENTAS – HERRAMIENTAS DE MANO – HERRAMIENTAS ELECTRICAS

Asegurece de visitar nuestro nuevo

CENTRO DE DECORACION PARA EL HOGAR
pintura empapelado herramientas y todo tipo de accesorios

Home Decoration Centre

AQUI ESTAMOS NOSOTROS.



NOSOTROS TENEMOS 8 LINEAS PARA RECIBIR SU PEDIDO.

533-2386

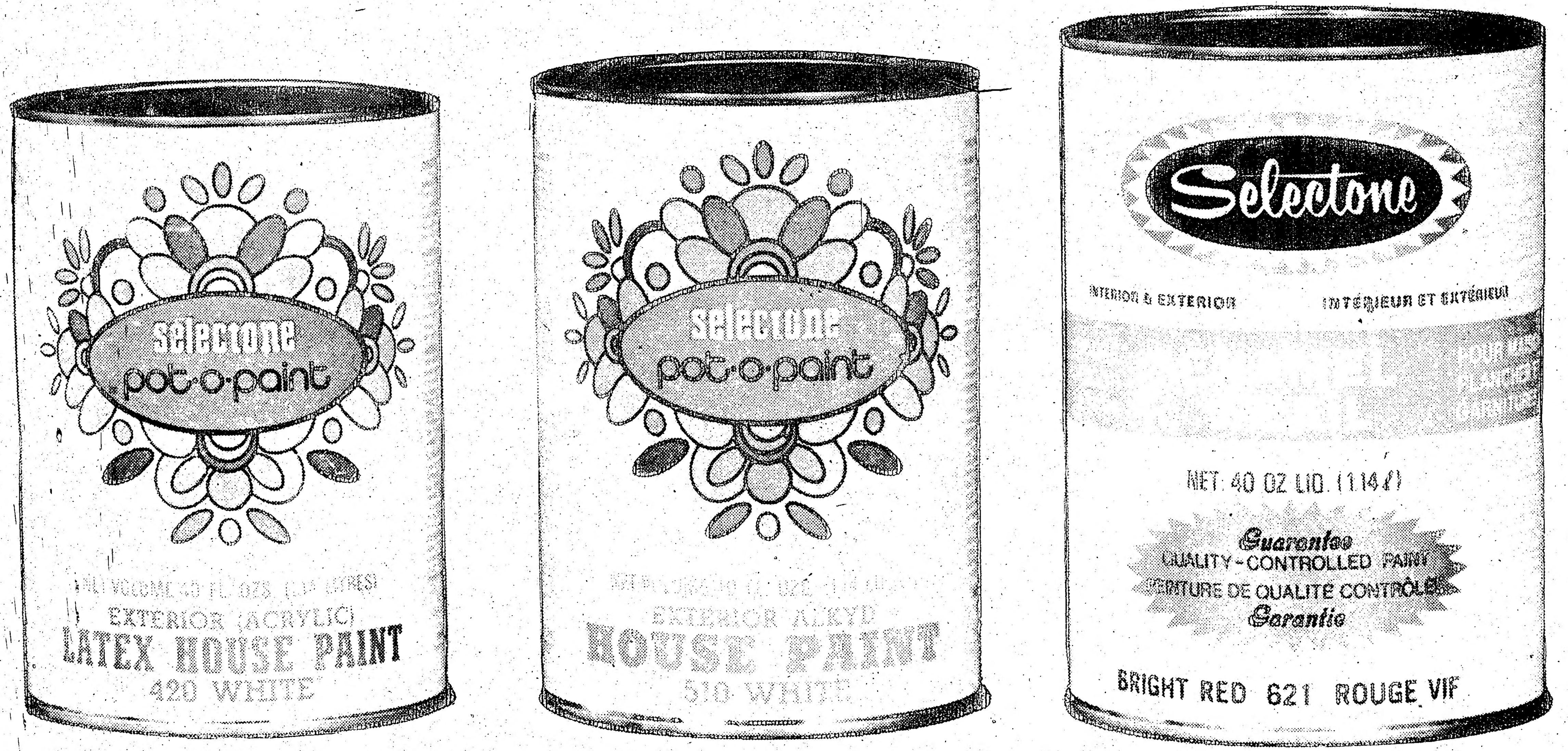
CITY-WIDE LUMBER COMPANY LIMITED

INTERIOR Y EXTERIOR

Venta de Pintura

selectone pot-o-paint

Nuestros especiales de superior calidad que le embellecerán y mejorarán su hogar.



LATEX BLANCO EXTERIOR		
Precio de Lista	14.70 gal.	4.60 qt.
Venta Especial a	11.95 GAL.	3.75 QT.

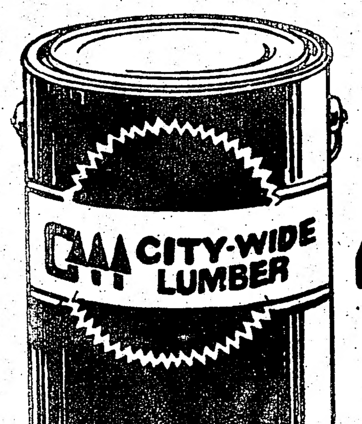
PINTURA ALKID EXTERIOR DE CASA		
Precio de Lista	14.70 gal.	4.60 qt.
Venta Especial a	11.95 GAL.	3.75 QT.

PORCHE Y ENAMEL DE PISO		
Precio de Lista	16.70 gal.	4.98 qt.
Venta Especial a	13.45 GAL.	3.95 QT.

AHORROS EXTRA ESPECIALES!

Interior/ Exterior
LATEX BLANCO

TINTE SEQUOIA
TINTE CEDRO
TINTE NOGAL



4.99 Galones solamente

ECONOMIA Y CALIDAD!

AHORRE $ $ $ EN PRIMERAS CAPAS

También ahorre en otras Pinturas, Pinceles, Rodillos, y artículos varios.

ENTREGAMOS GRATIS!

USE SU CHARGEX master charge

LIGA ECUATOR

Calendario de juegos del Segund ball denominado Confraternidad C zado por la Liga Ecuatoriana, Los partidos del Campeonato se r del Earlscourt Park, sito en St, Rd.

PRIMERA DIVISION

Primera Rueda	12 pm.	2 p
Julio 17	A–D	B–F
Julio 18	H–I	C–E
Julio 24	C–F	D–E
Julio 25	A–I	H–J
Julio 31	B–H	D–F

Equipos :
A : Centro Gallego
B : Chile Lindo
C : Pichincha
D : Duran Independiente
E : Guatemala
F : Ponderosa del Perú
G : Tungurahua
H : Manta
I : Selección de Colombia
J : Club Español de Fútbol

SEGUNDA DIVISION

Primera Rueda		
Julio 17	A–C	D–I
Julio 18	E–J	
Julio 24	H–B	A–I
Julio25	J–I	
Julio 31	E–D	C–

Equipos :
A : Manabi
B : Once Antioquía
C : Millonarios de Colombia
D : Deportivo Chile
E : El Gran Chaparral
F : Tarqui
G : York Unite
H : Psalm XI
I : Estrella Roja
J : Brasilians F. C.

NOTA : Si los partidos esta vas fechas, llegaran a coincidir ball a realizarse en los Jue éstos serán postergados previ los delegados principales de cipantes en este Campeonato.

CENTRO COMUNITARIO LATI

Necesita ayuda? Visítenos! Ah te de Toronto un centro de se tuito y confidencial. Este cen tinoamericanos, ha sido recien picio del Oficio Católico de Inn Le ayudaremos en problemas mularios, orientación e infor alojamiento, empleo, estudio préstamos sin interés para migran legalmente a Canadá. Atendemos de Lunes a Vier de la tarde en:
Centro Comunitario Latinoame
9 Milvan Dr., Unit 9
Weston, Ontario, M9L 1Y9
Teléfono : (416) 745-6239.

A PADRES E HIJOS LATINOA

A fin de permitir a los hijo ricanos que discutan e inter cias sobre su integración en nario patrocinado por COSTI y el Centro Comunitario Este seminario tendrá lugar y 12 del día, en 75 Stanle (2 cuadras al norte de Jane y La edad mínima es de 8 años Los grupos de discusión se gente joven y experimentada. Además habrá películas, refr Las inscripciones están abie el Centro Comunitario Lat Unit 9. Weston. Ontario.

LIGA ECUATORIANA

Calendario de juegos del Segundo Campeonato de Football denominado Confraternidad Grancolombiana, organizado por la Liga Ecuatoriana, en la temporada del 76. Los partidos del Campeonato se realizarán en las canchas del Earlscourt Park, sito en St. Clair Ave. y Caledonia Rd.

PRIMERA DIVISION

Primera Rueda	12 pm.	2 pm.	4 pm.
Julio 17	A–D	B–F	G–J
Julio 18	H–I	C–E	
Julio 24	C–F	D–E	B–G
Julio 25	A–I	H–J	
Julio 31	B–H	D–F	C–G

Equipos :
A : Centro Gallego
B : Chile Lindo
C : Pichincha
D : Duran Independiente
E : Guatemala
F : Ponderosa del Perú
G : Tungurahua
H : Manta
I : Selección de Colombia
J : Club Español de Fútbol

SEGUNDA DIVISION

Primera Rueda			
Julio 17	A–C	D–I	B–F
Julio 18	E–J		
Julio 24	H–B	A–E	D–C
Julio 25	J–I		
Julio 31	E–D	C–F	H–I

Equipos :
A : Manabi
B : Once Antioquía
C : Millonarios de Colombia
D : Deportivo Chile
E : El Gran Chaparral
F : Tarqui
G : York Unite
H : Psalm XI
I : Estrella Roja
J : Brasilians F. C.

NOTA : Si los partidos establecidos con sus respectivas fechas, llegaran a coincidir con los encuentros de Football a realizarse en los Juegos Olímpicos de Canada, éstos serán postergados previa notificación a cada uno de los delegados principales de los Clubes y Equipos participantes en este Campeonato.

CENTRO COMUNITARIO LATINOAMERICANO

Necesita ayuda? Visítenos! Ahora Ud. tiene en el Noroeste de Toronto un centro de servicios completamente gratuito y confidencial. Este centro, especilmente para latinoamericanos, ha sido recientemente abierto bajo el auspicio del Oficio Católico de Inmigración.
Le ayudaremos en problemas de inmigración, llenar formularios, orientación e información en general, salud, alojamiento, empleo, estudios, familia, traducciones y préstamos sin interés para viajes de familiares que inmigran legalmente a Canadá.
Atendemos de Lunes a Viernes de 10 de la mañana a 6 de la tarde en:
Centro Comunitario Latinoamericano
9 Milvan Dr., Unit 9
Weston, Ontario, M9L 1Y9
Teléfono : (416) 745-6239.

A PADRES E HIJOS LATINOAMERICANOS.

A fin de permitir a los hijos de inmigrantes latinoamericanos que discutan e intercambien ideas y experiencias sobre su integración en el Canadá, habrá un seminario patrocinado por COSTI, North York Public Library y el Centro Comunitario Latinoamericano de Weston.
Este seminario tendrá lugar el 4 de Agosto entre 10 am. y 12 del día, en 75 Stanley Rd. en Stanley Rd. School (2 cuadras al norte de Jane y Sheppard)
La edad mínima es de 8 años y la máxima de 15.
Los grupos de discusión serán animados en Inglés por gente joven y experimentada.
Además habrá películas, refrescos, etc.
Las inscripciones están abiertas hasta el lo. de Agosto en el Centro Comunitario Latinoamericano de 9 Milvan Dr. Unit 9 Weston, Ontario.

TORNEO LATINOAMERICANO DE FUTBOL.

Organizado por la Asociación Sudamericana de Montreal.

Sábado 7 de Agosto
18 Hs. C.S.Spencer vs. Araucanos B
20 Hs. Perú vs. Araucanos B

Domingo 8 de Agosto
18 Hs. Colo Colo vs. Charrúas
20 Hs. Soles Colombia vs. Araucanos A
Libre : Tikal

Domingo 15 de Agosto
14 Hs. Perú vs. Tikal
16 Hs. Araucanos A vs. Araucanos B
18 Hs. C.S.Spencer vs. Aerolíneas Argentinas
20 Hs. Colo Colo vs. Soles Colombia
Libre : Charrúa

Finalizado el Campeonato, se comienza el torneo cuadrangular entre los cuatro mejor clasificados en el torneo. Todos los partidos están fijados para ser jugados en el terreno de Calixa Lavallee (Henri Bourassa y Pelletie salvo disposiciones de último momento ajenas a esta organización.

Consulado del Perú. Toronto. Canadá.

Las Repúblicas Americanas celebraron el 22 de Junio el 150 Aniversario de la celebración del Congreso Anfictiónico de Panamá, primer certamen internacional que reunió a la mayoría de las entonces recién emancipadas naciones bajo el ideal de la unión continental a través de la estructuración de una Confederación Americana.
El 22 de Junio de 1826 se celebró en Panamá la sesión de instalación del Congreso que había sido convocado desde Lima, Perú, por el Libertador Simón Bolívar el 7 de Diciembre de 1824, dos días antes de la batalla de Ayacucho (Perú) que selló la independencia de las Repúblicas americanas del dominio español.
La invitación a las Repúblicas Americanas para asistir a ese Congreso fue firmada y cursada por el peruano José Faustino Sanchez Carrión. Ella era la consumación de los anhelos y sueños de los precursores de la independencia de esas naciones que habían gestado la enorme idea de crear una confederación que uniera a todas esas repúblicas en una sola Nación. Esta gran idea colectiva que venía gestándose grandiosa y difusa en el cerebro de la multitud americana, inclusive antes de los movimientos revolucionarios que se iniciaron en 1810, recogía el idealismo, la pasión y el sueño de Precursores como Francisco de Miranda, fundador de la Logia Americana; el peruano Pablo de Olavide; y tomó forma, acción y fuerza de utopía con Simón Bolívar. El hizo posible la reunión del congreso de Panamá que tuvo la virtud de mostrar al mundo y a la historia los grandes ideales solidarios de una América ancha, unida y común que ansiaba convertirse en una sola nación.
Desde aquélla fecha y a lo largo de 150 años los países latinoamericanos buscan realizar el ideal bolivariano; la Confederación. El destino común pertenece a esos pueblos con una misma historia; con un mismo suelo y esta evidencia traducida en la solidaridad americana se ha convertido en el afán de lograr formas de unión a través de la realización de Congresos Americanos y de la estructuración de la llamada Organización de Estados Americanos (OEA) como organismo regional que los une en el empeño de alcanzar esos ideales buscando formas de integración en todos los campos para lograr los objetivos que ya se dibujaron en aquél Congreso Anfictiónico de Panamá de 1826.
Las condiciones actuales de una lucha desigual por lograr un orden internacional justo, han puesto a prueba la fuerza de creación y de solidaridad continental para vencer el subdesarrollo y las formas de dependencia económica y política. Hay un afán en los pueblos y gobiernos americanos por forjar un destino propio y ofrecer su contribución a los ideales humanos de paz y justicia. En este empeño el recuerdo del Congreso Anfictiónico de Panamá convocado desde Lima, Perú, por el Libertador con el mensaje y la firma de Faustino Sánchez Carrión, es para los países latinoamericanos una reafirmación de esa ancestral vocación americanista y continental.

Centro para Gente de Habla Hispana anuncia e invita a participar en los siguientes eventos durante el mes de Julio:

-Jueves 15, a las 7 pm. : Presentación y discusión sobre los problemas de la gente nativa en Canadá. Proyección de una película a cargo del grupo Canadian Association in Support of Native People.

-Sábado 17, de 12:00 a 6:00 pm. : Exposición de los trabajos en cobre realizados por los alumnos durante el curso ofrecido por el Centro.

-Jueves 22, a las 7:00 pm. : Grupo de Mujeres. Reunión en la biblioteca Pública de Bloor y Gladstone.

Inscripciones abiertas para clases de gimnasia y Karate. Para informes llamar a : 533-8545 y 533-8546.

Clasificados

TREMENDA OPORTUNIDAD.
Negocio y casa lindera para alquilar. Con equipo completo para Restaurant para la venta; precio total $11,400. El negocio está muy bien decorado en estilo Español. Listo para comenzar a trabajar. Puede ser ocupado en Agosto. Cualquier oferta razonable será aceptada. Zona de Bloor y Christie Llamar al propietario al 782-7775.

Se alquila flat con o sin muebles.
Llamar al 534-0896 ó al 929-0186.

Matrimonios interesados en ganar de $400 a $ 600 por mes en tiempo libre desde el hogar. Buen conocimiento de inglés.
Sr. Ariñez, 625-6276.

Taller de habla hispana busca chapista con experiencia para automóviles. Excelente sueldo.
Llamar a Mario al 231-4521

Se vende cocina eléctrica y heladera en perfecto estado. Llamar después de las 6 pm. al 534-8186.

Se alquila cuarto amueblado con derecho a cocina y baño para compartir. $ 25 por semana. Zona de Dufferin y St.Clair
922-2034 967-5326

Tapicería y revestimiento de todo tipo de muebles a precios cómodos. Hablamos español.
Tapicería To ne.
647 The Queensway. 251-1589

Operadores con experiencia para máquina de coser se requieren para fábrica de ropa para niños. Posición permanente. Excelente pago por trabajo a destajo. Zona de Dufferin y Dupont.
Aplicar en persona en : 211 Geary Ave.

Venga y vea nuestra línea de Stereos 1976 Telefunken, Panasonic TV a color Panasonic o Quasar de 9" a 26". Servicio de reparación en todos los modelos. Luxor Radio. TV. 620 Bloor St.W. 531-3085. Hablamos español.

BACHELORETTES.
$ 1.. Hydro incluido.
Richmond - Niágara.
863-1048.

Maestra Jardinera de habla hispana cuida niños. Día y Noche, zona de St. Clair y Caledonia.
Tel. 656-0798.

Aprenda inglés en pocos meses.
925-2215.

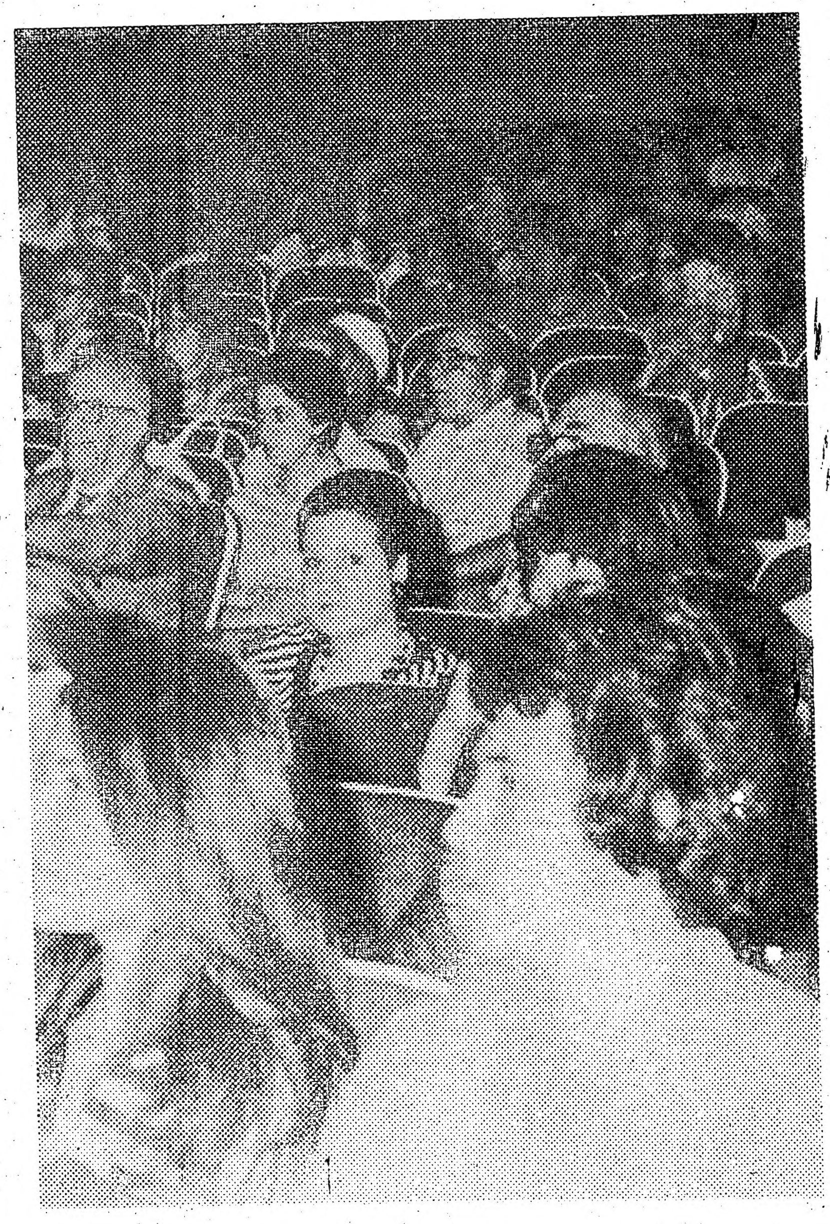
La Comisión Directiva del Club Uruguay solicita la colaboración de todas las familias uruguayas en un nuevo impulso de mantener nuestra sede social.
La Comisión Directiva ruega a aquéllos que ven en nuestra sede un trozo de nuestra tierra y un lugar de sana camaradería que nos alienten a seguir adelante con su sola presencia.
También a todos aquéllos que deseen integrar la Comisión, hay un sitio en nuestra Mesa Directiva para ellos.

SOCIALES.
Informamos a todos los socios que en el mes de Julio se efectuará nuestra Asamblea Anual de acuerdo a los Estatutos vigentes y para informar acerca de la marcha de la Institución.
Las personas interesadas en formar una lista deberán hacerlo en el transcurso del corriente mes.
La Directiva se encuentra abocada a la búsqueda de un lugar apropiado para la realización de nuestro Pic-nic anual.
Si usted, Socio o Amigo, tiene alguna idea, por favor, infórmenos.

DEPORTES.
Al igual que en años anteriores, en esta oportunidad se llevará a cabo el Torneo Copa 25 de Agosto.
Las inscripciones están por cerrarse. Para mayor información al respecto, dirigirse al señor Nelson Paesch, en el teléfono 537-4308 ó 533-0587.
Toronto Rodelú juega su próximo partido el día Jueves 8 del cte. a las 8,45 pm. en la cancha de Caledonia y St.Clair.

L.A.Fernandez
Secretaría.

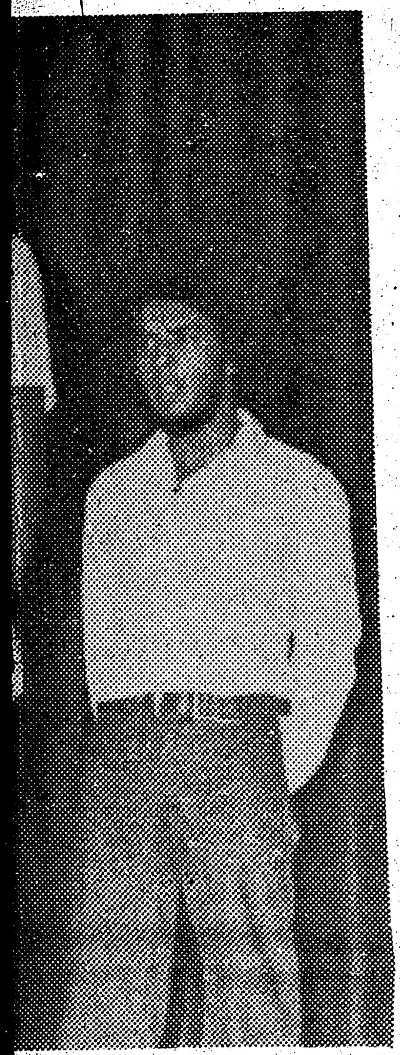
Semana de Venezuela en Montreal



Semana Venezolana en Montreal.

Diferentes actos se realizaron en la ciudad de Montreal para festejar el 165o. Aniversario de la Independencia de Venezuela. El Cónsul General de Venezuela en esta ciudad como así mismo residentes y estudiantes se unificaron para su celebración.
El acto de clausura se llevó a cabo el día 8 del corriente con una agradable presentación de música, poemas y danzas típicas de este hermoso país.
El Popular quiere unirse a los festejos patrios venezolanos y hacer llegar su saludo cordial a todos los representantes del Gobierno y residentes en éste país.

eal



ntreal.

lizaron en la ciudad de Montreal
niversario de la Independencia de
General de Venezuela en esta ciu-
esidentes y estudiantes se unifi-
n.
llevó a cabo el día 8 del corrien-
presentación de música, poemas
hermoso país.
se a los festejos patrios venezo-
su saludo cordial a todos los re-
erno y residentes en éste país.

Vista gráfica de las personas asistentes al cocktail ofrecido por el Consulado General de Montreal.

TABLA DE POSICIONES

PRIMERA DIVISION.

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
1. Club Español.	5	4	0	1	11	9	8
2. Duran Independ.	5	3	1	1	14	6	7
3. Colombia	5	2	3	0	12	8	7
4. Chile Lindo	5	3	1	1	6	4	7
5. Ponderosa	5	3	0	2	10	8	6
6. Tungurahua	5	2	1	2	13	13	5
7. Pichincha	4	1	2	1	10	7	4
8. Manta	4	1	1	2	9	11	3
9. Guatemala	5	0	1	4	9	15	1
10. Centro Gallego	5	0	0	5	6	17	0

SEGUNDA DIVISION

	PJ	PG	PE	PP	GF	GC	PTOS.
1. Estrella Roja	4	3	1	0	12	3	7
2. Chaparral	4	3	1	0	10	3	7
3. Psalm XI	5	3	1	1	12	6	7
4. Manabí	5	3	1	1	8	3	7
5. Brasilians	6	1	3	2	12	7	5
6. Antioquía	6	2	1	3	14	10	5
7. Millonarios	5	0	2	3	4	8	2
8. Tarqui	4	1	0	3	4	14	2
9. Deportivo Chile	3	0	0	3	1	24	0

Sucedió en Argentina

Le Destrozó el Cráneo y lo Metió en un Baúl que Luego Empeñó

BUENOS AIRES, Jul. 10.UPI.- La policía arrestó a un súbdito holandés de 20 años, acusado de haber asesinado a un amigo y connacional suyo en la sureña ciudad de Bariloche, en un crimen extensamente comentado por la prensa del país.

Un vocero policial dijo hoy que miembros de la división homicidios arrestaron en un hotel de esta ciudad a Sibharm Aan Maris, holandés, de 20 años, bajo el cargo formal de haber asesinado a Harma Frank Kamphuis también holandés y de 30 años, cuyo cadáver fue hallado el jueves en un baúl, con el cráneo destrozado a golpes y cubierto con cal.

El baúl se hallaba en el interior de una cabaña turística que ambos holandeses alquilaban en la turística ciudad de San Carlos de Bariloche, en la zona lacustre del sur del país.

Ambos habían llegado allí tiempo atrás, en compañía de un hijo de Kamphuis, de 9 años y tres grandes perros daneses con el aparente propósito de comprar tierra e instalar una hostería para turistas.

Vecinos dijeron a la policía que un supuesto giro de 25,000 dólares que Hamphuis debía recibir de Holanda creó fricciones entre ambos amigos luego de que Kamphuis manifestó que el dinero le había sido robado, aunque no hizo denuncia policial alguna por ello.

Los testigos dijeron que Maris, por su parte, acusó a Kamphuis de ser el verdadero autor del robo. Todo terminó el sábado último cuando Maris abandonó precipitadamente Bariloche y viajó con destino a Buenos Aires luego de vender en 3,000 dólares un automóvil propiedad de su amigo.

Maris pidió al dueño del complejo turístico donde alquilaban una cabaña que le cuidara un baúl de grandes dimensiones donde guardaba valiosos libros, que al mismo tiempo dejaba en garantía por el pago del arrendamiento.

Pero al pasar los días, e intrigado también por la repentina desaparición del otro holandés, el propietario decidió abrir el baúl. En su interior, en lugar de libros, descubrió el cadáver de Kamphuis, envuelto en dos frazadas, con el cráneo destrozado y cubierto con cal para evitar emanaciones.

Durante dos días el "'crimen del baúl" o "el caso de los holandeses y los perros" fue extensamente comentado en los medios periodísticos hasta que hoy la policía confirmó el arresto de Maris, quien aparentemente fracasó en su propósito de abandonar el país.

El hijo de Kamphuis, de nombre Rudolph, fue traído a Buenos Aires y entregado a las autoridades consulares holandesas. La policía ordenó otras detenciones, pues sospecha que ambos amigos podrían estar eventualmente implicados en actividades delictivas.

Prisión a Policías del Escuadrón de la Muerte en Brasil

RIO DE JANEIRO (AFP).— La justicia civil del estado de Río de Janeiro determinó la prisión preventiva de ocho policías y cuatro delincuentes acusados de haber participado en quince asesinatos atribuidos al Escuadrón de la Muerte, se informó ayer aquí.

El Escuadrón de la Muerte es una organización clandestina cuyas actividades son investigadas por orden del secretario de Seguridad del estado de Río de Janeiro, general Oswaldo Domínguez.

La recrudescencia de assesinatos perpetrados por esta organización clandestina el segundo trimestre de 1976, provocó en junio último la reaccion de los parlamentario de los partidos políticos brasileños, quienes reclamaron en Brasilia la adopción de enérgicas medidas contra estos asesinos.

Según afirmó en diversas oportunidades la prensa brasileña, esta macabra organización clandestina está integrada por elementos de la propia policía.

VERDUGOS INVISIBLES

Las autoridades policiales que desmienten la existencia de los verdugos invisibles, estiman que los asesinatos atribuidos al Escuadrón de la Muerte son ajustes de cuentas entre bandas rivales.

Sin embargo, durante los últimos años varios ex policías fueron condenados a elevadas penas de prisión por haber participado en asesinatos atribuidos a esta organización clandestina.

El Escuadrón de la Muerte que inició sus macabras actividades en 1956, ejecutó hasta hoy a más de un millar de personas, ochocientas de las cuales durante los últimos trece últimos años.

A Balazos Asesinaron a un Juez

ROMA, 10 de julio.— El asesinato del juez Vittorio Accorsio hoy aquí, es la cuarta muerte de un magistrado italiano, en cuatro años.

Otrcs dos magistrados fueron secuestrados, pero liberados sanos y salvos en los dos últimos años.

El cinco de Mayo de 1971, en Palermo, el fiscal de la ciudad Pietro Scaglione fue balelado mientras se dirigía a los tribunales cayendo también muerto el policía que lo custodiaba.

Este crimen fue atribuido a la mafia.

El tres de julio de 1975, el abogado general Francesco Derlaino fue asesinado en Lame ia Terme (Calabria), en pleno día, en la Plaza del Pueblo y los investigadores sostienen que fue también un crimen de la mafia.

El ocho de junio último, en plena campaña electoral, un comando de cinco hombres asesinó en Génova al procurador general Francesco Cocco junto a sus dos guardaespaldas.

Este magistrado estuvo encargado de investigar la muerte del procurador siciliano Scaglione.

El atentado fue realizado en Génova por las "Brigadas Rojas" (extrema izquierda clandestina).

Finalmente hoy, el fiscal romano Vittorio Occorsio (RPT Occorsio) fue asesinado cerca de su casa y el crimen fue realizado por "Orden Nuevo" (neofacista clandestino).

Otros magistrados fueron víctimas de atentados como hoy el fiscal Domenico Bonfiglio, en Bolonia y dos jueces fueron secuestrados en el pasado por movimientos políticos clandestinos.

El juez genovés Mario Sossi, retenido durante 35 días en 1974 por las Brigadas Rojas (el juez Cocco estaba encargado de la investigación del caso) y el juez romano Guiseppe Di Gennaro, secuestrado en mayo de 1975 por nucleos armados proletarios (extrema izquierda clandestina).

Ambos fueron liberados ilesos.

OPERACION CORAJE OPERACION CORAJE OPERACION CORAJE OPERACION

EN MISSISSAUGA

"LA CUCHILLA"

SU CARNICERIA

Diarios — Pastas frescas
Revistas — Yerba
Dulces — Comestibles

Servicio a domicilio

Lunes a Miercoles de 9 a 6pm.
Jueves a Sábado de 9 a 9pm.
Haga su pedido llamándonos al 274-4296
308 Lakeshore Rd.E. casi Hgwy 10 (frente a Canadian Tire)
Luis Santirio
Jorge Monico

hable ingles en 3 meses

o cualquiera de los 14 idiomas con el sorprendente método linguamatico. Más rápido y fácil que la escuela nocturna, con discos o cassettes, escuchando y aprendiendo! CURSO EXPLICADO EN ESPAÑOL! Llame al 787-3956 ó envie el cupon para información gratuita a:

Instituto Linguamático Arlington 1726 EGLINTON AVE TORONTO M6E-2H5

NOMBRE .... EDAD .... APT. ....
DIRECCION .... CODIGO DE AREA ....
CUIDAD .... TELEFONO ....

3 GIGANTESCOS CUARTOS CON MUEBLES POR $21.28 AL MES!

o $399.00 dolares incluye:
5 piezas para sala
5 piezas para comedor
9 piezas para dormitorio

EASY LIVING EZ

619 QUEEN St. W. · Tel. 869-0904
CERCA A BATHURST
Regalo por cada compra.

Modernos Dispositivos de Seguridad Para los Deportistas Olímpicos

MONTREAL, 10 de julio. (PL)—Una hora se necesita para sortear el cordón de seguridad que separa e centro internacional de prensa de la villa olímpica, e complejo piramidal integrado por cuatro edificios de 19 pisos cada uno.

La plaza de las naciones, donde ondean ya las banderas de los países con delegaciones complejas aquí, se encuentra a unos 50 metros de la entrada principal de la villa, protegida por una cerca de ocho metros de altura y miembros de la policía municipal, provincial militar canadiense.

Registros personales y de rayos equis forman parte de los modernos dispositivos de seguridad, a los que habrá que adaptarse para establecer la debida comunicación entre los deportistas y los millones de aficionados que en todo el mundo seguirán los vigésimos primeros Juegos Olímpicos desde el próximo sábado.

La delegación deportiva cubana ocupará la mitad de los pisos cuarto y quinto de la pirámide C un total de 18 apartamientos, ubicados frente al estadio olímpico, el velódromo y la arena "Maurice Richard".

Los soviéticos ocupan también parte del quinto, sexto y séptimo piso, y son, junto a los italianos, los vecinos más cercanos de los cubanos. En el cuarto se encuentran los checoslovacos, mientras el pequeño contingente de Panamá vive en el primero de la Pirámide C.

Argentina se aloja en el décimo piso de la pirámide B, donde también serán ubicados los mexicanos.

Las oficinas de las delegaciones participantes están distribuidas en los largos sótanos que comunican dos grupos de viviendas.

Los cubículos están divididos por paredes de madera prensada y se componen de dos salas para reconocimiento médico, una de reunión, dos de personal auxiliar y una para el jefe de la misión, la única techada.

A ambos lados de la oficina olímpica de Cuba están las de Checoslovaquia y Suiza. Al frente la de Perú. Unos metros hacie la derecha Uruguay, España, Argentina, Ghana, Kenya, Etiopía, Italia y otras.

Los apartamientos, de paredes blancas y pisos de madera, tienen tres habitaciones, baño y un pequeño receptáculo compuesto de un fregadero doble y un lavabo.

En el espacio habitacional, aprovechando al máximo, predomina el color blanco, con algunas piezas en negro tenue y el carmelita claro de las lámparas de extensión para lectura individual.

El piso es de madera y hay 12 camas, distribuidas en dos, cuatro y seis, según el tamaño de la habitación.

Poseen, además, pequeños escaparates, individuales y movibles, y una gaveta gigante para el equipaje que se oculta bajo la cama. Otro detalle es el pequeño cofre para útiles personas con llave. Cada apartamiento tiene una terraza inferior.

Cada piso, de 18 viviendas, termina en una amplia terraza para uso colectivo.

El grupo piramidal está rodeado de amplios jardines, donde ya se reúnen los deportistas olímpicos. Los comedores y cafeterías ocupan la planta baja.

La vida en la villa está por empezar. Los deportistas recién llegados consumen su tiempo libre en los lugares de esparcimiento o en la amplia cafetería-teatro compuesta de decenas de paraguas metálicos amarillos, del centro internacional de prensa.

Otros prefieren incursionar por el largo corredor de la planta baja del propio centro, en busca de souvenires, discos y libros, mientras esperan la llegada de amigos de otras latitudes, compañeros de competencias internacionales.

Porque la confraternidad deportiva, que surge en la práctica del deporte puro, no reconoce fronteras territoriales.

Después de Ocho Tentativas, Garrincha Vivió la Felicidad de Tener un Hijo

RIO DE JANEIRO, 10 de julio. (Latin)—El jugador brasileño Manuel Dos Santos, el famoso "Garrincha" de las Copas Mundiales de 1958 y 1962 tuvo la mayor alegría de su vida: finalmente, después de ocho tentativas por un varón, logró un heredero de su futbol.

El niño, Manuel Garrincha Dos Santos Filho, nació anoche con 4.200 kilos. Garrincha tenía ya ocho hijas.

La madre, la cantante Elza Soares, colocó en la puerta del cuarto de la maternidad una camiseta de la selección brasileña, obsequiada por el ex jugador Nilton Santos en homenaje al bebé que, dicen todos, parece ya un futbolista.

Garrincha viajó luego a Sao Paulo y Paraná, donde deberá jugar dos partidos, y regresará el lunes, con una pelota como presente a su hijo.

Cosmos 2-1 al Atomos

Gol 1,250 de Pelé

FILADELFIA (AFP).- El Cosmos ganó ayer aquí 2-1 al Filadelfia gracias a una magnífica actuación del "Rey" del futbol, el brasileño "Pelé", que reapareció en el campeonato norteamericano tras una prolongada lesión al muslo derecho.

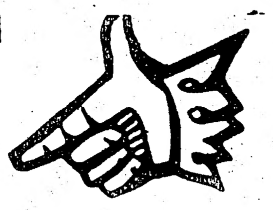
"Pelé", jugando su mejor partido en canchas norteamericanas, abrió el camino del triunfo para su equipo a los cuatro minutos de juego, al anotar luego de una hábil maniobra personal, dejando atrás a toda la defensa del Filadelfia.

El gol número 1,250 de la carrera deportiva de "Pelé", fue celebrado con una cerrada ovación.

Posteriormente, tras el empate logrado para el Filadelfia por el mexicano Ricardo Márquez, "Pelé" se alzó también como el gestor principal del gol de la victoria que a los 54 minutos de juego anotó su compañero de equipo Terry Garbett, de nacionalidad inglesa.

Con este triunfo, el Cosmos de Nueva York quedó como líder de su grupo en el campeonato de la liga norteamericana, con un total de 12 victorias contra seis derrotas.

HOUSE OF SPICE



PRODUCTOS SUDAMERICANOS

TAMALES–TORTILLAS–TACOS y toda la gran variedad de productos centroamericanos y sudamericanos. TODOS LOS PRODUCTOS DE MEXICO Y LATINOAMERICA.
Además nosotros tenemos en nuestro almacén: Tamalina, Masa Harina, Harina de Platano, Arroz, Pan Harina, Areparina, Morocho, Conchas, Maíz de Tostar, Mote, Mazamorra, Achiote, Ajo molido, Ají, Panela, Orégano, Manzanilla, Canela.

190 AUGUSTA AVE. 363-8544

Traiga este aviso y recibirá $0.50 de descuento en compra mayor de $5

VIAJES ESPECIALES A LATINOAMERICA

Excursiones - Visas
Pasaportes -
INCOME TAX
HABLAMOS ESPAÑOL

SAN MARCO TRAVEL AGENCY
1659 ST. CLAIR AVE. W
653-3033 656-3034

FUTBOL LATINOAMERICANO

ARGENTINA

Zona Campeonato

Boca 3 Gimnasia 2; Colon 1 San Lorenzo 0; Huracan 4 Union 2; Quilmes 1 Newell's 1; Independiente 4 Rosario Central 1; River Plate 2 Estudiantes 1

Zona Descenso

Arg. Juniors 1 San Telmo 1; Velez 3 Racing 1; Ferro 3 Chacarita 0; All Boys 2 Banfield 1; Atlanta 2 Temperley 1

Posiciones:
Zona Campeonato : Boca 9; Huracan 7
Zona Descenso : Temperley y Atlanta 8; Velez 6

URUGUAY

Defensor 2 Wanderers 2; Danubio 2 Liverpool 1; Huracan Buceo 4 Rentistas 2; Fenix 1 Cerro 0; Sudamerica 0 River 1;

COLOMBIA

Santa Fé 2 América 1; Dep. Cali 1 Millonarios 1; Caldas 2 Dep. Independiente 0; Junior 2 U.Magdalea 0; Pereira 1 Nacional 0; Bucaramanga 3 Quindío 0; Tolima 0 Cucuta 0

Posiciones :
Junior y Millonario 35; Cali 29; Nacional y S.Fé 26.

SEGURIDAD Y PROTECCION FAMILIAR

para su seguridad y la de los suyos nosotros le ofrecemos todos los tipos de SEGUROS DE AUTOS, RESIDENCIALES, HACIENDAS, NEGOCIOS, PROTECCION DE HIPOTECAS, INCENDIO, ROBO, VIDA, PENSION POR VEJEZ, INVERSIONES. LLAME A LEON SCHAUMER AL TELEFONO 630-3096.

CARNICERIA DEL BABE BEEF

ACERQUESE A LUIS SU CORTADOR AMIGO QUE POR AÑOS CONSECUTIVOS SE HA SABIDO GANAR LA CONFIANZA DE LA COMUNIDAD HISPANA

Jamones, matambres, chorizos, morcillas, mollejas, asado y quesos de primera calidad

St. Clair Ave y Old Weston Rd al lado de Casa Hispana 762 1750

Escuadrón Brasil

de los verdugos invisibles, estiman que los asesinatos atribuidos al Escuadrón de la Muerte son ajustes de cuentas entre bandas rivales.

Sin embargo, durante los últimos años varios ex policías fueron condenados a elevadas penas de prisión por haber participado en asesinatos atribuidos a esta organización clandestina.

El Escuadrón de la Muerte que inició sus macabras actividades en 1956, ejecutó hasta hoy a más de un millar de personas, ochocientas de las cuales durante los últimos trece últimos años.

CION CORAJE OPERACION
HILLA"
s frescas
Yerba
nestibles
micilio
llamándonos al
296
Luis Santurio
Jorge Monico
CORAJE OPERACION

SCOS
OS
BLES
L MES!
s incluye:
la
medor
rmitorio
EZ
l. 869-0904
compra.

El Brasileño Mecking Ganó el Torneo de Ajedrez de Manila

MANILA, 10 de julio. (A.F.P.)—El brasileño Henrique Mecking, al ganar hoy el torneo interzonal de ajedrez de Manila, se calificó para el próximo torneo de aspirantes al campeonato del mundo.

El joven ajedrecista brasileño entró a formar parte del reducido número de jugadores que conservan posibilidades de enfrentarse en 1977 al soviético Anatoli Karpov por el título de campeón del mundo que posee éste.

En la última ronda, el sudamericano se enfrentó al gran maestro filipino Eugenio Torre y no quiso arriesgarse para no perder los 12,000 francos suizos (unos 3,000 dólares) del primer premio.

Mecking, que tenía el triunfo final en el torneo al alcance de la mano, se conformó rápidamente con las tablas.

Detrás de Mecking la situación seguía confusa para la obtención de los otros dos lugares que darán derecho a participar en el torneo de aspirantes.

Cinco de las partidas correspondientes a la decimonovena y última ronda fueron aplazadas y no se terminarán antes del domingo por la mañana.

El checoslovaco Vlastimil Hort, que hizo tablas con el húngaro Zoltan Ribli, y el soviético Lev Polugaevsky, quien también hizo tablas con el norteamericano Kavalek, comparten el segundo lugar de la clasificación y, aparentemente, están clasificados.

Pero la realidad es diferente porque el joven soviético Vitali Tsechkovsky les sigue a medio punto y todavía tiene una partida pendiente con el veterano Ludek Pachman, de Alemania Federal.

Si triunfa el soviético dará alcance a los dos hombres que le preceden y será necesario un desempate entre ellos para eliminar al jugador excedentario.

Tanteos de la decimonovena y última ronda del torneo interzonal, figurando en primer lugar el jugador que utilizó las blancas:

Henrique Mecking (Brasil) y Eugenio Torre (Filipinas), tablas en 16 movimientos.

Miguel Angel Quinteros (Argentina) y Harrandi (Irán), aplazada tras 43 jugadas.

Tan (Singapur) y Oscar Panno (Argentina), aplazada tras 44 jugadas.

Jachman (Alemania Federal) y Tsechkovsky (URSS) aplazada tras 40 jugadas.

Polugaevsy (URSS) y Kavalek (EEUU), tablas en 10 jugadas.

Gheorghhiu (Rumania) y Mariotti (Italia), tablas en 26 jugadas.

Hort (Checoslovaquia) y Ribli (Hungría), tablas en 35.

Browne (EEUU) y Spassky (URSS), tablas en 13.

Biyiasas (Canadá) y Ljubojevic (Yugoslavia), aplazada tras 41 jugadas.

Uhlmann (Alemania Democrática) y Balachov (URSS), aplazada tras 41 jugadas.

Clasificación al terminar la jornada (entre paréntesis las partidas aplazadas):

1 Henrique Mecking 13 Pts.
2 Hort y Polugaevsky 12.5.
4 Tsechkovsky (1) y Ribli 11.5.
6 Ljubojevic (1) 11.5.
7 Kavalek 10.5.
8 Balachov y Oscar Panno (1) 10.
10 Spassky, Gheorghiu y Mariotti 10.
13 Uhlmann (1) 9.5.
14 Browne 8.5.
15 Miguel Angel Quinteros (1) 8.
16 Torre 7.
17 Biyiasas (1) 5.5.
18 Harrandi (1) 5.
19 Pachman y Tan (1) 4.5.

Box en el Mundo

CARACAS, 10 de julio. (EFE)—El pugilista norteamericano Robert "Bob" Jaynes llegará entre hoy y mañana a Caracas, con la finalidad de enfrentarse dentro de una semana con el ex monarca mundial del peso welter junior, Antonio Cervantes (Kid Pambelé) en la ciudad venezolana de Maracay.

La pelea contra Jaynes será la segunda de Pambelé desde que perdiera su título mundial ante el puertorriqueño Wilfredo Benítez el pasado 6 de marzo en San Juan. El primer combate lo hizo con el mexicano Javier Ayala, a quien noqueó en un solo asalto.

Jaynes es un veterano pugilista que registra 61 triunfos en 78 combates. Es actualmente el campeón welter junior de Nueva Inglaterra, Estados Unidos.

☆

CARACAS, 10 de julio. (AFP)—El campeón mundial mini-mosca (versión Consejo), el venezolano Luis "Lumumba" Estaba, recibió ofertas para pelear en Japón y Corea del Sur, se anunció hoy aquí.

El nuevo apoderado del monarca, Rafito Cedeño, precisó que de Japón llegó una oferta de 50,000 dólares para que su pupilo se enfrente, título en juego, al japonés Yoko Gushinken.

"Por igual cantidad, añadió, recibimos una oferta de Corea del Sur, para que Estaba exponga su corona ante Sung Joon Kym".

☆

SANTIAGO, Chile, 10 de julio. (Latin)—El campeón sudamericano de peso mosca, el chileno Martín Vargas, se enfrentará próximamente al mexicano Francisco Hernández, en un intento por subir un escalón más que le permita disputar el título mundial.

Según su apoderado Lucio Hernández, existe una propuesta de Eladio Flores, promotor mexicano, para que Vargas se enfrenta a Hernández, en Guadalajara.

Vargas, tercero en el ranking mundial de su categoría, aspira a obtener una pelea por el título mundial con el mexicano Miguel Canto, poseedor de la corona, pero sus gestiones fracasaron hasta ahora.

☆

LATINA, Italia, 10 de julio. (ANSA)—Franco Zurlo, 36 años, conquistó en Latina el título italiano de peso gallo —que estaba vacante— derrotando a Teodoro Corallo en el décimo asalto por intervención médica.

Zurlo, ex campeón europeo de la categoría, se encontraba en neta ventaja al intervenir el médico, el cual ordenó suspender el combate porque Corallo estaba herido en el arco orbital.

☆

CARACAS, 10 de julio. (AFP)—El púgil panameño Eusebio Pedroza se enfrentará mañana aquí al gallo venezolano Oscar Arnal, en pelea estelar pactada a diez asaltos.

Pedroza ocupa la sexta posición en la clasificación de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB), mientras que Arnal está invicto en caterce combates en el profesionalismo.

En el mismo programa se medirán el welter italiano Cristiano Cavina y el venezolano Faustino Quinales.

Cavina venció ya en Italia al nativo.

☆

PANAMA, 10 de julio. (AFP)—El retador panameño Rafael "Brujo" Ortega sólo se enfrentará al campeón mundial pluma Alexis Argüello en la ciudad de Panamá, según reveló hoy aquí uno de sus apoderados, Ricardo Alfonso "Monito" Pérez.

Indicó Pérez que el promotor local Aurelio Cortez está autorizado a ofrecerle una bolsa hasta de sesenta mil balboas libres de impuestos al nicaragüense Argüello para que se mida con Ortega en disputa de su corona mundial, pero con la condición de que la pelea "sea aquí en Panamá".

El Consejo de Deportes de Africa Amenaza con Sumarse a Tanzania

Por PAULINO CARDENAS C.

MONTREAL, Canadá, 10 de julio.—Hay expectación por saber el rumbo que tomará el reciente problema que se ha sumado al de Taiwán, referente a que Tanzania ha renunciado a participar en los Juegos Olímpicos de Montreal, porque el COI permitió que lo hiciera Nueva Zelandia, país que asistió recientemente con una representación de rugby a Sudáfrica, en donde se practica la discriminación racial contra la población negra.

Lo grave del caso es que el Consejo de Deportes de Africa, cuyo secretario general es Jean Claude Ganga, ha amenazado con sumarse a Tanzania en su vigorosa posición, que hoy ya tomó un rumbo que puede desembocar en la no asistencia de los países del Continente Negro en los Juegos de Montreal. Por lo pronto Nigeria, Etiopía y Uganda, se han declarado virtualmente fuera del evento.

Un vocero de la delegación nigeriana afirmó que muchos países africanos retirarán sus respectivas delegaciones de este evento que en su caso sólo esperan órdenes de su gobierno para apoyar a Tanzania.

En el mismo caso están Etiopía y Uganda que sólo aguardan órdenes de sus respectivos gobiernos, para sumarse al boicot.

Si Tanzania no participa, como se da por hecho, Montreal no verá en acción a la estrella de ese país en las carreras de fondo, el recordman mundial Filbert Bayi, especialista en los 1,500 metros, quien debería enfrentarse aquí al monarca mundial de la milla, el neozelandés John Walker.

Se estima que de un momento a otro el bloque africano anuncie el retiro en masa en las competencias olímpicas de todos los países amalgamados en el Consejo de Deportes de Africa, ya que el COI permitió que Nueva Zelandia tuviera competencias con Sudáfrica.

Esto fue tomado por Tanzania como una afrenta a la recomendación de la ONU de que no se tengan relaciones de ninguna especie con los países que practican la política del Apartheid. Si esta predicción resulta, como se plantea, opacaría más el panorama actual que guarda el evento, el cual todavía no se sabe con exactitud si se llevará a cabo, ya que el asunto de Taiwán y la forma como se solucione, será determinante.

MONTREAL, Canadá, 10 de julio.—Mariette Houle, de 22 años de edad, miembro del equipo de handbol de Canadá, a la derecha, y Toshiko Harucka, de 17 años, competidora en natación de Japón, a la izquierda, celebraron su cumpleaños hoy en la Villa Olímpica, cortando su pastel hecho por cocineros de la propia villa.

WORLD CYCLE & SPORTS EQUIP.
1219 DUNDAS ST. W. 536-9859
TODO PARA EL DEPORTISTA

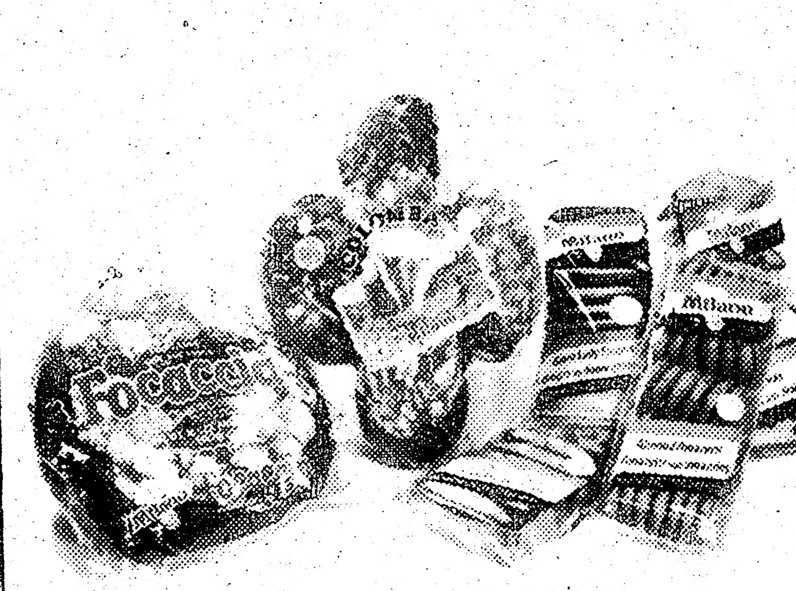
UNIFORMES DE FUTBOL IMPORTADOS. LO NECESARIO PARA EQUIPAR SU EQUIPO DE FUTBOL CON LAS CONOCIDAS MARCAS ADIDAS Y PUMA.

Ademas: Bicicletas motorizadas, conjuntos y equipo para tenistas, equipo para pesquería uniformes y todo lo necesario para beisbol, más una extensa variedad de equipo deportivo.

Dr. John Somjen
Notario Publico - Interprete Jurado
TRADUCCIONES LEGALIZADAS
11 YORKVILLE AVE. SUIT 401
TORONTO -TEL. 921-7185
Legitimacion de documentos-Escrituras notariales
Poderes-Escrituracion de Propiedad
SE HABLA ESPAÑOL
Horario de 10 a. m. hasta 8 p.m.
PROBLEMAS DE EMIGRACION
IMPUESTO SOBRE LA RENTA (INCOME TAX)

HENRY "JOCK" FARQUHARSON
SEGUROS SEGUROS INSURANCE SEGUROS SEGUROS
SEGUROS SEGUROS SEGUROS Y SEGUROS SEGUROS
SEGUROS GENERALES
DE
AUTOMOVILES
COMERCIOS
CASAS
DE
vida
Y
JUBILACION
COVERTURA EN CASO DE accidentes y enfermedad
2 CARLTON ST. SUITE 608
TORONTO 2 ONT.
RUS: 364-7448
RES: 447-7660

TODOS LOS PRODUCTOS CON LA FRAGANCIA DEL HORNO



Milano
Food & Biscuits Ltd.
15 TANGIERS ROAD
DOWNSVIEW - ONTARIO
635-1862

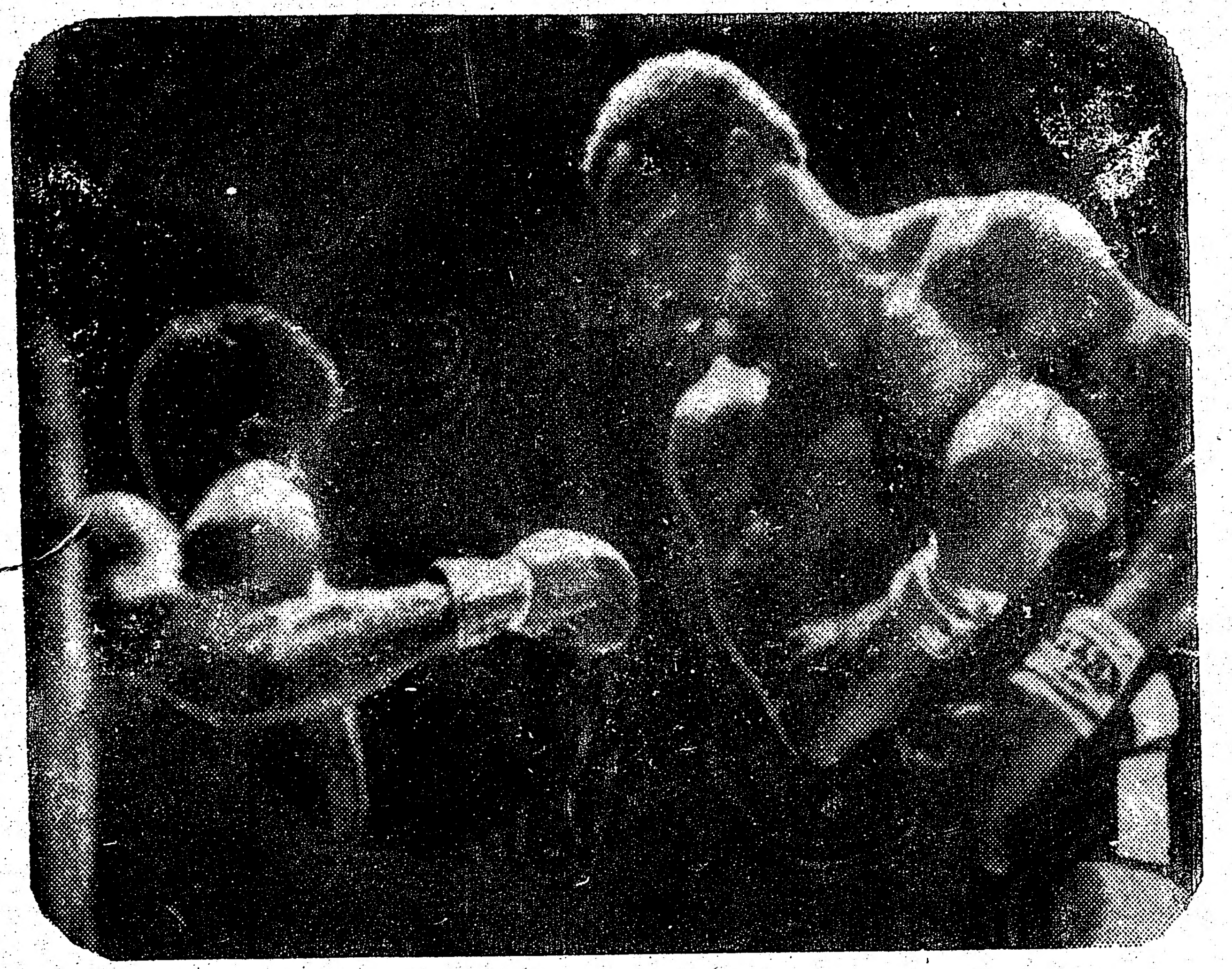
de julio.—Mariette Houle,
embro del equipo de hand-
recha, y Toshiko Harucka,
a en natación de Japón, a
su cumpleaños hoy en la
su pastel hecho por coci-
villa.

" FARQUHARSON
URANCE SEGUROS SEGUROS
ROS Y SEGUROS SEGUROS

GENERALES
DE
OMOVILES
MERCIOS
CASAS
vida
Y
BILACION
DE accidentes y enfermedad
RUS 364-7448
RES 447-7860

PRODUCTOS CON LA
IA DEL HORNO

Food & Biscuits Ltd.
15 TANGIERS ROAD
DOWNSVIEW - ONTARIO
635-1862



SAN DIEGO, California, 10 de julio.—El peleador de peso completo, Ken Norton comienza el golpeo sobre Larry Middleton, como lo hizo durante toda la pelea de su combate. Norton noqueó técnicamente a Middleton en el décimo asalto, cuando el refero Rudy Jordans paró el combate.

El Cronometraje Oficial en Montreal Será Electrónico

MONTREAL, 10 de julio (AFP).—El cronometraje oficial de todos los deportes en los Juegos Olímpicos de Montreal serán electrónicos y para una máxima organización el evento gozará de las técnicas más adelantadas.

En atletismo, el habitual disparo de pistola pondrá en fucionamiento todo un ingenioso sistema de aparatos electrónicos que en todas las disciplinas podrá medir con precisión milimétrica y de milésimas de segundo.

Las más avanzadas innovaciones técnicas serán utilizadas en Montreal, cuyas actividades serán aseguradas por 2,146 empleados del Comité de Organización (Cojo) y por 2,000 técnicos contratados por las empresas.

Un centro de control, puesto en marcha el 25 de junio y hasta el dos de agosto, dirigido por 30 personas, supervisará el funcionamiento de los Juegos durante las 24 horas del día.

Cerebros y tableros electrónicos, sistemas avanzados de sonidos, telecomunicaciones, televisión en circuito cerrado, dispositivos de cronometraje y de medidas sensibles, y aparatos para imprimir y distribuir los miles de resultados componen este sistema.

Los cerebros electrónicos memorizarán la ficha individual y los resultados de todos los atletas, conservando para cada competidor su nombre, país, numero de inscripción, su mejor tiempo de clasificación y su mejor tiempo en la última temporada.

Pero, sobre todo, impresiona la puesta en marcha de innovaciones a nivel de precisión de cronometraje en especialidades como el atletismo, natación, canoa y ciclismo, donde las fracciones de segundo tienen un papel determinante.

En atletismo, la pistola de partida activará instantáneamente todos los aparatos electrónicos: cronometraje, aparatos registradores, fotográficos y magnetoscópicos, y en natación los andariveles estarán dotados de una membrana neumática que registrará el envión de los competidores.

Si la reacción de un corredor se adelanta un cien milésimo de segundo a la partida, esa información podrá ser advertida por el inspector de la prueba que podrá declarar la partida falsa, lo que en condiciones anteriores era imposible con esa precisión.

En todos los deportes, el cronometraje oficial electrónico estará secundado por otro sistema que funcionará separada pero sincronizadamente, para evitar posibles interrupciones en el original.

Un total de 27 tableros gigantes fueron instalados en el estadio principal y dos pantallas gigantes en sus extremidades, permitirán a unos 70,000 espectadores obtener inmediatamente los resultados de la competencia que se efectúa bajo sus ojos.

En cuanto a la radio y televisión, se estimó que mil millones de personas seguirán en el mundo la retransmisión de los Juegos, para lo cual fueron instalados nueve estudios de televisión, 110 oficinas para corresponsales extranjeros, 50 estudios de radio y siete canales de circuito cerrado de televisión.

Norton Superó a Larry Middleton en el Décimo

SAN DIEGO, 10 de julio (UPI).— El púgil peso pesado Ken Norton se anotó hoy una victoria por nocaut técnico contra Larry Middleton, al minuto siete segundos del décimo round, en combate disputado en esta ciudad.

Norton, quien entrena para su pelea por el título mundial contra Muhammad Alí el 28 de septiembre, iba camino a ganar una decisión unánime cuando el árbitro Rudy Jordan detuvo el combate en el décimo y último asalto.

"Ese muchacho tiene una cabeza dura", dijo Jordan al referirse a Middleton después que Norton se había adjudicado su trigesimaséptima victoria profesional.

"Quería que la pelea fuera corta y traté de liquidarlo con un solo golpe", dijo Norton.

"Aceptó buenos golpes. Creo que con una serie de golpes lo habría derrotado con más facilidad, pero yo continué buscando un solo golpe. Por eso la pelea duró más tiempo de que lo había yo esperado".

Norton salió agresivamente en el primer round, conectando dos fuertes izquierdas a la cabeza de su rival mientras se concentraba en el cuerpo. Middleton se mantuvo bien hasta el quinto round cuando comenzó a ser víctima de sólidos ganchos al rostro que lo debilitaron.

Para el noveno asalto, Norton lo conectó con una serie de recios jabs y golpes al cuerpo y la cara, que casi pusieron fin a la batalla. Middleton, sin embargo, continuó en pie y salió para el décimo round.

En el último round, Norton sacudió a Middleton con una lluvia de ganchos que estremecieron a su rival. Jordan finalmente detuvo el combate a los dos minutos siete segundos.

"El tipo tiene mucho coraje. Sus ojos estaban bailando pero el réferi se negaba a parar la pelea", dijo Norton. "Por eso lo castigué al final, para obligarlo a que la detuviera".

Programa del Remo en la Olimpiada

MONTREAL, 10 de julio. (PL) — El comité organizador de los XXI Juegos Olímpicos, que tendrán por sede esta ciudad a partir del próximo día 17, dio a conocer el programa de remos:

Domingo 18, a partir de las 10.00 (hora local) eliminatorias masculinas.

Lunes 19, a partir de las 10.00 (hora local) eliminatorias femeninas.

Martes 20, a partir de las 10.00 repechages masculino.

Miércoles 21, a partir de las 10.00 repachages femenino.

Jueves 22, a partir de las 10.00 (hora local) comenzarán las semifinales femeninas en cuatro remos largos con timonel, dos con par de remos cortos, dos remos largos sin esquife, cuatro con par de remos cortos, ocho remos.

Viernes 23, a partir de las 10.00 (hora local) comenzarán las semifinales masculinas en las modalidades: cuatro remos largos con timonel, dos con par de remos cortos, dos remos largos sin esquife, dos remos largos con timonel, cuatro remos largos sin timonel, dos pares de remos cortos sin timonel, ocho remos.

Sábado 24, a partir de las 10.00 (hora local) dará inicio la final femenina en las modalidades de: cuatro con timonel, dos con par de remos cortos, dos remos largos sin esquife, cuatro con par de remos cortos, ocho remos.

La FIFA dio su Visto Bueno a los Campos

MONTREAL, 10 de julio (Reuter-Latin) — La Federación Internacional de Futbol Asociado (FIFA) inspeccionó y dio su conformidad a todos los campos donde se disputarán los encuentros, incluyendo el estadio olímpico de esta ciudad, se anunció hoy.

Hace dos semanas habían surgido las dudas en torno a las condiciones del piso en el centro del estadio olímpico, deteriorado por las fuertes lluvias.

Las autoridades de la F. I. F. A. dijerón entonces que debido a la falta de circulación de aire y de sol en el semicerrado estadio, el piso no tenía suficiente drenaje, temiéndose que fuera imposible jugar los encuentros programados en ese escenario, incluyendo la final.

Cuando los expertos de la FIFA visitaron todos los estadios esta semana, comprobaron que los campos de juego están en aceptables condiciones.

TOROS EN ESPAÑA

PAMPLONA, España, Jul. 10. (AP).—Aburrida resultó la cuarta corrida de la feria de San Fermín hoy.

La plaza registró otro lleno. Los toros de Martínez Elizondo, con mucho peso pero sin casta y peligrosos.

Dámaso González, faena de trámite a su primero que mató de estocada y descabello. Pitos. En el otro estuvo valentón pero no logró hacer faena. Pinchazo y estocada. Silencio.

Antonio José Galán, faena sin calidad a su primero que mató de media. División. Al otro no le hizo nada y lo despachó de un bajonazo. Pitos.

El colombiano Jorge Herrera, que se presentaba como matador de toros ante la afición navarra, estuvo bien con el capote en sus dos y fue ovacionado en buenas verónicas y una larga de rodillas. La faena a su primero fue valentona y variada con naturales y redondos. Estocada. Ovación. Al que cerró plaza le dio buenos pases sobre ambas manos rematados con adornos y desplantes. Terminó de media. Ovación.

Barreirense
DRIVING SCHOOL
SCHOOL
GARANTIZADA LA OBTENCION DE SU PERMISO DE MANEJO EN MUY POCO TIEMPO.
916 DUNDAS STREET WEST
Toronto - M6J 1W1 - Ontario
368-3120

PINTURAS C.I.L.,
ARTICULOS PARA EL HOGAR,
REGALOS, HERRAMIENTAS,
PLOMERIA,
ARTICULOS ELECTRICOS
Y MATERIALES
PARA CONSTRUCCION
S. JOSE HOME HARDWARE LTD
556 College Street
923-7128
& 923-6122
Se habla español
...TRY US AND SEE!

NEW COLLEGE CLEANERS & LAUNDERERS
SERVICIOS DE TINTORERIA EN SECO
TRAJES - CAMISAS - ABRIGOS, ETC.
PRECIOS ECONOMICOS
353 College Street Toronto/Ontario. 923-2931

GODIN
RESIDENCES
FUNERAIRES
El Propietario de la AGENCIA FUNERARIA que en los momentos de dolor asiste a la comunidad.
Residencias Funerarias
RICHARD GEORGES GODIN LIMITÉE
528, rue Rachel Est, Montréal
10540, rue Papineau, Montréal
Téléphone: 524-3571

El COI Propone que Taiwan Desfile sin Bandera o con el Estandarte Olímpico

Por Raymundo RIVA-PALACIO Enviado Especial

MONTREAL.– Aun cuando no se ha llegado a un acuerdo oficial, el Comité Olímpico Internacional parece haber encontrado la fórmula para evitar que los Juegos Olímpicos se anulen.

Los representantes del gobierno canadiense aceptaron "interesantes proposiciones" que serán estudiadas en los próximos días.

Las propuestas no fueron dadas a conocer oficialmente, sin embargo, fuentes allegadas al COI mencionaron algunas, "probablemente" expuestas por Willie Daume, primer vicepresidente del organismo olímpico.

—Que Taiwan desfile con la bandera olímpica.

—Que Taiwan no porte ninguna bandera.

El gobierno de Canadá pide a los taiwaneses que renuncien a su postura de llamarse República de China, y al parecer el COI accedió a la postura de las autoridades.

Esta fórmula tiene sentado el precedente de las Olimpiadas de Roma en 1960, cuando el gobierno italiano pidió algo similar y se obligó a Taiwan a presentarse como Formosa.

Después de 8 horas y media de pláticas, 2 veces con los representantes del gobierno y otras tantas con los de Taiwan, "no se llegó a ninguna resolución oficial".

Pese a la posible fórmula que afirman que fue encontrada por el COI, el segundo vicepresidente del mismo Juan Antonio Samaranch, afirmó que las negociaciones podrían prolongarse hasta el 16.

Varios miembros del comité calificaron de "poco seria la postura, ya que la respuesta al problema sería dada a conocer muy poco tiempo antes de la apertura de la Olimpiada, fijada para el 17.

Muchos países condicionaron su participación en los Juegos Olímpicos al fallo que se le dé al asunto de Taiwan", agregaron los funcionarios.

MAS APOYO AL COI

Mientras tanto, las adhesiones para el COI siguen llegando a Montreal.

José Beracasa envió un telegrama al organismo reunido en Montreal, donde explicó su postura ante la situación y criticó a los taiwaneses.

"Estoy convencido de que se debe aceptar el ingreso de China Popular aunque ello signifique que Taiwan —República de China— abandone el COI", dijo el presidente del Comité Olímpico de Venezuela.

Indicó también que si el Comité Organizador de los Juegos Olímpicos no acepta el compromiso contraído con Taiwan, "no significaría menos que el fin del certamen".

Taiwan es reconocido por el COI como República de China, y según los acuerdos tomados al dar la sede a Montreal, todos los países pertenecientes a la máxima organización deportiva, deben ser aceptados en las olimpiadas.

Joao Havelange asegura que los futbolistas olímpicos reúnen las condiciones de atletas aficionados.

MONTREAL, Canadá, 10 de julio.—Los ciclistas olímpicos de la Gran Bretaña, se mantienen en fila, durante una sesión de entrenamientos que tuvieron en el Velódromo Olímpico de la Villa. Los ciclistas se preparan para competir en los juegos olímpicos de verano a efectuarse este mes.

Son Amateurs los Jugadores en los Olímpicos: Havelange

Por Raymundo RIVA PALACIO Enviado Especial

MONTREAL.— Havelange, presidente de la Federación Internacional de Futbol (FIFA), afirmó que "todos los equipos participantes en los Juegos Olímpicos son amateurs".

Dijo que los cuadros representados en el torneo están debidamente avalados por sus comités olímpicos nacionales y que "no tenemos por qué desconfiar de ellos".

El brasileño Havelange declaró que si los comités olímpicos integran sus equipos de futbol con jugadores profesionales, "esos serán malos manejos de ellos mismos".

Existen varias acusaciones, no oficiales, en el sentido de que algunos grupos olímpicos fueron formados con jugadores profesionales.

"Pocos son los cuadros netamente amateurs", se había bicho en diversas ocasiones, "y uno de ellos es México".

Entre los conjuntos supuestamente profesionales se cuentan a Brasil y a Francia.

"Nosotros no tenemos ninguna prueba de ello y carecemos de bases para rechazarlos en la Olimpiada", ratificó Havelange.

Sobre el número de jugadores que integran los equipos, y que en cada evento se ha ido disminuyendo, Havelange aclaró que "son suficientes".

Pedro Pinto Retornará al Futbol Chileno

SANTIAGO, Chile, 10 de julio. (Latin)—El puntero izquierdo chileno Pedro Pinto, del Atlético Potosino, retornará a Santiago para incorporarse al club Palestino, se informó hoy.

Antonio Basilio, dirigente de Palestino dijo que ese club "verá la manera de traerlo de vuelta" a Pinto luego del descenso de categoría del equipo mexicano.

Según la reglamentación del futbol de ese país, los jugadores extranjeros están marginados de la segunda división y son escasas las posibilidades para que Pinto pase a otro equipo mexicano de primera división.

Pinto se constituyó en la revelación del futbol chileno en 1975 y fue contratado por el Atlético Potosino, donde jamás pudo rendir como lo hizo en Palestino de Santiago.

El jugador, en declaraciones a un diario chileno, expresó que le era difícil acostumbrarse al futbol mexicano, aunque se mostró deseoso de demostrar que valía lo que el Atlético Potosino pagó por él.

Tenis de Mesa en Uruguay

MONTEVIDEO (UPI).- Fue diferida para hoy la final del torneo de dobles masculinos en el Décimo Noveno Campeonato Sudamericano de Tenis de Mesa, que se viene disputando en esta ciudad.

Se clasificaron para las finales los representantes de Argentina, Benitez-Patiño; Chile, Ramos-Aravena; Colombia, Bedoya-Valencia y Venezuela Bopper-Tiveri.

Estos, eliminaron respectivamente a los elencos de Brasil, Barone-Nascimento; Perú, Tonait-Viacaba; Chile, González-Rojas y Brasil, Betu-Medina.

Nuevamente anoche, no se proporcionaron los resultados de los encuentros, y las autoridades optaron por aplazar para hoy la definición en esta especialidad debido a lo avanzado de la hora.

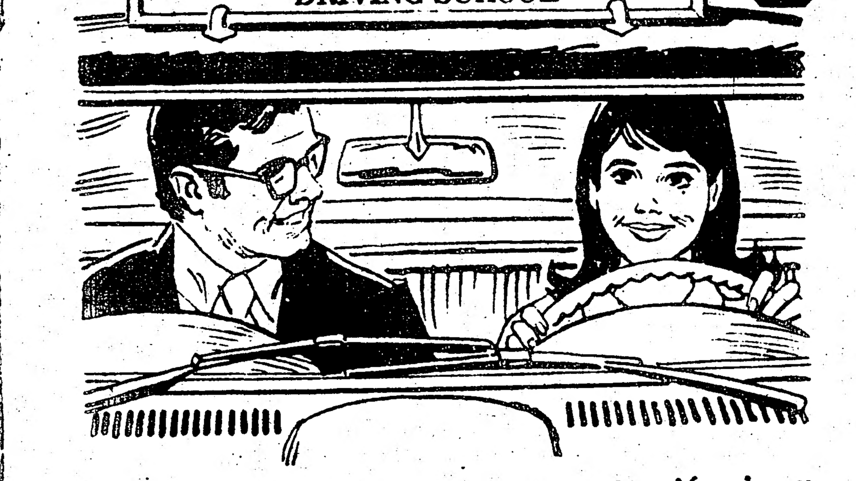
Lovell Empató con Leroy Jones

SAN DIEGO (AFP).- El peso pesado argentino Pedro Lovell y el norteamericano Leroy Jones empataron ayer aquí, en un combate disputado a 10 vueltas como preliminar de la pelea que ganó Ken Norton a Larry Middleton.

El argentino se presentó con un handicap en la balanza al pesar sólo 97,068 kilos contra 113,300 de su adversario.

El árbitro del combate sancionó con tres puntos al norteamericano Jones por boxeo irregular y repetidos golpes bajos.

NAZARE DRIVING SCHOOL



Le garantizamos su permiso de conducción sin que sepa hablar inglés. Rápidos apuntamientos para su exámen de manejo. Tarifas bajas.

725 College st. Tél. 534-3793

PARA INSTALAR CALEFACCION O Aire Acondicionado

Llame confidencialmente a Joe Barbuto al 485-4408

CALORIFERO a gas

limpio y silencioso

299.00

JOE BARBUTO

oferta especial

Con la compra de esta máquina, la compañía le ofrece un humidificador automático.

Oferta limitada

NINGUN PAGO DE ENTRADA

El primer pago en Octubre de 1976 y debitado a su cuenta de gas. INSTALACION Y LICENCIA en caso necesario es EXTRA.

DESCUENTO ESPECIAL EN LA INSTALACION DE AIRE ACONDICIONADO.

Para información sin ninguna obligación visite nuestra sala de exposiciones, todos los dias de 9am. a 9pm., y los sábados hasta las 1pm.

Haga uso más abundante de agua caliente por solo $2,50 al mes.

485-4408 635-0530 Res.

NATIONAL HEATING

2041 AVENUE ROAD TORONTO

LLAME A JOE BARBUTO - 485-4408

...pular, Lunes 12 de Julio de 1976

...sfile sin
...ímpico

...élange asegura que los futbolis-
...icos reúnen las condiciones de
atletas aficionados.

...ZARE
...G SCHOOL
STOP

...ermiso de conducción sin que
...ápidos apuntamientos para su
...arifas bajas.
...t. Tél. 534-3793

...NSTALAR
...CCION O
...ondicionado
...fidencialmente
...onto al 485-4408
...IFERO a gas
...so
...00

JOE BARBUTO

...la compra de esta máquina, la
...pañía le ofrece un humidifica-
...automático.
Oferta limitada
...GUN PAGO DE ENTRADA
...re de 1976 y debitado a su cuenta
...N Y LICENCIA en caso necesario
...AL EN LA INSTALACION DE
...DO.
...ninguna obligación visite nuestra
...todos los dias de 9am. a 9pm., y
...1pm.
...te de agua caliente por solo $2.50
635-0530 Res.
...NAL HEATING
...CONDITIONING SALES
...OAD TORONTO
...BARBUTO - 485-4408

Para Canadá Sería una Catástrofe que Montreal no Organizara los XXI Juegos

Por PAULINO CARDENAS C.,

MONTREAL, 10 de julio.—Varios presidentes de Comités Olímpicos Nacionales opinaron aquí que "sería una catástrofe para Canadá que Montreal no hiciera los Juegos, pero el COI no puede ir en contra de sus propios reglamentos", al comentar sobre el espinoso asunto de Taiwán, que pone en peligro la celebración de los Juegos de la XXI Olimpiada.

Uno de los presidentes de Comités Olímpicos que comparte esa opinión es precisamente el de Canadá, Harold Weight, quien señala que "pese a las críticas que mi comentario pudiera ocasionar, creo que mi posición es clara: el COI tiene razón porque no puede ir en contra de sus propias leyes internas".

Otro personaje del concierto olímpico mundial que apoya el criterio de Weight, es el propio primer vicepresidente del COI, Willie Daume, quien resumió: "Creo que si el COI cediera, se acabaría el movimiento olímpico mundial; no sería saludable un antecedente de esa naturaleza". Daume dijo que el COI sólo cumple su misión que es la de salvaguardar los principios olímpicos y velar por los intereses de los Comités Olímpicos Nacionales afiliados a esa entidad.

También el segundo vicepresidente del COI, Sylvio De Magalhaes Padilha, quien es además, presidente del Comité Olímpico de Brasil, manifestó su posición personal respecto al problema y dijo que "naturalmente el COI no puede estar en contra de sus propios intereses, aunque también es muy respetable la opinión del gobierno canadiense; con toda seguridad que se llegará a una buena solución".

"Como ellos, la mayoría de los presidentes de Comités Olímpicos Nacionales han expresado sus puntos de vista sobre el asunto de Taiwán, aunque ha habido algunos que se han abstenido de hacerlo. "Preferimos que sea el COI el que exprese su punto de vista, que será el nuestro", han expresado.

TRUDEAU RATIFICO SU POSICION

Por su parte se supo hoy que el Primer Ministro de Canadá, Pierre E. Trudeau, ratificó que su gobierno no cambiará "bajo ningún concepto", su política respecto a Taiwán.

El más alto funcionario canadiense recibió críticas por parte de algunos sectores de la política de este país, quienes han manifestado que con esa actitud se da una mala impresión a la vista de todo el mundo. Uno de ellos, John Diefenbacker, afirmó que "Canadá incurre en el oprobio internacional, oponiéndose a que Formosa tome parte en los Juegos Olímpicos con su propia bandera".

Por su parte, Paul T. K. Lin, director del departamento de Estudios Asiáticos de la Universidad McGill, de esta ciudad, manifestó que juzgaba que el gobierno canadiense "hace mal en no ceder a los argumentos del COI", aunque está a favor de que en un futuro inmediato ingrese al seno del Comité Olímpico Internacional la República Popular China. Lin envió una carta al primer ministro Trudeau en la que da a conocer sus puntos de vista al respecto, misiva que lleva firmas como la del diputado por la Cámara de los Comunes, de Canadá, Alvin Hamilton, el doctor Stuart Maddin, presidente de la Federación Canadiense de Natación y de Chester Ronning, ex embajador de Canadá en China, entre otros.

El Entrenador Polaco Calificó a Cuba Como Buen Equipo de Futbol

VARSOVIA, 10 de julio. (PL) — El entrenador del equipo de futbol de Polonia, Kazimierz Gorski, considera que el encuentro de sus discípulos con el once cubano, será el más difícil en la fase eliminatoria en los Juegos Olímpicos de Montreal.

En un trabajo firmado por Gorski, aparecido hoy en el periódico de la juventud "Standar Mlodych", el entrenador afirma que los antillanos "jugarán con extraordinaria pasión, pues están conscientes de que el equipo polaco es más fuerte".

Dos Bombas, en 48 Horas

Las Descubrió un Periodista Canadiense a las Puertas del Edificio Victoria

Por P. CARDENAS C.,

MONTREAL, 10 de julio.— Un vocero del comando antiterrorista "Alpha", informó hoy, que fue desarmada, por segundo día consecutivo, una bomba de manufactura profesional, la cual fue descubierta por el periodista canadiense Claude Poirier, en la puerta del edificio de la compañía Victoria Precition Works, enclavada al Este de Montreal.

El portavoz aseguró que un individuo "que no pudo ser identificado" lanzó un papel escrito sin firma al reportero canadiense, quien al leer el contenido del anónimo supo que había un paquete a la entrada de la compañía mencionada y que era urgente que fuera abierto. No se dijo lo que contenía adentro.

Claude Poirier dio aviso inmediatamente a la policía y en seguida llegó al lugar un comando de la escuadra "Alpha".

En el papel, dice otra versión, sólo se indicaba al reportero el lugar señalado en donde encontraría la caja de zapatos que estaba envuelta en papel periódico y que el representante periodístico llegó a la dirección que indicaba el anónimo, casi simultáneamente en el momento en que arribaba el comando antiterrorista.

Varios hombres se dieron a la tarea de desarmar con gran cuidado la caja, pero hubo necesidad de que la policía tendiera un cordón de protección ya que se arremolinaron muchos curiosos, al enterarse que la caja de zapatos tenía una bomba.

Se asegura que los especialistas tardaron solamente 10 minutos para desconectar el dispositivo de la bomba-reloj. Se afirmó que habría mayor vigilancia, y se pide a la gente que cualquier inicio sospechoso lo reporten a la policía, para que ésta de aviso al comando "Alpha", grupo que está a cargo de Rolands Coté. No hubo indicios de quién o qué fines perseguía el atentado terrorista en dicha compañía, dijo el vocero policiaco.

EL PROXIMO LUNES ISRAEL RECORDARA A LOS CAIDOS DE MUNICH

El jefe de la delegación de Israel, Samuel Lakin, informó hoy que el próximo lunes el Comité Olímpico Israelí celebrará una ceremonia conmemorativa del hecho sangriento ocurrido en Munich en 1972, contra once de los integrantes de la delegación de ese país, cuyo atentado estuvo a cargo de un grupo terrorista palestino.

Lakin dijo que a esa ceremonia, que se llevará a cabo en la Villa Olímpica, asistirá el Primer Ministro de Canadá, Pierre E. Trudeau, acompañado por varios de los más importantes funcionarios de su gabinete.

Se dijo que Trudeau leerá un salmo, mientras que once jovencitos representarán los atletas israelíes asesinados quienes portarán la bandera israelí. La ceremonia, se informó, concluirá con una oración por la seguridad de los atletas de Israel en este evento olímpico.

Con la delegación israelí que participará en los Juegos Olímpicos aquí, viene Esther Roth, una de las supervivientes del atentado palestino en contra de sus compañeros.

La delegación de ese país está aquí desde el miércoles pasado y el equipo ha estado custodiado por un helicóptero de la Armada Canadiense y cinco patrullas con policías que portan metralletas.

El Ministro Bissonette, Seguro de que Será Resuelto el Problema

MONTREAL, 10 de julio (AP).—André Bissonette, subsecretario de asuntos exteriores del gobierno de Canadá, salió esta noche de una reunión con el Comité Olímpico Internacional y dijo que está optimista de que se pueda encontrar una solución al problema de Formosa.

Pero indicó que el gobierno de Canadá permanece firme en su política respecto a China. Dijo que "no estamos dispuestos a permitir la proclamación pública en Canadá de nadie bajo el nombre de la República de China".

Agregó que "surgieron ideas muy interesantes durante la reunión, que están siendo consideradas por el Comité Olímpico Internacional".

Bissonette y otros funcionarios salieron a Ottawa pero dijeron que estarán en contacto con el Comité Olímpico mañana.

Cuando salieron los funcionarios canadienses, la junta ejecutiva del Comité Olímpico Internacional seguía reunida.

Panorama Olímpico

YA LLEGARAN 4,239 ATLETAS

MONTREAL, 10 de julio (AFP).— El número de participantes en los Juegos Olímpicos de Montreal que ya llegaron a esta ciudad, era hoy ligeramente superior al de periodistas: 4 mil 239 y 4 mil 6, respectivamente. Incluyendo a los miembros de las delegaciones de 8 países que arribaron hoy, 365 personas, se llegó a la citada cifra, porque ya se habían instalado en la Villa Olímpica anteriormente 3 mil 874 personas.

NUEVO RECORD MUNDIAL DE JABALINA

BERLIN, 10 de julio (EFE).— La alemana oriental Ruth Fuchs mejoró hoy su marca mundial de lanzamiento de Jabalina, estableciéndola en 69.12 metros. El nuevo logro se dio esta tarde en el transcurso de unas pruebas atléticas en Berlín Oriental.

MR MOTA REALTIES CO.
VENTA DE CASAS
288-6961
3664 St. Lawrence Blvd. Montréal P.Q. H2X 2V4.

Terrace SPORTS
Todo para el futbolista, boxeador, ciclista y deportista en general.
745-5070
3430 WESTON RD
al sur de Finch

CASA LISBOA
hay una sola

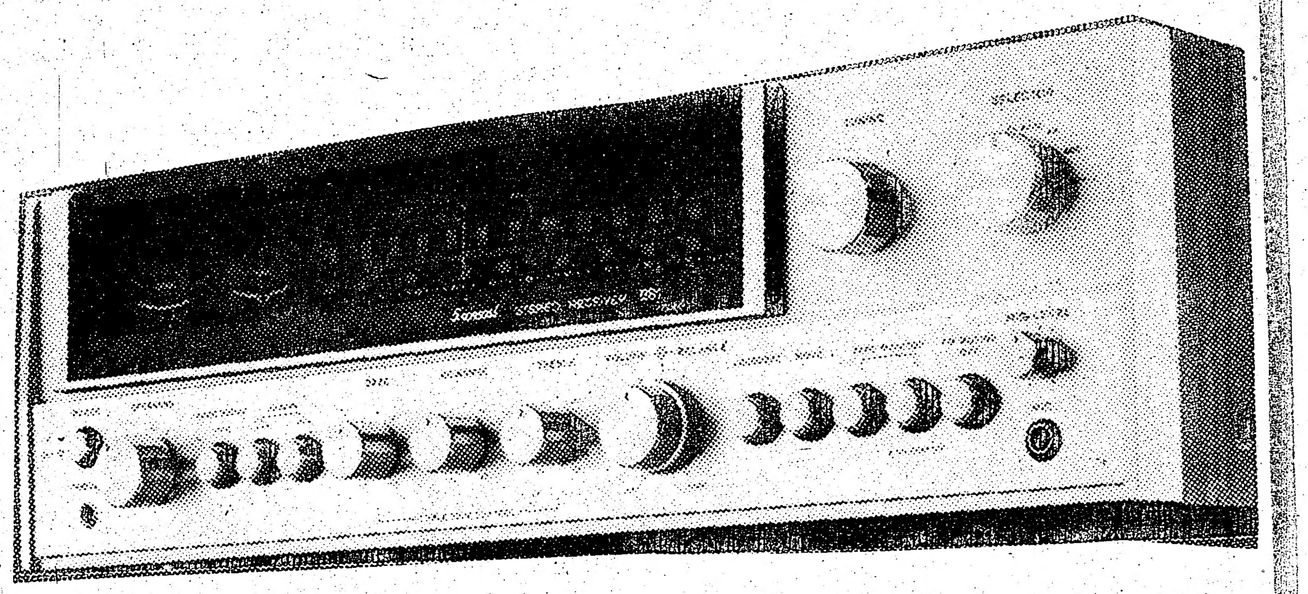
*UNA SOLA POR SU GRAN VARIEDAD EN ROPA Y CUERO FINO.
*UNA SOLA POR SUS PRECIOS ECONOMICOS
*UNA SOLA PORQUE HABLAMOS SU IDIOMA
*UNA SOLA POR SU ESMERADO SERVICIO
UNA SOLA EN
236 AUGUSTA ave.
TEL. 366-7068

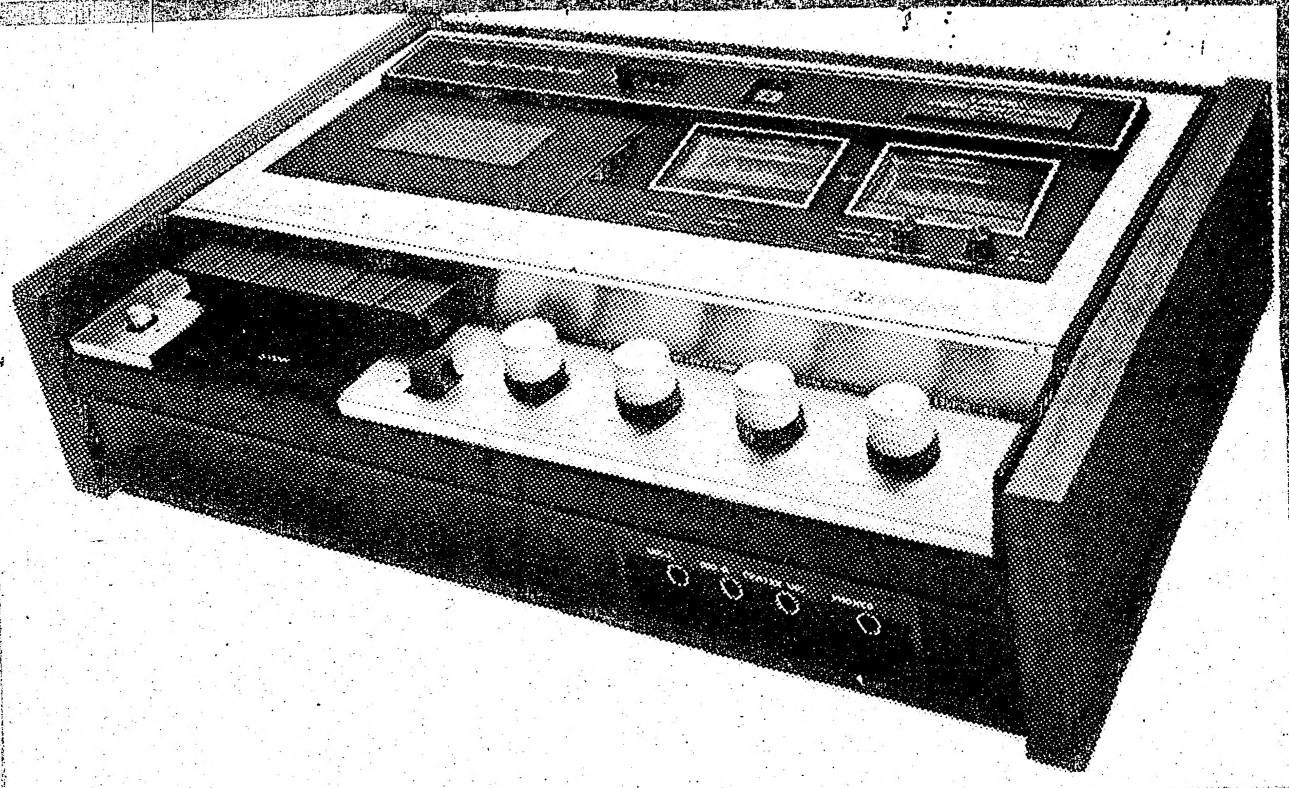
Sansui

Sansui

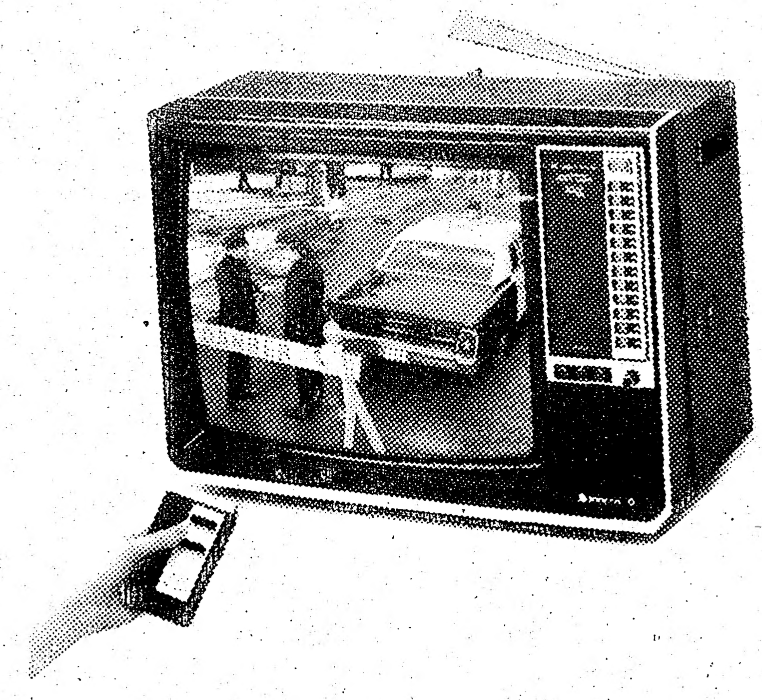
SANSUI PROFESIONAL

CON 5 AÑOS DE GARANTIA INTERNACIONAL





SANYO



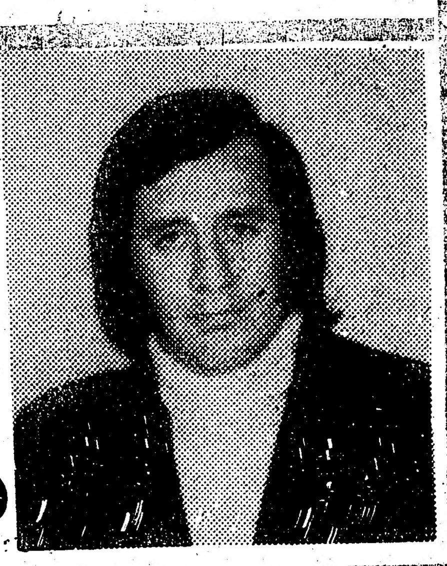
$50.^{00} DE DESCUENTO EN LA COMPRA DE SU T.V. A COLOR O STEREO

CUPON CUPON CUPON CUPON

GENERAL FURNITURE

303 AUGUSTA AVE.

962-3731

CONSULTE A IVAN SOLORZANO

CREDITO BANCARIO INSTANTANEO